Go or write to
R. Müller's
Wholesale & Retail Music-Warehouse
45 & 47 Strand Street,
Cape Town,
offering best values in Musical Instruments.
Price-lists gratis on application.

DE ZUID-AFRIKAAN
VERBONDEN MET
ONS LAND

Aan Produktenhandelaars en Boeren.

De ondergeteekenden maken er zich bijzonderwerk van om, ter plaatselijke te gelde making of voor verscheping naar de markten in England, te ontvangen Wol, Struisveeren, Vullen, Bokkenhaar, enz. Vertrouwbare Kabel, inlichtingen verschaft. Liberale Kas "ADVANCES" gemaakt bij consignementen.

Spoedige Verkoopingen en prompte regelingen gewaarborgd

Engelsche en Amerikaansche - - - - - - - Contracten zorgvuldig uitgevoerd.

Correspondentie in Hollandsch en Engelsch.

Bankiers: De Standaard Bank van Zuid-Afrika.
P. K. Bus 646. Telegrafisch Adres: CROOKS, Kaapstad.

ROBERT CROOKS & Co.
Hoek van Waterkant en Langstraat, KAAPSTAD.

DEEL No. 72.—6,883.] KAAPSTAD, ZATERDAG, 17 MAART, 1900. [Dit Blad verschijnt driemaal per week: Dinsdags, Donderdags en Zaterdag. Inteekenings-prijs per jaar £1 6s. postgeld ingesloten, vooruit betaalbaar.

Publieke Verkooping
TE
KLIP RUG,
AFDEELING VAN MALMESBURY.

DE heer LAMBERTUS P. J. BASSON, zijn woonplaats verhuurd hebbende, heeft de ondergeteekenden gelast om

OP VRIJDAG, 30 MAART, E.K.,

Publiek te Verkoopen, op bovengemelde Plaats, de ondervolgende Levende Have, Boerderijgereedschap en Granen, t.w.:—

LEVENDE HAVE, als:—

6 Gedresseerde Zwart schimmel Ezels, 4 jaar oud, 8 Gedresseerde Ezels, 4 tot 6 jaar oud, 2 Ezel voor-paarden (eerste klas), 1 Paard (Merrie). 1 Paar Donker-bruine Kar paarden, 35 Varkens, klein en groot.

II. BOERDERIJGEREEDSCHAP als:—

1 Bokwagen, (bijna nieuw), 1 Mol wagen, (bijna nieuw), 1 Bakkar op Veeren, 1 Openkar, op Veeren, 1 Waterkar, 1 Selfbinder Machine Massey, 1 Selfbinder Machine Mac Cormrck, 1 Snij Machine, Daisy, 1 Graan Schaal, 1 Kruiwagen, 2 Span Wagen tuigen 1 Span Ploeg-tuigen, 3 paar achter tuigen, 3 Span Zwingels en kettings, 1 Braaklands Egge, 2 Zaailands Eggen, 1 Ijzer dubbele voor ploeg, 2 Howards Ploegen, 1 lot Zensen, 1 lot Wijn Vaten, 1 lot Balies, 1 Bushel en Schoppen, 1 lot Zakken, 2 Zeil Kribben, 1 lot Graven, Pikken, Vorken. enz., enz.

III. GRANEN als:—

70 Mudden Zaad Haver
10 „ „ Koorn, Een been
20 „ „ „ (Baard)
10 „ „ Rog
4 „ „ Garst
60 „ voer „

En wat verder zal worden aangeboden.

L. P. J. BASSON.

J. W. Moorrees Jr. & Co. Afslagers.

Vendu-kantoor, Malmesbury,
1900.3 Maart,

50 Eerste klasse Gedresseerde Paarden.
16 Eerste klasse Gedresseerde Ezels.

Op MAANDAG, 19 MAART,

ZULLEN opgemelde Paarden en Ezels publiek verkocht worden aan KLAPMUTS-STATIE:—Er zijn verschillende egale paren goedgedresseerde Karpaarden, allen geschikt voor dadelijk gebruik, terwijl de Ezels puik zijn. De Paarden zijn, uit de beroemde stoeterij van den heer VAN ZYL, Richmond, en daar zij opgebracht zijn door de welbekende Paardenhandelaars S. G. en A. J. JOUBERT, kunnen handelaars zij de aandacht van koopers aanbevolen worden.

J. S. MARAIS & Co., Afslagers

65 Gedresseerde en Jonge Paarden,
OP
Woensdag, 21 Maart,

ZULLEN opgemelde Paarden publiek worden aan KLAPMUTS STATIE. Verschillende egale paren zijn onder deze troep, allen in goede Conditie, geschikt voor dadelijk gebruik en de aandacht waardig.

C. F. LIEBENBERG.

J. S. MARAIS & Co., Afslagers.

Wellington.—Te Huur.

HET dubbele verdieping Woonhuis en Buitengebouw gelegen op het Markt-plein en bekend als Louw's Boarding Huis.

Voor iemand die een Privaat Logies Huis drijven wil, of een aangename woning wil hebben is dit een uitgezochte kans.

Doe aanzoek bij

S. H. WALTERS,
Wellington.

UITGEBREIDE VERKOOPING
VAN KOSTBAAR
Vee, Boerderijgereedschap, Graan, enz.

DE Ondergeteekende zijn plaats "Vrijegunst," te Paardenberg, verhuurd hebbende, zal Publiek doen verkoopen

OP WOENSDAG, 21 DEZER.

VEE.—24 Eerste-klas Ezels, waaronder een span die 't op de Paarlsche Tentoonstelling een prijs heeft gekregen, 1 Buggy Paard, 3 jaren oud, 3 Ponies, Rij- en Trek, 25 goedgeteelde Aanteelbeesten, waaronder verscheidene pas in melk, en nog staat in melk te komen, 1 groote vette Os, 200 Merino Lammers, 150 do. Hamels en Ooien, 50 Persische Ooien, zwart kop, 5 do. Rammen, 25 groote Burg Varkens, 35 Jonge do.

BOERDERIJGEREEDSCHAP.—2 Bokwagens, 1 Molwagen, 2 Kapkarren, 1 twee plaats Kapkar, bijkans nieuw, 1 Openkar op veeren, 1 Schotsche Kar, 1 Water do. 1 School do. met tuig. 1 paar eerste-klas Kartuigen (Engelsche Leder), 2 do. do. (beeste vel), 3 span Wagens Zwingels met touwtjes compleet, 3 span Ploeg do. met Kettings, 3 set Katrol Touwen, compleet, 1 span Nieuwe Halters, 3 groote Zeilen, 3 Zeil Kribben, 200 graan Zakken, Pikken, Schopgraven, mest Vorken, Hooi-vorken, 12 Zeisen, Bushels, 1 Schaal, 3 Land Kribben.

SMIDS WINKELGEREEDSCHAP.—2 gebreide beeste Vellen, 1 Cream Seperator (nieuw), en wat nog meer zal worden aangeboden.

EINDELIJK.—50 mud Brood Koren met zak, 50 do. Garst en Haver, 2 do. Erwten, en lot Kaf, enz., enz.

D. S. MALAN.

A. B. DE VILLIERS & Co., Afslagers.

Paarl, 1 Maart, 1900.

PUBLIEKE VERKOOPING
—VAN HET—
Aangenaamst Gelegen Eigendom
TE
DURBANVILLE,
EN
Huis-meubelen.

DE Heer JAN DUMINY, Sr. wordt door falende gezondheid genoopt te doen Verkoopen, ter Plaatse,

Op DONDERDAG, 22 Maart, 1900,

Zijn gunstig bekend Eigendom **Sweet Home,** centraal gelegen in het beste gedeelte van dat gezonde Dorp, tegenover de N.G. Kerk en het Te Huis.

De Gebouwen, ruim en gerieflijk, bestaan uit het Woonhuis van 8 luchtige kamers, enz., benevens een Binnenplaats met provisie en buitenvertrekken. Ook zijn er Stallen, Wagenhuis, enz.

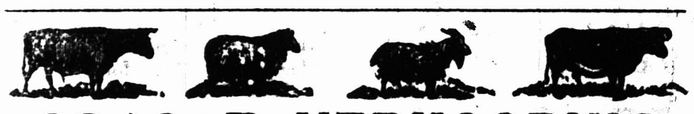
De Grond, ruim 2⅔ morgen, is voor het grootste deel uitnemend vruchtbaar en begroeid met boom en struikgewas en bezit geschikte Moes- en Fruit-tuinen.

Benevens de publieke fontein aan de scheiding gelegen is er een andere even sterke, in eigendom, op den grond zelve, zoowat 25 voet van het woonhuis.

D'Urbanville maak geen overhaaste maar soliede vooruitgang, is gezond en schoon gelegen en wordt van alle kanten gemakkelijk bereikt.

Het Huisraad bevat het gewone assortiment voor Eet en Slaapkamer Benoodigheden Dispens en Keuken-gereedschap, enz.

J. J. HOFMEYR & ZOON, Afslagers.



GROOTE VERKOOPING
—VAN—
Uitmuntende Paarden, Muilen, Melk-beesten Schapen, Boerderijgereedschap, Huisraad, enz.,
—TE—
BOTERBERG,
Nabij Philadelphia, Koeberg.

Op DINSDAG, 20 MAART, 1900.

TE BEGINNEN TE 10 UUR V.M.

DE heer JAN DREYER heeft genoemde plaats verkocht en zal gevolgelijk op gezegden datum doen aanbieden zijn prachtige Levende Have, uitgezocht Ras, waaronder 12 A.1 gedresseerde Ezels en 1 Donkey, 2 paren Flinke Kar-paarden, Schimmel en Bruin, 4 Ezel Voorpaarden, 3 Merries, 1 Dapper Schiet-paard, 1 Oprecht geteelde Hol. Bul (ingevoerd door Mr. Mellish) 50 Melk en Aanteel Beesten, waarvan velen op kalven gaan, 10 Slacht Ossen, 2 paren Waterkar Ossen, 800 jonge Ooien, 50 andere do., 75 Vette Lammers, 10 Kapaters, enz., 60 Varken, groot en klein.

BOERDERIJ BENOODIGDHEDEN.—3 Bok en 1 Mol-wagen, bijna nieuw, 1 Kap, 1 twee-plaats, 1 Open en 1 Water-kar, Howard's Drievoor en Ransoms Dubbele-voor Ploegen, Land en Braaklands Eggen, Champion Self Binders, Cultivator, Landroller, IJzeren Water-krib, Houten Kribben, Bakjes-pomp, Water-tank, Tuigen, in soorten, Zwingels Kettings, Zensen, Ladders, Heiningdraad Room Separateur, Schalen, Vaten, Graven, Pikken, Klei-molen, Hooijers, enz., enz,

HUISRAAD.—Het gewone assortiment, inclusief een prachtige Piano, vroolijk en bijna nieuw.

Eindelijk 30 mud Baard Koren, 100 Baard, goed voor zaad, 100 mud Garst, een kwantiteit Geperst Hooi.

Geen verkoop uit de hand.

J. J. Hofmeyr & Zoon Afslagers.

Malmesbury Executeurskamer en Voogdij- en Brand Assurantie Maatschappij.

VERKOOPING
VAN
VAST EN LOSGOED.

DE ondergeteekenden daartoe behoorlijk gelast door den heer DIRK H. J. SMIT, die van woonplaats gaat veranderen, zal publiek doen verkoopen op

Donderdag, 22 Maart 1900

te 10 ure des Voormiddags,

TER PLAATSE

HARTEBEESTVLEI,

HET VOLGENDE:—

VASTGOED:

De plaats, genaamd "Hartebeestvlei," gelegen in de afdeeling Malmesbury, te "Groenekloof," groot 886 morgen en 282 vierkante roeden, voor Vee zoowel als Zaaiplaats is dezelve bekend als uitmuntend.

LEVENDE HAVE:

6 Paarden, 1 lot Koeien en Kalvers, 200 Schapen en Bokken, 1 lot Varkens, groot en klein.

BOERDERIJGEREEDSCHAP:

1 Tentwagen, met lossen bok, 1 Openkar, 1 span Wagen Tuigen, 1 span Zwingels en Kettings, Graven, Pikken, Rensen, enz.

HUISRAAD:

Het gewone assortiment Huisraad zooals Tafels, Stoelen, Kasten, Ledikanten, enz., enz., en wat nog verder zal aangeboden worden.

Ruim Crediet.

G. W. KOTZE, Secretaris.

J. W. MOORREES Jr., & Co., Afslagers.

Malmesbury, 27 Feb, 1900.

Groote Verkooping
VAN
Uitmuntende Ezels, Schapen, Bokken, Koeien Lammers, Graan, Boerderijgereedschap, enz., enz.,

TE ACHTER PAARL

Op de Plaats Zelve, op

DINSDAG, 20 Maart, e.k.,

OM 10 UUR V.M.

DE ondergeteekenden behoorlijk gelast door den Heer Jacob J. Wiehahn die van Woonplaats gaat veranderen zullen voor zijne rekening publiek verkoopen het ondervolgende t.w.

I LEVENDE HAVE.

20 Eerste-klas Ruinpaarden
1 Eerste klas Donkey Hengst
1 Span Ezels van 8, eerste klasse
4 Aanteel Merries waarvan twee met Ezel veulens.
15 Koeien en Vaarzen waarvan sommige in melk
200 Extra vette slacht Schapen (Hamels)
50 „ „ „ Bokken
50 Aanteel Bokken
150 Extra vette bastard Lammers
15 Hans Lammers
1 Lot vette Varkens.

II BOERDERIJ GEREEDSCHAP:—

1 Lot Zwingels en Kettings
2 Drie-voor Ploegen
3 Dubbele-voor Ploegen.
1 Bok Wagen bijkans nieuw
1 Open en afslaan Kap Kar
2 Span Tuigen kompleet
2 Paar achter Tuigen
1 Hotom Ploeg
1 Cultivator (nieuw)
1 Self-binder Machine bijkans nieuw
2 Balen Machine touw
1 Eerste klas Voer Machine
1 Kruiwagen
2 Land Eggen
1 Lange Ladder
1 Land Krib
2 Zeil Kribben
1 Lot Graven, Pikken en Vorken
1 Lot ankers en Half-aumen
1 Lot Scharen.

GRANEN:—

50 Mudden doormakaar voeder (Garst en Haver)
8 Mudden zaad Garst
Eene Hoeveelheid Koorn
Een lot Kaf
10 Zensen.
1 Bushel, 1 Lot Rommelarij en nog vele andere dingen te veel om te melden.

RUIM CREDIET.

Ververschingen om niet,

JACOB J. WIEHAHN.

Faure van Eyk & Co., Afslagers.

Paarl,
6 Maart, 1900.

Een Prachtige Zaai-, Wijn- en Veeplaats in de Markt, met al de LOSSE GOEDEREN.

GROOTE
Publieke Verkooping
TE
VLEESCHBANK,
Nabij Hermon Station,
OP
DINSDAG, 20 Maart 1900.

DE Heeren van der Spuy, Immelman & Co., behoorlijk gelast door den Heer D. Bresler, zullen voor zijne rekening, op bovengemelde plaats en datum, publiek verkoopen, de ondervolgende welbekende ZAAI- WIJN en VEEPLAATS, benevens eene groote hoeveelheid Levende Have, Boerderij Gereedschap, Wijn, en Granen.

I.

De alom bekende plaats "VLEESCHBANK," zeer prachtig gelegen langs de groote Berg Rivier, in de onmiddelijke nabijheid van Hermon Station.

De plaats is circa 1,500 morgen groot, is wel-bebouwd met een zeer groot en gerieflijk woonhuis, benevens andere buiten gebouwen, als Stallen, Kelder, Wagenhuis, enz. enz., alsook een opstal op een afstand gelegen.

De prachtige Wijngaard en de Vruchtenboomen zijn genoegzame bewijzen van de vruchtbaarheid van den grond, terwijl zij als een Vee en Zaaiplaats onovertreffbaar is.

De groote Berg Rivier loopt door de geheele lengte van de plaats.

II.

54 Vruchtbare Erven, zeer aangenaam gelegen in de nabijheid van de groote brug over de Berg Rivier, langs den harden weg naar Hermon Station.

Daar Hermon Station eene voornaame handelstand is, zullen bovengenoemde erven, die een water-recht zullen hebben uit de Rivier, in een groote behoefte voorzien. Het is op het aanhoudend aanzoek van Bezigheids-mannen te Hermon Station en elders. dat de Heer Bresler deze Erven heeft laten opmeten.

III.

LEVENDE HAVE:—

2 Goed gedresseerde Karpaarden, 4 en 5 jaar
1 Extra Rijpaard
8 Gedresseerde Ezels 3 tot 5 jaar, zeer geschikt
2 Merries, waarvan een met Veulen
35 Aanteel Beesten
10 Geleerde trek Ossen
600 Aanteel Schapen (Merinos)
40 Varkens.

IV WIJNBOERDERIJ-GEREEDSCHAP:—

1 Brandewijn Ketel
9 Stuk vaten van (6 en 7 leggers)
4 Twee-legger Vaten
3 Leggers
1 Trap balie en onderbalies.

V KOORN BOERDERIJ-GEREEDSCHAP

2 Bokwagens op Veeren
1 Prachtige Spider, gebeel nieuw
1 Kap-kar (zeer gerieflijk ingericht)
1 Bak-kar
4 Spannen tuigen, kompleet
8 Ploegen
3 Eggen
2 Snijmachines, gehoel nieuw
1 Voermachine
2 Trappen voor Zolder
1 Span Jukken, met Stroppen, Kruiwagens, Pikken, Graven, en wat verder tot een wel ingerichte boerderij behoort.

VI. PRODUCTEN:

52 Leggers Wijn
3 Do Brandewijn
35 Mudden Zaad Haver
50 Do Koorn
60 Do Gemengd Voeder
800 Balen Kaf
100 Do Haver-kaf
3,000 lbs. Hooi, en wat verder zal worden aangeboden.

RUIM CREDIET.

D. BRESLER

Van der Spuy Immelman & Co.,
Afslagers.

Vendu-Kantoor,

Hoe is uw Lever?

BEHOUD uw gezondheid, dit is het beste ding dat gij kunt doen om recht te komen met de den Wereld. Daar is maar een algemeen middel bij **Wheeler's Extract**; met post geld. 2s. 6d

HEYNES, MATHEW & Co.
APOTHEKERS, KAAPSTAD.

Paarlsche Executeurskamer Beperkt.

Publieke Verkooping
VAN
Kostbaar Vastgoed, Varkens Paarden en Koeien, &c.,
TE
UITKIJK, DALJOSAPHAT.

DE ondergeteekende daartoe met instructies begunstigd door den Heer J. J. SADIE, die uit hoofde van verschillende aanzoeken daartoe besloten heeft, zal publiek doen verkooopen, op

Woensdag, 21 Maart, 1900.

1. Zeker gedeelte van de plaats "UITKIJK" gelegen als boven, aan de Westelyke zijde en uitstrekkende naar de Berg River, bijzonder geschikt voor eene Melkerij, Wijn en Vruchten Boerderij, er staat een net gebouw verdeeld in huurvertrekken. De Veeweide is uitmuntend.

VERDER:

97 Extra Vette Varkens,
2 „ Kar- en Rijpaarden,
2 „ Melkkoeien.

Verkooping op de plaats UITKIJK, beginnende te half 11 ure.

J. I. DE VILLIERS, A. P. Zoon, Secretaris.

Publieke Verkooping
TE
SEPTEMBERSVLEI,
nabij Moorreesburg,
Afdeeling MALMESBURY,
OP
DINSDAG, 27 Maart, 1900.

DE Heer J. N. KOTZE die zijne boerderij gaat opgeven, heeft de ondergeteekenden gelast op bovengemelde plaats en datum publiek te verkoopen, de ondervolgende eerste klasse

LEVENDE HAVE, EN BOERDERIJ GEREEDSCHAP:—

LEVENDE HAVE,

16 Eerste Klas goedgedresseerde Ezels, groot sterk en in prachtige conditie.
7 Paarden, Merries, (geleerd)
3 Kar paarden (Ruins)
11 Aanteel Beesten
450 Vette Merino Schapen
50 Varkens, in goede conditie

BOERDERIJGEREEDSCHAP:—

2 Bokwagens, bijkans nieuw
1 Kap-kar
1 Open kar op Veeren
1 Bak-kar
5 Paar achter Tuigen
3 Span voor Tuigen
5 Span Ploeg Tuigen
5 Trek Zwingels en Kettings
4 Trek Touwen
5 Dubbel voor Ploegen
1 Enkel-voor Ploeg
2 Zelf Binders
1 Snij Machine (Reaper)
2 Kruiwagens
1 Howard's Egge
1 Zaailands do
1 Graan Schaal met gewichten
1 Voermachine
1 Blaasbalg.

Graven, Pikken, Vorken, Vaten en wat verder tot een wel ingerichte boerderij behoort.

RUIM KREDIET!

J. N. KOTZE,

Van der Spuy Immelman & Co.,
Afslagers.

Vendu-kantoor,
Malmesbury.

EEN man met een kaal kop, komt maar zeldom door de Wereld. Daar is nog hoop voor hem bij **Wheeler's Capillarine** gebruikt, het beste Haar-middel in ons Land; met post 9d.—Agenten HEYNES MATTHEW

TE KOOP of TE HUUR

TWEE ERVEN te Riebeek West, gelegen langs den Hoofdweg met een net woonhuis bestaande uit twee wonigen, elk met vijf vertrekken en een wagenhuis en stal goed voorzien van water.

Doe aanzoek bij de ondergeteekende

E. J. GROBBELAAR,
Rhenosterboschrug,
Riebeek West.

Publieke Verkooping
VAN
EERSTE KLAS
Paarden en Ezels,
TEN DORPE
CALEDON,
OP
ZATERDAG, 24 Maart 1900

15 Eerste klas Jonge Ezels
35 do. do. Paarden

DE ondergeteekenden behoorlijk gelast door den heer FANIE ROUX, zullen gemelde Ezels en Paarden publiek verkoopen op gemelden datum. De Paarden en Ezels zijn allen met groote moeite door den heer ROUX in de distrikten van Richmond en Hanover uitgezocht daar het met den oorlog zeer moeilijk is paarden te krijgen maar de vrienden zullen niet teleurgesteld worden.

Komt allen en Koopt.

FANIE ROUX.

DEMPERS, MOORE & KRIGE,
Afslagers.

Caledon, 9 Maart, 1900.

Victoria College School.
STELLENBOSCH.
Jaarlijksche Vergadering.

DE Jaarlijksche Vergadering der Aandeelhouders van deze Inrichting vindt plaats op DONDERDAG, den 22sten dezer maand, in Victoria College Zaal.

BEZIGHEID:

Jaarlijksch Rapport van den Raad; Kiezing van Leden des Raads in plaats van Dr. Smuts, overleden en van Professor Marais, D.D., die bij rotatie aftreedt maar herkiesbaar is.

Voor den raad,
J. H. NEETHLING.

Stellenbosch, 7 Maart, 1900.

Aan Bouwers en Contracteurs.

TENDERS worden gevraagd voor de oprichting van een Vergaderzaal en verdere werken voor de Nederduitsch Gereformeerde Consistorie, Adderley-straat.

Plannen en specificaties kunnen worden gezien en alle inlichtingen kunnen verkregen worden aan het kantoor van de Architect, den heer J. E. VIXSEBOXSE, Houtstraat, 22.

Gezegelde tenders gemerkt "Tender voor Zaal N. G. Kerk," moeten worden ingediend aan den ondergeteekende op of voor den 26sten dezer.

De laagste of eenige tender niet noodzakelijk aangenomen.

P. J. BOSMAN,
Voorzitter B. C.

Hofmeyr Kamers,
17 Maart, 1900.

Departement van Publieke Werken

TENDERS van den bouw van houten bruggen te Zwart rivier Rapenburg, Mowbray (werk alleen) zullen worden ingewacht door den controleur en auditeur generaal tot 12 uur 's middags van Woensdag den 21sten dezer. Alle bijzonderheden verkrijgbaar aan het kantoor van publieke werken, Kaapstad.

Geen tender noodzakelijk te worden aangenomen.

JOSEPH NEWEY.
Hoofd Inspecteur van publieke werken.

Ingenieurs kantoor,
D. P. W. 12 Maart, 1900.

Wijnberg Hooge School voor Jongens

Voorzitter: Hoog Edl. Sir J. H. DE VILLIERS, P.C., K.C.M.G.
Hon. Sec.: Wel-Eerw. R. JENKIN.
Principaal: E. T. LITTLEWOOD, M.A., B. Sc.
Vice-Principaal en Zes Assistenten.

Volledige Cursus, Matriculatie ingesloten.
Ligging bij uitnemendheid goed.
De gronden sluiten vierdehalf morgen in.
Groot grasveld voor spelen.
Laboratorium, Werkplaats, Cadetten Corps

Voor Onderwijs per kwartaal: £1 5s. tot £3.
Volle kostgang, £10; Toelating, £3.
Wekelijksche kostgang, £7 10s.; Toelating £2 10s.

Aanzoek te doen bij den PRINCIPAAL.

PIQUETBERG

Publieke Verkooping
OP
DINSDAG, 20, Maart, 1900,
TE
GEELHOUTEBOOM,
BANGHOEK.

DE ondergeteekende gelast door den heer M. M. BRAND zal per publiek verkoopen:—

1 Wagon, 1 Kar op veeren, 1 Bakkar, 1 span Jukken, 1 span Tuigen, 1 paar Tuigen (nieuwe), 3 Zadels compleet, 1 Toom, 1 twee Halfaamsvat, 3 Halfamen, 2 dubbelvoor Ploegen, 1 Enkele-voor Ploeg, 3 Geweren, 1 IJzeren Molen, 19 Beesten, 2 Slachtossen, 11 Trekossen, 4 Paarden, 4 Veeren Bedden, 1 Lot Huisraad, 300 Rollen Tabak, 15 Mud Patates, 2 Kralen Mest.

Voorts 23 Muilen eerste klas, 16 paarden, 200 schapen, 100 Bokken, alle prima conditie.

P. J. RETIEF, Afslager.
Vendu-Kantoor, Piketberg,
8 Maart, 1900.

Drukpers Maatschappij van de Sandt de Villiers & Co., Beperkt.

Algemeene Jaarlijksche Vergadering van Aandeelhouders.

In termen van Sectie 14 van de Akte van overeenkomst van deze Maatschappij zal op DONDERDAG, 22 Maart des namiddags te half drie.

DE Achtste Jaarlijksche Vergadering worden gehouden aan het kantoor der Maatschappij, hoek van Burg- en Waalstraat, Kaapstad, ten einde Rapport te ontvangen van den staat der Bezigheid van de Maatschappij, opgemaakt tot 31 December, l.l., en ter kiezing van Direkteuren en een Auditeur in plaats van de aftredenden die allen herkiesbaar zijn, en ter verrichting van zoodanige andere bezigheid als de Direkteuren mochten voorbrengen.

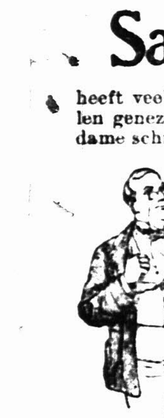
C. P. SCHULTZ,
Secretaris.
Kantoor der Maatschappij,
Kaapstad,
27 Februari 1900.

Slechte Spijsvertering

Verliest gij uwen krachten? Hebt gij slechten eetlust? Hindert uw voedsel u? Is uwen lever traag? Om dit alles te veranderen moet uwen maag versterkt worden, uwe zenuwen opgewekt, en uw geheele gestel verbeterd worden.

Ayer's Sarsaparilla

heeft veele duizenden van zulke gevallen genezen. Het zal u genezen. Eene dame schrijft uit Pretoria:



"Ik leed gedurende veele jaren aan slechte spijsvertering, verlies van krachten en eetlust, en aan verstopping. Mijn geheele gestel scheen geheel van streek te zijn. Een vriend raadde mij eindelijk aan om Ayer's Sarsaparilla te probeeren. Ik volgde zijnen raad en ik ben nu blijde te kunnen zeggen dat slechts weinige fleschen mij herstelden."

Ayer's Pillen

houden den lever gaande en regelen de ingewanden. Zij genezen scheele hoofdpijn, galachtigheid en verstopping. Denk er aan dat om het beste gevolg van Ayer's Sarsaparilla te verkrijgen moeten de ingewanden een of tweemaal daagsch werken.

Toebereid door
Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

Royal

De Beroemde Amerikaansche Baking Powder

Voor het bakken van het fijnste brood, koek, poffertjes, puddings, enz. Maakt het voedsel zeer licht, smakelijk en gezond.

Beste in rijzings-kracht, en de eenige poeier voor 't bakken, die onaangetast door luchtsverandering blijft. Blijft versch en behoudt volle kracht tot het gebruikt wordt.

De Royal Baking Powder van wereldwijden roem wordt enkel door de Royal Baking Powder Maatschappij van Amerika gemaakt. Let zorgvuldig op 's maam en op den omslag, om de substitutie van nagemaakte soorten te vermijden.

Royal Baking Powder Maatsch.,
New York, Vereenigde St., Amerika.

HANOVER.

DE ondergeteekende zal per Publieke Veiling te koop aanbieden op het Markt Plein te Hanover

TE 11 UUR v.m.

Op Zaterdag, 7 April, 1900.

ZIJNE ALOMBEKENDE VEE EN ZAAIPLAATS

WACHT EEN BEETJE.

Groot 4599 morgen 154 v. roeden, gelegen aan den spoorweg, en 8 mijlen van De Aar. Het woonhuis is 10 minuten van Elliot Siding. Er zijn twee sandbouldende fonteinen bij de woonstede en twee fonteinen in het veld, behalve twee dammen. De geheele plaats is toegekampt met een heining van zeven draden, en kan dagelijks gezien worden. Bezit van het eigendom zal op 1 Mei, 1900 gegeven worden.

P. O. DU TOIT, III.

Hanover, 13 Maart, 1900.

B. de Villiers, Afslager.

PUBLIEKE VERKOOPING
TE
Moorreesburg,
OP
WOENSDAG, 21 Maart, 1900,
VAN
60 Ezels, 3 tot 6 jaren oud.
30 Merries en Jonge Paarden.

DE ondergeteekenden daartoe behoorlijk gelast, zullen voor rekening van wien het moge aangaan, op bovengenoemden dag en datum publiek verkoopen te Moorreesburg bovengemelde getal Ezels en Paarden, waaronder Kleurspannen, en egale paren, meest allen geleerd, en in goede conditie.

J. W. Moorrees Jr., & Co., Afslagers.

Vendu-kantoor, Malmesbury,
10 Maart, 1900.

Waarschuwing!!

GELIEVE kennis te nemen, dat onze "Groote Uitverkoop Wegens Verbouwing" zal worden voortgezet tot het einde van Maart.

L. DROOMER & Co.,
"De Hollandsche Bazaar," Noorder Paarl.

TANDHEELKUNDE.

RAADPLEEG voor de Beste Goedkoopste Kunstanden het ZUID-AFRIKAANSCHE

Tandheelkundig Instituut,
STRAND STRAAT,
(naast Amos Boarding-Huis).

Kunst Tanden passend gemaakt door licht zuiging als ook ZONDER PLATEN. Trekken van stompen onnoodig. Gouden, Zilveren en Witte Stopsels. Pijnloose trekken onder Gas of met inspuiting van Cocaine.

Iedere Departement is in handen van een Specialiteit met buitengewone bekwaamheden in zijn onderen tak. Alleen het beste material gebezigd en alle termen zijn gebasseerd op de billijkste schaal over eenkomende met goed werk.

Alle Tanden Gewaarborgd

N.B. Hollandsch gesproken en bekwame dames helpsters altijd gereed.

BENOODIGD

EEN ONDERWIJZER voor een Buiten School op de Plaats, Bluegum Grove, Hex Rivier, in het distrikt Worcester. Onderwijs moet gegeven worden in Hollandsch, Engelsch, (Muziek eene aanbeveling) Salaris £40 per jaar en vrije inwoning. Werkzaamheden te beginnen bij den aanvang der Scholen na de Juni Vacantie. Applicaties moeten vergezeld worden door getuigschriften van een goed zedelijk gedrag en lidmaatschap eener Protestantsche Kerk. Een ongehuwde persoon zal de voorkeur hebben.

Doe aanzoek bij
S. F. NAUDE,
Bluegum Grove,
Hex Rivier Statie.

Puike Hollandsche Sigaren

JUIST ontvangen eene recherche bezending de aandacht van connoisseurs wel waardig

CORNELIS MOLL.
Algemeen Makelaar.
Paarl.

KENNISGEVING.

VERLOREN of gestolen op den 1sten Maart, een Roode Koe, met een kol voor den kop en witte achterpooten en linkervoor been krom.

Heeren Schutmeesters en anderen gelieven kennis te geven aan den ondergeteekende door wie alle billijk kosten zullen betaald worden.

LOUBSER & v. D. WESTHUISEN
13 Maart, 1900,
Adres:
Durban Road Station.

WEGGELOOPEN.

VAN de plaats Altona, Koeberg, twee jonge zwarte Koeien, een met kleine witte plek voor de kop; worden verondersteld met Koeien van andere koopers zaam te hebben geloopen. Gelieve informatie aan den ondergeteekende te geven door wien alle onkoste betaald zal worden.

J. FRED. DREYER,
Claremont.

Afdeelingsraad Steynsburg

VOORNEMEN OM BELASTING OP TE LEGGEN.

HIERMEDE geschiedt kennisgeving dat op de gewone vergadering van den Afdeelings-Raad van Steynsburg, te worden gehouden op den 14den April, a.s., de gemelde Raad van voornemen is om zoodanige belasting te leggen op al het daaraan onderworpen vastgoed in deze afdeeling, als moge noodig gevonden worden voor den dienst van het jaar 1900.

W. F. NESEMANN,
Secretaris.
Steynsburg,
12 Maart, 1900.

KANKER.

DEZE zeer gevaarlijke ziekte kan genezen wordt in een periode van 14 dagen tot een maand, wanneer zij in een vroeg stadium is, door het gebruik van Cremer's Kanker zalf, welke stof ontdekt is gedurende den Indischen opstand door drie militaire dokters.

Daar de kanker toen zeer sterk heerschte onder de Indische troepen en met groot succes onder hen in Indie gebruikt is, wordt zij nu in de Transvaal en den Oranje Vrijstaat sedert een tijdperk van 30 jaren met een groot succes.

Doe aanzoek bij,
T. F. CREMER.
Caledon,
Kaapkolonie.

WEGGELOOPEN.

OP 11 Maart, van Maitland een Schimmel Ruin Paard en een donker bruin dito en een lichte bruine merrie.

De boventanden van merrie zijn uit Schutmeesters anderen worden verzocht informatie te geven aan den ondergeteekende door wien alle billijke kosten zullen vergoed worden.

C. W. STEENSMA.
Sunnyside,
Maitland.

TE KOOP.

EEN Dames Bicycle zoo goed als nieuw, tegen half-prijs. Te bevragen bij C. J. WAHL, Jr.
Noorder Paarl School

Nederlandsche Zuid - Afrikaansche,
SPOORWEGMAATSCHAPPIJ.

De kortste en Goedkoopste Route voor Reizigers en Goederen van de Zee naar Pretoria, Johannesburg en andere plaatsen in de Transvaal is via

LOURENCO MARQUES.

Van Lourenco Marques naar Pretoria 349 mijlen, naar Johannesburg 324 mijlen.
Van Durban naar Pretoria 511 mijlen naar Johannesburg 483 mijlen.
Van Kaapstad naar Pretoria 1041 mijlen, naar Johannesburg 1012 mijlen.

VRACHTPRIJZEN REIZIGERS.

Van Lourenco Marques	naar	Pretoria	£4 7s. 6d en £3. 9.
" "	"	Johannesburg	£4 19s. en £3 18s.
" Durban	"	Pretoria	£6 8s. en £4 12s.
" "	"	Johannesburg	£6 10s. en £4 6s. 6d.
" Kaapstad	"	Pretoria	£11. 18s. 9d en £8 5s 6d.
" "	"	Johannesburg	£11 11s. 9d. en £7 19s 6d.

Inlichtingen verkrijgbaar aan het Hoofdbureau, Postbus 383 te Pretoria (Z. A. Republiek) en bij de Directie Heerengracht 270 te Amsterdam, (Holland).

DE DIRECTIE.

EXECUTEURS KAMER

Voor de Administratie van Boedels en Nalatenschappen van overledene Personen, Afwezigen, en anderen, als Executeuren, Agenten, Curatoren en Administrateuren. De belegging van Kapitaal onder verzekering van Vastgoed, enz.

OPGERICHT 1838.

TEGENWOORDIGE AKTE VAN OPRICHTING VASTGESTELD DOOR AKTE VAN PARLEMENT, No 17, 1889.

Kantoren: Hoek van Adderley- en Waalestraat.
(INGANG WALESTRAAT),
KAAPSTAD.

Aandeelhouders op betaald Kapitaal	....	£27,000	0	0
Reserve Fonds	....	77,037	10	0

DIREKTEUREN:

De Ed. heer J. H. HOFMEYR, Voorzitter.	De Weled heer W. MARSH (De heeren Marsh en Zoon).
De Weled heer ADRIAN VAN DER BIJL (De heeren Van der Bijl en Co.)	De Weled heer A. H. PETERSEN, M.D.
	De Weled heer C. H. VAN ZIJL (De heeren Van Zijl en Buissinné).

Personen die begeeren de Executeurskamer tot hunne Executeuren, Mede Executeuren of anderszins aantestellen, kunnen haar aanstellen en nomineeren eenvoudig onder den titel van "Executeurskamer" in Kaapstad.

Aanzoeken voor Leeningen, onder Securiteit van Vastgoed, tegen de loopende rato van rente, zullen dagelijks gedurende de bezigheids-uren in behandeling worden genomen.

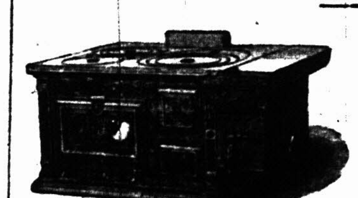
De Kamer Administeert Insolvente Boedels door haren Secretaris.

J. H. N. ROOS, Secretaris.

BOLINDER'S BEROEMDE
ZWEEDSCHE STOVEN

Verandering van Prijzen.

Ten gevolge van bijzondere Schikkingen met de Fabrikanten.



Wij kunnen niet geslagen worden in prijzen.

De Goedkoopste in de Stad.

Groote Voorraad. Alle Grootten.
Schrijf om Prijslijst en Catalogue.

WOODHEAD, PLANT & Co.,
ST. GEORGE EN STRAND STRAAT.

TIJD IS GELD!
MOLL & COMPAGNIE,
Direkte Invoerders,
MARKT PLEIN, PAARL

WENSCHEN het publiek in het algemeen bekend to maken dat hunne **Nieuwe Stoomzaag Molens** te Lady Grey Brug Station in volle werking zijn, soodat alle orders voor het zagen en schaven van hout met spoed kunnen worden uitgevoerd.

N.B.—Een groote voorraad van Bouw-materialen zoools Roode en Witte Deelen, Vloer-, Plafond- en Amerikaansche Planken, Dakijzer Cement, enz., enz., altijd voorhanden.

DUNLOP BANDEN.

Buitenbanden, Buizen, Luchtpompen,
Reparatie-benoodigdheden,
Rubber Band, enz., enz.

OM u te verzekeren dat u het echte artikel krijgt, schrijft om vervoeg u aan ons adres, en vraagt naar een van onze boekjes "All about Dunlop Tyres." Postvrij.

De Dunlop Luchtbanden Maatschappij, Z.A. Beperkt,
60, Strand Straat,
KAAPSTAD.

£6,000
Op Verbanden of andere goedgekeurde Securiteiten.
EMILE H. VAN NOORDEN, Afslager en Wets-Agent.
72 Loopstraat, Kaapstad.

WELLINGTON.

Publieke Verkooping
VAN
Huismeubelen, enz.
OP
Zaterdag, 24 Maart.
s' morgens te 10 ure,

ZAL de ondergeteekende, die op vertrek staat publiek laten verkoopen aan haar woning, de Cottage van den heer HERMANUS BOSMAN, in de Albert Straat, alhaar Huismeubelen, Glas en Aarde werk, Keukengereedschappen &c.

Er zijn twee goede Naaimachines, Een eerste klas Keuken Stove, geschikt voor een groot huisgezin.

Eenige fraaie Bloemen in Potten.

Wed. M. BOOYSEN.

J. Fred Pentz & Co., Afslagers.

Malmesbury Executeurskamer en Voogdij en Brand Assurantie Maatschappij.

Publieke Verkooping
VAN
VASTGOED,
IN HET DORP
MALMESBURY.

DE ondergeteekende, als Trustee in den Insolventen Boedel van ERNEST ALBERT YOUNG, zal publiek doen verkoopen, op het Dorp Malmesbury,

OP
Donderdag, 5 April, aanst,
TE 10 URE DES VOORMIDDAGS,
Het volgende:—

Zeker ERF No. 2, met daaropstaande gebouwen gelegen in de Kerk Straat, Malmesbury, behalve een gerieflijk Woonhuis, zijn er ook drie Huurhuizen, die een goede huur opbrengen.

Ook het gewone assortiment HUISRAAD, bestaande uit Stoelen, Tafels, Kasten, enz., enz.

G. W. KOTZE, Trustee.

J. W. Moorrees Jr. & Co., Afslagers.
Malmesbury,
15 Maart 1900.

Afdeelingsraad van Robertson.

Kennisgeving van Vergadering om een Wegbelasting op te leggen.

KENNIS wordt hierbij gegeven volgens Wet No. 40 van 1889, dat deze raad voornemens is, op een vergadering te houden DINSDAG den 8sten Mei, 1900, te 10 uur, v.m., vast te stellen en op te leggen op alle belastbaar eigendom in deze afdeeling, een zoodanige belasting als mag noodig schijnen voor afdeelings- en hoofdwegdoeleinden voor 't jaar 1900.

Op last van den Raad
G. W. BORCHERDS,
Secretaris.
Afdeelingsraad-Kantoor,
Robertson,
15 Maart, 1900.

Divisional Council of Robertson.

Notice of Meeting to Assess a Road Rate.

NOTICE is hereby given in terms of Act No. 40 of 1889, that it is the intention of this Council, at a Meeting to be held on Tuesday, the 8th day of May, 1900, at 10 o'clock a.m., to assess, and impose upon all reliable property in this Division, such rate as may be deemed expedient, for Divisional and Main Road purposes for the year 1900.

By order of the Council,
G. W. BORCHERDS,
Secretary.
Divisional Council
Office, Robertson,
15th March, 1900.

APOLOGIE.

IK de ondergeteekende JOHANNES STEPHANUS MARAIS S.zoon van Boontjesakker beken hierdoor in tegenwoordigheid der twee ondergeteekende getuigen, mijne woorden terug te trekken die ik ten nadeele gesproken heb, van de heeren Frederik H. Alberts, Jan S. Alberts en Hendrik H. Alberts, ten huise van den heer Gert Snijman op den 2den dag van December, 1899, en geef tevens mijn leedwezen te kennen, dat het alles leugenachtig is wat door mij gesprijt geword, en dat ik niets weet te zeggen tegen het karakter van gemelde heeren.

Verder neem ik aan de kosten der Advertentie te betalen.

Aldus gedaan en geteekend te Boontjesakker Gouph No. 5 Beaufort West, op den 7den dag van Maart, 1900.

J. S. MARAIS.

Als getuigen:
J. S. de Villiers,
G. J. de Villiers.

HET BEROEMDE OOGWATER.

EEN bottel bewerkt wonderen en dagenaas die di ... [illegible] Verkrijgbaar bij

HEYNES, MATHEW & Co.,
Chemisten, Kaapstad.

GEBOORTEBERICHT.

BEVALLEN van een frisschen zoon op den 15den Maart, de echtgenoote van S. J. DE VILLIERS, Publieke School, Tulbagh.

DOODBERICHTEN.

VERLOST uit dit moeilijke tranendal na een zwaar lijden van bijna drie maanden op den 10den Maart 1900 ons eenigst en zeer geliefd dochterje Magratha in den ouderdom van 11 maanden en 14 dagen. Wat God doet is welgedaan.

De diep bedroefde ouders,
WILLEM D. DU TOIT
PAULINE DU TOIT
geb. JOUBERT.
Achter Paarl,
12 Maart, 1900.

AAN Bloedverwanten en Vrienden, wordt hiermede bekend gemaakt, uit naam van de gezamenlijke Broeders en Zusters, dat hunne geliefde Zuster, Mej. MARIA MAGDALENA WESSELS geb. SMUTS weduwe wijlen den Heer JOHANNES WILHELMUS WESSELS op ZATERDAG avond 10 MAART 1900 is overleden in den ouderdom van 74 jaren 6 maanden en 23.

Diep betreurd.
Paarl, 13 Maart, 1900.

BEKENDMAKING.

AAN familie en vrienden.—Overleden op Dinsdag, den 13den Maart, GEERTRUDA ANNA STADLER, weduwe van wijlen Clemens Matthiessen de Wet, in haar 89ste jaar. Diep betreurd door hare kinderen en kleinkinderen.

Namens de gezamenlijke kinderen
M. B. van A. de NECKER,
geb. de Wet.
H. G. COMBRINK,
geb. de Wet.

ZACHT ontslapen op den 8sten Maart, na een kort ziekbed van slechts twee dagen, aan de influenza, mijn geliefde echtgenoote ANNA ALETTA, MARGARETHA MALAN, geboren leRoux, in den ouderdom van 79 jaren, 11 maanden, en 21 dagen.

Diep betreurd.
F. J. D. MALAN, I. F.
Groen Vlei,
Wellington,
14 Maart, 1900.

AAN Nabestaanden en Vrienden wordt mits deze bekend gemaakt dat het den Almachtigen God behaagd heeft op den 10den dezer om 1 uur namiddag, tot zich te nemen onze geliefde Dochter CATHERINA JACOBA, in den ouderdom van 33 jaren en 18 dagen na een lijden van 5 jaren.

Tevens wenschen wij onzen hartelijken dank toe te brengen, aan de Familie Sadie en Vrienden en Vriendinnen die ons getrouw hebben bijgestaan.

De bedroefde Ouders,
N. E. PIENAAR.
J. J. PIENAAR.
(Geb. Heijneman).
Windhoek, Saldanhabaai,
13 Maart, 1900.

WEGGELOOPEN.

EEN Zwarte bonte Koe, kleinen kop en kleine hoorns, met een snip in rechteroor. Gelieve kennis te geven aan eigenaar din alle billijke kosten betalen zal.

De koe is zwaar dik met kalk.

J. BASSON.
CLAREMONT.

AFDEELINGSRAAD van LADISMITH.

KENNIS wordt hierbij gegeven dat de Afdeelingsraad van Ladismith heeft opgelegd een belasting van een halve penny in het pond van de waarde van het Grond-Eigendom in deze afdeeling, en dat de belasting verschuldigd en betaalbaar zal worden den 15den April, a.s.

H. W. BECKER,
Secretaris.
Afdeelingsraad Kantoor,
Ladismith, 9 Maart, 1900.

PLAK-PAPIER.

Voor gij ergens elders koop, schrijft eerst aan

GUSTAF ANDERSON & CO.,
35, Lang Straat, Kaapstad,
Om patronen van hunne prachtige Plakpapieren.

VERF, VERNIS, en SCHILDERWAAR
TEGEN ZEER BILLIJKE PRIJZEN.

Een prachtig assortiment Lincrusta, en alle andere soorten Versierselen.

Gustaf Anderson & Co.,
35 LANG STRAAT KAAPSTAD.

Departement van Publieke Werken.

TENDERS voor den aankoop en verwijdering van gevelde boomen in den tuin van het gouvernementshuis, zullen worden ingewacht door den controleur en auditeur generaal tot 12 uur 's middags van den 26sten Maart, 1900.

Alle bijzonderheden verkrijgbaar aan het kantoor van publieke werken, Kaapstad.

Geen tender noodzakelijk te worden aangenomen.

JOSEPH NEWEY,
Hoofd Inspecteur van publieke werken

Gelieve Kennis te Nemen.

-HET-
NIEUWE LOGIES HUIS
(Naast Amos' Logieshuis)
STRAND STRAAT,
IS GEOPEND SEDERT 1 FEBRUARI, LL
L. ENGELS, Eigenaar

MONTAGU
G. P. VAN ZIJL
Vendu-Afslager, Algemeen en Wetsagent.
GEVESTIGD SEDERT 1876.
KANTOOR:—BANKGEBOUWEN

BENOODIGD

EEN Onderwijzeres voor een publieke Boeren School goed op in de Hollandsche en Engelsche talen. Ook Muziek. Salaris £36 per jaar met vrij logies. Applicaties met getuigschriften zullen ingewacht worden voor den 5den April. Werk te beginnen indien mogelijk na de aanstaande April vacantie.

H. J. UIJS.
Lichtenburg,
P.O. Durbanville.

MARKTPRIJZEN

KAAPSTAD.

NIEUWE MARKT.

16 Maart, 1900.

	£	s.	d.		£	s.	d.
Peren	0	0	9	—	0	6	0
Appels	0	0	9	—	0	10	0
Hoenders	0	1	11	—	0	3	3
Patatas	0	2	8	—	0	5	1
Limoenen	0	2	0	—	0	5	0
Druiven	0	1	2	—	0	4	0
Kweeperen	0	0	11	—	0	4	0
Aardappelen	0	6	4	—	0	12	1
Pompoenen	0	0	1½	—	0	1	1
Boter	0	1	2	—	0	1	4
Vijgen	0	[illegible]	0	—	0	3	7
Eieren	0	12	0	—	0	17	6
Watermeloenen	0	0	0½	—	0	1	6½
Uien	0	3	0	—	0	6	1
Haverhooi	0	6	6	—	0	8	8

DE ZUID-AFRIKAAN VEREENIGD MET ONS LAND.

ZATERDAG, 17 MAART 1900.

Doet wat recht is en vreest niet.

SIR ALFRED MILNER zeide op de vergadering van de Vrije Apotheek inrichting: "Een beter dag is aan het naderen, wanneer de tijdelijke bitterheid, veroorzaakt door dezen grooten strijd, zal verdwenen zijn, en wij weder samen zullen werken voor geheel Zuid-Afrika als een vereenigde bevolking." Het is ongetwijfeld de ernstige begeerte van allen, die waarlijk de belangen van Zuid-Afrika en zijne ongelijksoortige bevolking wenschen te bevorderen, dat de bitterheid, die ontstaan is van zoo korten duur mogelijk zal zijn en dat de bevolking hartelijk zal samenwerken voor het gemeenschappelijk belang. Dit is het streven van alle ware vrienden van Zuid-Afrika en geen opoffering kan te groot zijn voor het bereiken van dit doel.

Er is ook hoegenaamd geen reden waarom de voorspelling van sir ALFRED niet bewaarheid zal worden, er bestaat geen onoverkomelijk bezwaar tegen het bereiken van dit kostelijk ideaal; doch dan moet de zaak op de rechte wijze aangepakt worden. Alles hangt af van de manier waarop men te werk gaat om de bitterheid te doen verdwijnen.

Wat is de eerste voorwaarde tot het verwezenlijken van dit doel? Niets anders dan dat de oorzaak van die bitterheid zal worden weggenomen. Met andere woorden het recht moet gehandhaafd worden. Geen macht der wereld kan onrecht recht maken. Dit is het grondbeginsel waarvan men zal moeten uitgaan, indien men de bitterheid die bestaat tijdelijk wil doen zijn, indien men de geheele bevolking wil vereenigen en doen samenwerken.

De Republieken van hunne onafhankelijkheid te berooven na een onrechtvaardigen oorlog zou onrechtvaardig zijn. Het recht eischt dat zij hun onafhankelijkheid ongeschonden zullen behouden, en wordt dit niet gedaan dan is het dwaasheid om van "tijdelijke" verbittering te spreken. Het is ook in het belang van het Britsche rijk dat dit zal geschieden, hoewel de schreeuwende jingoes juist het tegenovergestelde zullen beweren. Ontneemt men den Republikeinen hun onafhankelijkheid dan zal de bitterheid en verwijdering tusschen de blanke rassen van Zuid-Afrika blijven bestaan en toenemen.

Een tweede oorzaak van de bitterheid en ontevredenheid is, dat aan het gevoelen van de Hollandsche Afrikaanders in de Kaapkolonie zoo weinig of geen consideratie werd betoond door harer majesteits regeering, hetgeen geschiedde op voorlichting en advies van harer majesteits vertegenwoordiger in Zuid-Afrika. Op publieke vergaderingen, in petities, bij de stembus, in het parlement en door ministerieele minuten werd dat gevoelen op de duidelijkste wijze uitgedrukt, doch al die dingen werden in den wind geslagen. In 1888 stelde sir GORDON SPRIGG, die toen premier was, voor in de wetgevende vergadering, dat in 't gevoelen van dat huis het onwenschelijk was, dat de ambten van hooge commissaris en gouverneur der Kaapkolonie door afzonderlijke personen zouden bekleed worden. In zijn toespraak legde hij veel nadruk op het beginsel dat de hooge commissaris de ministers der Kaapkolonie zou raadplegen, en hij verklaarde dat de grootste fout in Zuid-Afrika begaan en de grootste moeilijkheden ontstaan zijn, door 't niet volgen van dit beginsel. Deze motie werd gesecondeerd door sir THOMAS SCANLAN en zonder een divisie aangenomen. In 1890 stelde de heer RHODES, de toenmalige premier, voor in verband met Walvischbaai, dat geene grenzen ten zuiden van de Zambesi zouden veranderd worden zonder den raad en de goedkeuring van het Kaapsche parlement. Dit voorstel werd door sir THOMAS UPINGTON, den voorsteller van de originele motie, aangenomen en het geamendeerde motie ging met een groote meerderheid door.

De twee premiers die met voor den ed. heer SCHREINER die hooge betrekking bekleed hebben, hebben dus op ondubbelzinnige wijze het beginsel nedergelegd "dat de Kaapkolonie, als het voornaamste lid van de Zuid-Afrikaansche familie, met recht aanspraak maakt, dat het gevoelen van hare constitutioneele parlementaire meerderheid gehoord en gevolgd zal worden door den hoogen commissaris, ook in zaken buiten de grenzen der Kaapkolonie. Het ministerie van Natal en de Kaapkolonie hebben den hoogen commissaris herhaaldelijk gewaarschuwd met betrekking tot de politiek die hij volgde tegenover de Z.A.R., doch op die waarschuwingen werd geen acht gegeven. De heer SCHREINER verklaarde uitdrukkelijk op 7 Juli 1899 "dat het gouvernement overtuigd is dat er geen grond hoegenaamd bestaat voor aktieve inmenging met de binnenlandsche aangelegenheden van de Z.A.R."

Deze raadgeving werd verontachtzaamd door sir ALFRED MILNER, met het treurige gevolg — de "groote strijd" die, volgens zijne eigene woorden, zoo veel bitterheid in Zuid-Afrika heeft gewekt. Toen de Bloemfonteinsche conferentie, een suggestie van den heer J. H. HOFMEYR, met behulp van den premier was belegd, ging sir ALFRED MILNER naar Bloemfontein, omringd van ambtenaren uit het gouvernementshuis, doch geen een der Kaapsche staatkundigen werd gevraagd mede te gaan om hem met raad bij te staan. Zelfs de Britsche minister van oorlog heeft in het huis der gemeente erkend, dat te weinig consideratie was betoond aan de Hollandsche Afrikaanders in de Kaapkolonie.

De bitterheid in Zuid-Afrika tusschen de blanke rassen zal niet verdwijnen vóór en aleer hierin een verandering is gekomen. De vertegenwoordiger harer majesteit in Zuid-Afrika behoort onpartijdig te zijn en de schaal met ferme hand gelijk te houden tusschen de verschillende rassen. Dit werd niet gedaan door sir ALFRED MILNER, vandaar al de bitterheid en rampspoed waardoor het land en zijne bevolking verteerd worden. De terugroeping van sir ALFRED MILNER is de tweede voorwaarde tot het verdwijnen van die bitterheid en het herstel van de vreedzame samenwerking der bevolking.

De *Cape Times* van gisteren juicht de motie van de municipaliteiten van Mowbray en Simonsstad toe, waarin vertrouwen in en bewondering van sir ALFRED MILNER wordt uitgedrukt en de annexatie der beide Republieken wordt voorgestaan. Onze tijdgenoot gaat verder en drukt de hoop uit dat andere municipaliteiten dit voorbeeld zullen volgen. Wij meenen dat het een radikaal verkeerd beginsel is, dat plaatselijke lichamen, die gekozen worden om naar de plaatselijke belangen van het dorp te zien, zich met de politiek gaan bemoeien, en daarom vertrouwen wij dat onze tijdgenoot tot inkeer zal komen.

Nu zij die om de annexatie van de Republieken roepen met een agitatie begonnen zijn, is het de vraag of de tijd niet gekomen is voor 't houden van vergaderingen, waarop de voormannen van de Afrikaander partij in elk distrikt zich op bezadigde doch besliste wijze zullen uitspreken. In Engeland is het Reconciliatie comité hard aan 't werken en wij behooren alles in ons vermogen te doen om de handen te sterken van hen die waarlijk de blijvende belangen van Zuid-Afrika wenschen te bevorderen.

ALLERLEI.

De beteekenis van de Krijgswet.

Dit onderwerp werd door ons breedvoerig besproken bij het begin van den oorlog, en in een andere kolom vindt men een artikel uit de *S. A. News* overgenomen, geschreven door een rechtsgeleerden onderzoeker. Alle punten in verband met het proklameeren van de krijgswet in de Kaapkolonie zijn wel is waar nog niet door rechterlijke uitspraken beslecht doch wij meenen dat de volgende stellingen aangenomen kunnen worden als de wet op dit punt aangevende:—

1. De gouverneur kan bij proklamatie de gewone wet van het land niet opheffen. De constitutie geeft hem geen macht daartoe.

2. De proklamatie de krijgswet in een distrikt afkondigende heeft geen andere beteekenis dan dat aan de militaire overheid gedurende den oorlog faciliteiten worden gegeven om de voortzetting van den oorlog te bevorderen.

3. Alles wat door de militairen onder zulk een proklamatie gedaan wordt is echter onderworpen aan de gewone wet van het land, en na den oorlog heeft elke persoon die onder de krijgswet benadeeld is geworden—in persoon of eigendom—het recht de militairen in de gewone gerechtshoven tot verantwoording te roepen, tenzij een wet door het parlement wordt gepasseerd de daden van de militaire overheid, gedaan onder de krijgswet-proklamatie, bekrachtigende.

4. Een van de gewone maatregelen die onder de krijgswet genomen worden is het daarstellen van een militair hof, voor het spoedig straffen van personen die de voortzetting van de krijgsoperatiën tegenwerken.

5. De jurisdiktie van de gewone gerechtshoven wordt door 't daarstellen van een militair hof niet opgeheven. Dit beginsel werd nog onlangs bekrachtigd in de applikatie van de heeren Uys en Du Preez. Het militaire hof vult slechts de gewone rechtspleging aan, met het speciale doel de krijgsoperatiën te bevorderen.

6. De vraag of een zaak door het militaire hof kan beslecht worden hangt dus samen met de volgende twee vragen:—(*a*) Hangen de krijgsoperatiën direkt er van af en (*b*) Is de zaak zoo dringend, dat men niet op de gewone rechtspleging kan wachten?

Volgens deze beginselen is het dus duidelijk dat als een Britsche onderdaan onder de krijgswet wordt gevangen gehouden zonder dat een beschuldiging binnen een redelijken tijd tegen hem wordt ingebracht, dan kan hij zich tot het hooggerechtshof wenden. De moeilijkheid is echter van praktischen aard, namelijk hoe om het hooggerechtshof te bereiken en getuigenis te krijgen uit een distrikt, waarin de militairen voor 't tegenwoordige alles te zeggen hebben. Hetzelfde bezwaar geldt met betrekking tot het schrijven aan den premier, waarvan professor Hofmeyr in zijn brief melding maakt. De informeele bemiddeling van den premier is echter van geheel anderen aard dan de interventie van het hooggerechtshof en daarom zal hij kunnen handelen op een brief die bij het hooggerechtshof niet in aanmerking genomen zou worden. Waar het dus niet mogelijk is naar het hooggerechtshof te gaan, daar zal het goed wezen, indien men aan den premier zou willen schrijven, om te zien wat langs dien weg gedaan kan worden.

Dat het parlement van deze dingen kennis zal nemen spreekt van zelf.

Aan de magistraten.

Elders publiceeren wij een circulaire die door den prokureur-generaal is getelegrafeerd aan al de magistraten in de Kaapkolonie, betrekking hebbende op de ongeregeldheden die onlangs hebben plaats gehad in verschillende dorpen in verband met het ontzet van Kimberley en Ladysmith, en het dragen van de Republikeinsche kleuren. Wij vertrouwen dat deze circulaire, die reeds vroeger noodig was, de gewenschte uitwerking zal hebben. Te Grahamstown noemt men ze disloyaal!

De heer De Kock ontslagen.

Gisteren vernamen wij dat de prokureur-generaal besloten heeft den heer De Kock, die door de militairen aan 't einde van November te Belmont werd gevangen genomen, niet te vervolgen, daar er geen genoegzaam getuigenis was om hem ter terechtstelling te verwijzen. De geschiedenis van deze zaak is kortelijks als volgt: De heer De Kock was na het gevecht te Belmont als naar gewoonte in zijn winkel bezig, toen hij onverwachts en zonder opgaaf van reden werd gevangen genomen op bevel van lord Methuen. Hij werd naar Kaapstad gebracht en bij de Republikeinsche krijgsgevangenen in 't Breekwater station gehouden. In Januari maakte de heer Michau, die in dezelfde positie was, applikatie in 't hooggerechtshof verzoekende zijne vrijstelling. Op ontvangst van de kennisgeving van die applikatie werden hij en de heer De Kock dadelijk weggezonden naar een distrikt waarin de krijgswet geproklameerd was. Daar werd de heer De Kock een tijd lang in hechtenis gehouden en in Februari overhandigde de militaire overheid hem aan de civiele te Hopetown. De magistraat stelde toen voor de eerste maal een voorloopig onderzoek in deze zaak in, en hoewel hij bevond dat er geen getuigenis van beteekenis tegen den heer De Kock was, hield hij hem in den tronk en zond de papieren op naar den prokureur-generaal, met den uitslag hierboven door ons vermeld, dat de heer De Kock ontslagen en op vrijen voet gesteld is.

Wij wenschen den heer De Kock van harte geluk, dat hij zijn persoonlijke vrijheid heeft teruggekregen na *onschuldig*, en voor het grootste gedeelte *onverhoord*, meer dan drie maanden en een half in den tronk te hebben gezeten. Wat hij in dien tijd heeft geleden valt niet te beschrijven. Onverwachts werd hij van zijn vrouw en kinderen gescheurd en uit zijn bezigheid genomen. Wie zal hem de verliezen vergoeden die hij gedurende zijn gevangenschap heeft geleden? En hoe velen andere kolonisten zitten nog in den tronk onder dezelfde omstandigheden als die waarin de heer De Kock van zijn vrijheid werd beroofd?

De nieuwe landdrost van Bloemfontein.

Toen de Republieken Aliwal Noord en andere distrikten der Kaapkolonie onder militaire occupatie plaatsten en als een noodwendig gevolg hun eigen landdrost aanstelden, daar het distrikt geadministreerd moest worden, en zulks niet kon geschieden door de koloniale ambtenaren, toen hieven de Gecharterde persorganen een vreeselijk gekerm aan over de onbeschaafde wijze van oorlogvoeren der Republikeinen. Men gaf dadelijk voor dat dit een bewijs was dat de Republikeinen die distrikten hadden geannexeerd en den oorlog niet in zelfverdediging maar om uitbreiding van hun grondgebied hadden ondernomen. Wat zeggen deze organen nu ervan dat lord Roberts precies hetzelfde te Bloemfontein heeft gedaan? Te Bloemfontein is zelfs een proclamatie uitgevaardigd dat allen binnen een zekere area hun wapens moeten nederleggen voor 18 dezer, anders zullen hunne goederen verbeurdverklaard worden.

Naar St. Helena.

Een deputatie van predikanten van de N. G. kerk maakte l.l. Donderdag hare opwachting bij sir Alfred Milner met betrekking tot de transportatie van de Republikeinsche krijgsgevangenen naar St. Helena. Naar wij vernemen antwoordde sir Alfred dat al de krijgsgevangenen niet getransporteerd zouden worden, daar er niet plaats was voor allen op het eiland. Men kon ze allen niet hier houden omdat het gevaar van ontsnapping zoo groot was, en men te veel manschappen noodig had om ze te bewaken. Een predikant zou toegelaten worden met hen te gaan, doch of de overheid de onkosten zou helpen dragen kon sir Alfred niet zeggen.

Ds. Andrew Murray toonde o.a. aan dat het 't Afrikaander hart diep zou raken, dat de krijgsgevangenen niet alleen gevangen gehouden, maar boven op ook nog gestraft werden door ze naar St. Helena te transporteeren. Zij zijn toch geene misdadigers, omdat zij de wapenen voor de onafhankelijkheid van hun land hebben opgenomen.

Ten noorden Bloemfontein.

Het blijkt dat de Republikeinen zich ten noorden van Bloemfontein concentreeren en zich van al hun posities langs de Oranjerivier hebben teruggetrokken. Slechts te Aliwal Noord werd gevochten. Bethulie en Springfontein zijn door de Britsche troepen ingenomen. Het is niet bekend wanneer lord Roberts zijn tocht noordwaarts zal beginnen.

Transvaal en Vrijstaat Gewonden, Weduwe en Weezen Fonds.

	£	s.	d.
Reeds erkend	21,878	4	6
Dames comité, per mev. C. C. de Villiers, gecollecteerd door mev. J. Heroldt:			
A. Theron £1 0 0			
J. van Heerden ... 0 10 0			
Ph. v. d. Merwe ... 1 0 0			
Vriend 0 10 0			
H. J. Hofmeyr ... 2 0 0			
R. P. Botha ... 1 0 0			
Vriend 0 1 0			
Do. 0 5 0			
Do. 0 10 0			
Do. 0 5 0			
Do. 0 2 6			
Do. 0 2 0			
A. Vorster ... 2 0 0			
Vriend 0 5 0			
C. van Heerden ... 0 5 0			
Vriend 0 2 0			
	10	7	6
Lady Frere, per ds. S. P. Naude	18	0	0
	£21,906	12	0
Fonds voor gevangenen, ens. ...	535	11	7
Groot totaal	22,442	4	7

D. DE VILLIERS, Thesaurier.

16 Maart, 1900.

Fonds voor Transvaalsche en Vrijstaatsche gevangenen, enz.

	£	s.	d.
Reeds erkend	432	1	7
Rondebosch, per mej. H C Stegman	12	1	0
Kaapstad, B., per den heer C P Schultz, ...	5	0	0
Robertson, per den heer P J Dempers.	20	0	0
Wellington, Hugenoten Seminarie, per mej. Cornelia Thom,	5	0	0
Somerset West, per ds. P J Pienaar,	5	0	0
Kaapstad, per ds. G W Wagener:— Den heer Wolfram Wagener, £0 10; Den heer M Hencke, 1 0	[illegible]		
Hope Town, per ds P J A de Villiers, ...	[illegible]		
Philadelphia, Melkboschbrand	3	0	0
Victoria West, per den heer Daniel P Hugo	50	10	0
	£535	12	7

D. DE VILLIERS, Thesaurier.

16 Maart, 1900.

DE afdeelingsraad van Steynsberg geeft in een advertentie het voornemen te kennen om op een vergadering op den 14den April een belasting op vast goed op te leggen.

TELEGRAMMEN

NATAL.

EEN VRACHT-KWESTIE.

Durban, 14 Maart.—(Reuter.)—Op de jaarlijksche vergadering van de kamer van koophandel, heden gehouden, zeide de voorzitter dat de kwestie van den schippers-ring, naar een comité gereferreerd werd met last om navraag te doen naar de verschillende vrachtprijzen die in verschillende deelen der wereld van kracht zijn. Het resultaat gaf geen voldoening, en men had zeer weinig informatie gewonnen door het onderzoek. Zijn persoonlijk gevoelen was dat met het oog op de gerieven te Durban aangeboden en de goedkoopheid van steenkolen, de vrachtprijzen van Europa niet hooger behoorden te zijn dan naar Kaapstad of Port Elizabeth. Hij was van meening dat competitie het middel zou zijn om vrachtprijzen naar deze haven 5s. goedkooper te maken dan naar Port Elizabeth, waar er slechts een opene reede is.

Een schip gestrand.

Durban, 15 Maart.—(Reuter.)—Er is hier bericht ontvangen dat het zeilschap *Coringa*, 1,300 ton, geconsigneerd van Buenos Ayres naar Durban, gestrand is op de Zuid Amerikaansche kust, en dat de geheele lading verloren is.

STADSNIEUWS.

Donderdagmorgen, bij een der houtpakhuizen van de heeren Scott, aan den dokweg, werd een blanke man dood gevonden. Hij was blijkbaar gedurende den nacht overleden, en scheen tusschen 50 en 60 jaren oud te zijn. Het lijk werd naar het doodenhuis verwijderd voor identificatie.

GEMENGD NIEUWS.

FONDS VOOR TRANSVAALSCHE EN VRIJSTAATSCHE GEWONDEN, WEDUWEN EN WEEZEN.—De heer C. C. de Villiers, wegens gezondheids redenen, bedankt hebbende als thesaurier van dit fonds, is de heer D. de Villiers in zijn plaats aangesteld. Men gelieve daarom alle bijdragen uit de buiten-distrikten te adresseeren aan "Den heer D. de Villiers, Postbus 44, Kaapstad."

GESCHENKEN voor de Republikeinsche krijgs-gevangenen kunnen thans weder gezonden worden als volgt geadresseerd:—

Prisoners of War,
Care of Messrs. Hugo & Co.,
Simons Town.

Men gelieve er op te letten dat geschenken voor de Republikeinsche krijgsgevangenen te Simonsstad thans gratis vervoerd worden over de koloniale gouvernements spoorwegen. Ook diene men erop te letten dat geen *druiven* uit distrikten aan deze zijde van Mowbray naar Simonsstad mogen gezonden worden, daar dit in strijd is met de phylloxera regulaties.

VRUCHTEN VOOR DE GEVANGENEN VAN DOUGLAS.—Zooals bekend zijn er 41 gevangenen van Douglas, die beschuldigd staan van hoogverraad. Zij worden in de gevangenis in Roelandstraat bewaard. Ververschingen in den vorm van vruchten of koek zullen door hen ook natuurlijk op prijs gesteld worden. Kistjes gezonden naar het volgende adres, zullen behoorlijk besteld worden:—

Prisoners from Douglas,
Care of C. P. Schultz,
44, Burg Street,
Cape Town.

Men gelieve de goederen zoo te verzenden dat ze niet 's Zaterdags te Kaapstad arriveeren, daar de aflevering dan niet voor Maandag geschiedt, wanneer veel van de vruchten reed bedorven is.

WEGENS gebrek aan ruimte moeten verscheidene stukken tot een volgende uitgave blijven overstaan.

DE VLUCHTELINGEN uit het Barkly West distrikt zullen binnen kort naar hunne woningen terugkeeren. Stappen worden genomen om hen terug te vervoeren.

HET BERICHT dat De Beers maatschappij voortgaat met de oprichting van de gebouwen in de nabijheid van Somerset West Strand voor een dynamiet fabriek wordt tegengesproken. Het werk is gestaakt.

HOOGE OUDERDOM.—Lady Georgina Grey, dochter van graaf Grey, is op den Maandag voor het vertrek van de jongste mailboot uit Engeland, haar 100ste jaar ingetreden. Zij verkeert nog in goede gezondheid, en is in bezit van al haar vermogens.

IN Amerika leggen vele landeigenaren, bij het verhuren van hunne boerderijen den landbouwers de verplichting op, een bepaald getal bijenvolken te houden, in verband met het bevruchten van de bloesems van vruchtboomen en van vele landbouw- en tuingewassen.

TE BOMBAY (Indië) is het sterftecijfer buiten gewoon hoog gestegen, 406 per dag. In de vorige maand zijn er 10,239 menschen in die stad gestorven. De builenpest, pokken en dysenterie heerschen erg onder de vluchtelingen uit de door hongersnood geteisterde distrikten.

VAN de plaats Altona, Koeberg, zijn, blijkens een advertentie, weggeloopen twee jonge koeien De eigenaar vraagt inlichtingen. De heer C. W. Steensma, Sunnyside, Maitland, doet navraag naar twee ruinpaarden (een bruin en een schimmel) en een bruine merrie, die van zijn plaats weggeloopen zijn.

DE ZUID AFRIKAANSCHE "MUTUAL" VEREENIGING. — Door afwezigheid uit de Kolonie voor langer dan den bepaalden tijd, is de zetel van den heer J. G. Steytler vakant verklaard als direkteur van deze maatschappij. Een buitengewone verkiezing zal gehouden worden, en de ed. heer J. W. Sauer heeft besloten, op verzoek van vele vrienden, zich verkiesbaar te stellen.

VAN GRAAFF-REINET meldt een correspondent dat men aldaar flink collecteert voor het republikeinsche krijgsgevangenen fonds. Een comité van dames is gevormd, dat goed werk doet. In de Ned. Geref. kerk aldaar, werd op 11 dezer, bij de deuren £92 2s. 6d. gecollecteerd voor dit fonds. Graaff-Reinet zal niet achterstaan en binnenkort een goede som bijeen hebben ter beschikking van de krijgsgevangenen.

MAFEKING.—In een particulier telegram aan de *Cape Times*, gedateerd Mafeking, 26 Maart, zegt de correspondent van dat blad dat het brood waarop het garnizoen moet leven, zoo zwart is als een Zondagspak kleederen, en gemaakt is van mieliepap, stroo en een weinig boerenmeel. Het rantsoen per man per dag is 1 pond blikjes vleesch, een half pond brood, een kwart pond voor vrouwen en 2 ons voor kinderen. Het voeden van naturellen geeft veel moeite. Een soepkeuken werd gesticht waar groenten, mielies en eenig eetbaar artikel samen met paardenvleesch gekookt wordt tot een soep. Maar sommigen der naturellen willen dit niet eten en verkiezen liever den hongerdood te sterven.

CALEDON, 14 Maart 1900.—Ten spijte van de omstandigheden des tijds, was het hier, gisteren tamelijk levendig, daar twee jonge echtparen in het huwelijk werden bevestigd. Zij waren, mej. Annie de Wet, dochter van den heer Daniel de Wet, met den heer Philip de Villiers; en mej. Sophia de Wet, dochter van den heer Hermanus de Wet, met den heer Jan de Wet. Onder orgelspel kwamen de alombeminde echtparen het kerkgebouw binnen, en op ernstige wijze werden de huwelijksbanden gelegd door ds. Krige. Het behoeft niet gevraagd te worden of de jonge echtparen zoowel als hunne ouders zeer geacht zijn. De buitengewone groote toeloop van vrienden en belangstellenden, die hen kwamen gelukwenschen, getuigde daarvan. In den namiddag vertrokken zij naar Gordonsbaai voor hunne wittebroodsdagen. Onze beste wenschen vergezellen hen.—CORR.

DE verzachtende en genezende eigenschappen van Chamberlain's Hoestmiddel, zijn aangename smaak, en blijvende genezingen hebben het tot een gunsteling van het publiek gemaakt overal.—Te koop bij alle winkeliers.—(Adv.)

DE VREDES-VOORSTELLEN

DE VOLLEDIGE TEKST.

VAN HET AANBOD EN 'T ANTWOORD.

De militaire censor heeft de volgende stukken meegedeeld aan de pers:—

Van den secretaris van staat, Londen, aan den hoogen commissaris, Kaapstad.

12 Maart.—De volgende telegrafische boodschap werd geadresseerd aan den markies van Salisbury op den 5den Maart, door de presidenten van de Zuid-Afrikaansche Republiek en den Oranje Vrijstaat:—

Het bloed en de tranen van de duizenden die geleden hebben door den oorlog, en het vooruitzicht van al den moreelen en economischen ondergang waarmee Z.-Afrika wordt bedreigd, maken het noodig voor beide oorlogvoerende partijen om zich self af te vragen zonder eenigen hartstocht en in het aangezicht van den drie-eenigen God, waarvoor zij vechten, en of ieders doel al deze verslindende ellende en verwoesting rechtvaardigt. Met dit doel en met het oog op de bewering van verscheidene leden van het Britsche parlement, dat deze oorlog begonnen is en voortgezet wordt met 't voorop gestelde doel om harer majesteits macht in Zuid-Afrika te ondermijnen en een administratie te vormen over geheel Zuid-Afrika onafhankelijk van harer majesteits regeering, beschouwen wij het onzen plicht plechtig te verklaren dat deze oorlog alleen ondernomen werd als een verdedigings-maatregel voor de verzekering van de bedreigde onafhankelijkheid van de Zuid-Afrikaansche Republiek, en alleen werd voortgezet om de onbetwistbare onafhankelijkheid van beide Republieken als souvereine internationale staten te verzekeren, en de verzekering te krijgen dat diegenen van harer majesteits onderdanen die deel genomen hebben met ons in den oorlog geen schade welke ook zullen lijden in persoon of eigendom. Op deze voorwaarden, maar op deze voorwaarden alleen, zijn wij nu als in het verleden verlangend om vrede te zien hersteld in Zuid-Afrika, terwijl als harer majesteits regeering besloten is de onafhankelijkheid van de Republieken te vernielen, er aan ons en aan ons volk niets overblijft dan tot het einde toe vol te houden, en in den tot nu toe reeds begonnen loop, in weerwil van de overweldigende meerderheid van het Britsche rijk vertrouwend dat de God die het ondoofbare vuur van liefde voor vrijheid in de handen van onze voorvaderen ontstak ons niet zal verlaten, maar Zijn werk in ons en onze afstammelingen zal voltooien. Wij aarzelden deze verklaring vroeger te doen aan uwe excellentie, daar wij vreesden dat zoolang het voordeel altijd aan onze zijde was en onze machten verdedigings posities innamen ver in de kolonies van hare majesteit, zulk een verklaring het eergevoel van het Britsche volk zou beleedigen, maar nu het prestige van het Britsche rijk weer mag beschouwd worden als verzekerd te zijn door de gevangenneming van een van onze officieren door de troepen van hare majesteit, en wij daardoor gedwongen zijn andere posities te ontruimen die onze machten bezet hadden, is die moeilijkheid voorbij, en wij aarzelen niet langer uwe regeering en volk duidelijk mee te deelen voor de oogen van de geheele beschaafde wereld waar wij voor vechten en op welke voorwaarden wij bereid zijn den vrede te herstellen.

Het volgende antwoord is gezonden door lord Salisbury aan de presidenten, gedagteekend den 11den Maart:—

Ik heb de eer de ontvangst te erkennen van u edeles telegram, gedagteekend 5 Maart van Bloemfontein, waarvan de strekking hoofdzakelijk is om aan harer majesteits regeering te vragen dat zij zal erkennen de "onbetwistbare onafhankelijkheid" van de Zuid-Afrikaansche Republiek en den Oranje Vrijstaat als "souvereine staten," en op deze voorwaarden aan te bieden den oorlog tot een einde te brengen. In het begin van October jl. bestond er vrede tusschen harer majesteits regeering en de twee Republieken, onder de conventies die toen bestonden. Er heeft eenige maanden een discussie plaats gehad tusschen harer majesteits regeering en de Z.A.R., waarvan het doel was herstel te krijgen van zekere zeer ernstige grieven waaronder de Britsche onderdanen in de Zuid-Afrikaansche Republieken leden. In den loop van deze onderhandelingen had de Z.A.R. naar de wetenschap van harer majesteits regeering aanzienlijke bewapening gemaakt, en de laatste had dientengevolge stappen genomen, om overeenstemmende versterkingen van de Britsche garnizoens van Kaapstad en Natal te verschaffen. Er had tot dat oogenblik geen inbreuk plaats gehad van Britsche zijde op de rechten gewaarborgd door de conventies. Plotseling, na een kennisgeving van 2 dagen na de zending van een beleedigend ultimatum, verklaarde de Z.A.R. oorlog aan hare majesteit en de O.V.S. met wien er zelfs geen enkele discussie was geweest, nam een gelijken stap. Harer majesteits grondgebied werd dadelijk ingevallen door de twee Republieken, drie steden binnen de Britsche grenzen werden belegerd, een groot gedeelte van de koloniën werd afgeloopen, met groote vernieling aan eigendom en leven, en de Republieken maakten aanspraak de inwoners van uitgestrekte gedeelten van harer majesteits grondgebied te behandelen alsof die gebieden geannexeerd waren door de een of de ander van hen. In afwachting van deze operaties, heeft de Z.A.R. voor vele jaren lang militairen voorraad verzameld op een enormen schaal, die door hun aard slechts konden bedoeld zijn voor gebruik tegen Groot Brittanje. Uwe edelen maken eenige opmerkingen van negatief karakter over het doel waarmee deze voorbereidingen waren gemaakt. Ik geloof niet dat het noodig is te discusseeren over de kwesties die u te berde brengt, maar het resultaat van deze voorbereidingen, verricht met groote geheimhouding, is geweest dat het Britsche rijk gedwongen is geworden een inval tegen te staan, wat voor het rijk een kostbaren oorlog en het verlies van duizenden kostbare levens heeft ten gevolge gehad. Deze groote ramp is de boete geweest die Groot Brittanje heeft geleden voor de toestemming in vorige jaren tot het bestaan van de twee Republieken. Met het oog op het gebruik dat de twee Republieken hebben gemaakt van de positie die hen gegeven was en de nadeelen die hun niet-uitgelokte aanval heeft gebracht over de grondgebieden van hare majesteit kan harer majesteits regeering slechts antwoorden op uw edeles telegram, door te zeggen dat zij niet bereid is toe te stemmen in de onafhankelijkheid of van de Zuid-Afrikaansche Republieken of van den Vrijstaat.

ALLE INTERVENTIE GEWEIGERD.

WAT DE FRANSCHE REGEERING ZEGT.

Londen, 15 Maart. — (Reuter.) — De heer Balfour, sprekende in het huis der gemeenten, maakte heden namiddag bekend, dat toen de Amerikaansche gezant president Krugers verzoek aan de imperiale regeering voor Amerikaansche interventie in den oorlog, thans in Zuid-Afrika gevoerd, overbracht, hij de ernstige hoop van president McKinley te kennen gaf, dat er een middel mocht worden gevonden om den vrede te herstellen, en dat hij graag op vriendschappelijke wijze zijn hulp zou verleenen ter bereiking van dat doel.

Op deze communicatie gaf lord Salisbury ten antwoord dat hij den vriendelijken toon van de mededeeling erkende, maar president McKinley meedeelde dat de imperiale regeering niet van plan was om de interventie van eenige vreemde mogendheid aan te nemen.

Deze bekendmaking werd met luid en gedurig gejuich ontvangen.

Sprekende in den Franschen senaat, zeide de heer Delcassé, dat lord Salisbury's publiek antwoord aan president Kruger eenige interventie door vreemde mogendheden in den oorlog nu tusschen Groot Brittanje en de Zuid-Afrikaansche Republieken gevoerd, onmogelijk maakte.

„EEN WIJNBOERZOON IN DE FRANSCHE WIJNGAARDEN," door adv. Malan (thans redakteur van „Ons Land.") Prijs 1s., postvrij. Verkrijgbaar bij de drukpers maatschappij Van de Sandt de Villiers & Co. (beperkt). Wie een goed en nuttig boek voor een wijnboer wil hebben, dat niet alleen veel informatie over het maken van wijn geeft, maar ook vooral over de „Phylloxera" handelt, die moet zonder verzuim dit werk bestellen. De aanbeveling door den ed. heer J. H. Hofmeyr (Onze Jan) aan dit boek gegeven is reeds van zelf een bewijs van de waarde er van.

DE KRIJGS-WET.

(Door "Een Student in de Rechten.")

Op verzoek nemen wij ondervolgend speciaal artikel over dit onderwerp, uit de "South African News" van den 15den dezer over:—

Nullus liber homo capiatur vel imprisonetur, aut utlagetur, aut exuletur, aut aliquo modo destruatur; nec super eum iblimus, nec super eum mittemus, nisi per legale, judicium parium suorum vel per legem terrae.

Deze zijn de woorden van de Groote Charter, de beteekenis waarvan is, volgens sir Edward Creasy, in zijn verhandelingen over de constitutie:—"Dat niemand zonder vorm van proces beboet of gevangen gezet worde en dat niemand op eenige wijze gestraft worde dan na wettig verhoor. Dat niemand zal worden gevangen gezet slechts op algemeene gronden van verdenking of voor een onbepaald tijdperk naar het goeddunken of lusten van de uitvoerende macht; maar dat gevangenisresultaat van een wettig verhoor en vonnis; straf alleen zal worden toegepast als het of met het doel in veilige bewaring te houden, wanneer vereischt, eenige persoon beschuldigd van een bepaalde misdaad, totdat hij terecht kan staan op die beschuldiging; en verder, "dat, als een algemeene regel, elke persoon beschuldigd van een krimineele misdaad de kwestie van zijn schuld of onschuld zal hebben beslist door een vrije jury van zijn landgenooten en niet door een door de reg. benoemd persoon." (De uitzonderingen op den algemeenen regel zijn zaken waarin volgens wet mindere misdaden en wangedrag behandeld worden door behoorlijk aangestelde magistraten, enz.)

Uit het artikel over de "Habeas Corpus" akte, in Chambers Encyclopoedia (jongste editie) neem ik het volgende over:—"Dit voorrechtelijk bevelschrift (namelijk het bevelschrift bekend als 'habeas corpus ad subjiciendum') is een van de grondvesten van Engelsche vrijheid. Volgens Engelsch recht als vervat in de Groote Charter kan niemand gevangen gezet worden dan voor een misdaad of civiele schuld. De uitwerking van dezen regel der wet was, dat de uitvoerende regeering geen recht had een persoon gevangen te zetten op suspicie of voor een onbepaald tijdperk. Arrestatie en gevangenzetting konden alleen gerechtvaardigd worden door een bepaalde beschuldiging tegen den gevangene in te brengen en hem ter terechtstelling te brengen voor een jury zonder onredelijk verzuim. Eenige beambte die een gevangene verwijdert ten einde het bedienen van een bevelschrift te ontduiken, staat bloot aan een boete van £100." In het artikel wordt verder gezegd:—"In tijden van opstand of oproer mag de regeering het noodig vinden gevaarlijke personen te arresteeren en in bewaring te houden zonder hen ter terechtstelling te brengen. In zulke gevallen mag de regeering òf de wet verbreken en bij het parlement aanzoek doen om een wet ter schadeloosstelleing òf ze kan het parlement vragen de Habeas Corpus wet tijdelijk op te heffen." Ik heb getracht een zaak te vinden, waarin de regeering in recente tijden de wet verbroken heeft als bovenvermeld, maar kan er geen vinden. Inderdaad de eenige precedent voor het arresteeren en gevangen houden van personen op suspicie en zonder verhoor, vond plaats in Ierland, in of omtrent het jaar 1881, en zelfs toen slechts nadat de rijks-regeering een wet gepasseerd had de Habeas Corpus wet speciaal opheffende en de Iersche regeerin machtigende zonder verhoor alle personen aan te houden met redelijkheid verdacht van medeplichtigheid aan verraad en misdaad. Deze wet werd slechts gepasseerd nadat bevonden werd dat het onmogelijk was uitspraak te verkrijgen tegen personen schuldig aan hoogverraad en pachters misdaden, hoe sterk en overtuigend het getuigenis ook mocht weezen.

Volgens bovenstaande schijnt het mij duidelijk dat de daden van gevangenzetting en confiskatie door de militaire autoriteiten alhier gepleegd heelemaal onwettig en onconstitutioneel zijn, dat elke gouverneur geheel onwettig en onconstitutioneel handelt door zulke daden toe te laten, en dat hij zich blootstelt voor het rijks-parlement in staat van beschuldiging te worden gesteld en zich blootstelt aan zware straffen. (Het speciale kabelgram aan de "Argus," dat verdachte personen dadelijk ter terechtstelling moeten worden gebracht, bevestigt mijne beschouwing.)

Mijne redenen voor bovenstaande gevolgtrekkingen zijn deze:—Volgens de autoriteiten boven aangehaald, hebben zelfs de ministers van deze Kolonie niet het recht de wetten des lands op te heffen; nog minder dan kan de gouverneur zulks doen. Sommigen zullen misschien zeggen dat bij het opheffen van de Habeas Corpus wet hij in zijne hoedanigheid als hooge commissaris handelt. Hierop antwoord ik, dat zijne functies als hooge commissaris alleen beoefend kunnen worden in Britsch grondgebied buiten de Kolonie, en dat hij niet meer controle heeft over de toepassing van de wetten dezer Kolonie dan de koningin heeft over die van de wetten van Engeland, en dat voor hij of zijn ministerie zich kunnen rechtvaardigen voor het gevangen zetten en konfiskeeren van eenig eigendom zonder eerst aan de voorzieningen der wet voldaan te hebben, moet een acte van parlement gepasseerd worden door onze wetgeving, de opheffing van Habeas Corpus wet gelastende en de regeering machtigende verdachte personen in een gevangenis te houden zonder terechtstelling voor een onbepaalden tijd.

Nu, volgens onze wet, moeten alle personen die gearresteerd worden op suspicie van een misdaad begaan te hebben, dadelijk voor een resident magistraat gebracht worden, die zooals het genoemd wordt, een voorloopig onderzoek houdt. Het doel van dit onderzoek is te weten te komen of er redelijke gronden zijn te gelooven dat een misdaad gepleegd is geworden door den beschuldigde. Na afloop van het onderzoek wordt de gevangene òf ontslagen òf ter terechtstelling verwezen; dat wil zeggen, hij wordt in bewaring gehouden totdat de procureur-generaal, soliciteur-generaal of kroonvervolger, naar het geval mocht zijn, het getuigenis voor den magistraat afgelegd, heeft nagegaan en beslist heeft of de beschuldigde moet vervolgd worden of niet. Indien de procureur-generaal beslist te vervolgen, wordt de beschuldigde of in bewaring gehouden of onder borgtocht losgelaten, behalve in gevallen waar moord beweerd wordt. Indien de procureur-generaal beslist niet te vervolgen wordt de beschuldigde dadelijk vrij gesteld. Ik mag ook opmerken, dat zoodra de beschuldigde ter terechtstelling is verwezen hij gerechtigd is (behalve wanneer van moord beschuldigd) te eischen onder borgstelling losgelaten te worden, en dat de borgstelling geëischt niet buitensporig zal zijn.

Er is geen acte van parlement of eenig iets in de gewone wet waardoor of de regeering of de gouverneur gemachtigd wordt de werking van onze statuten betreffende terechtstelling van personen die beweerd worden een misdaad begaan te hebben op te heffen.

Onder deze omstandigheden hebben wij niet als Britsche onderdanen het recht te eischen van ons ministerie te verklaren of het deel heeft aan het onverhoord gevangen zetten van vele personen en hun aanhouding in de gevangenis, of het verbeurd verklaren hunner goederen zonder behoorlijke terechtstelling, en zoo ja, op welke gronden zij deze onwettige en onconstitutioneele daden gedaan hebben?

Indien zij geen deel hebben gehad aan zulke daden, dan zeg ik dat als Britsche onderdanen wij gerechtigd zijn van hen te eischen dat zij dadelijk zullen protesteeren tegen degenen die zulke daden hier gemachtigd hebben, en dat, zoo er geen gehoor gegeven wordt, sterke representaties gemaakt worden aan de autoriteiten in Engeland, en dat, zoo het bevonden wordt dat de gouverneur verantwoordelijk is voor deze daden, men eische dat hij dadelijk zal worden teruggeroepen. Indien de autoriteiten in Engeland weigeren gehoor te geven, dan is de eenige andere weg om de zaak ter kennis van het Engelsche parlement te brengen door een petitie, of op zoodanige andere wijze als best geacht mocht worden. Men behoort niet toe te laten dat zaken zoo voortgaan, maar de feiten publiek te maken, zoodat de andere koloniën van het rijk kunnen zien hoe de tegenwoordige regeering van Engeland zijne wetten minacht en speelt met de rechten en vrijheden van de onderdanen van de koningin.

BRIEF VAN PROFESSOR HOFMEYR.

Stellenbosch, 15 Maart, 1900.

Aan den Editeur.

Mijnheer,—Toen lord Roberts nog in de stad was, maakte een commissie, waarvan ik een lid was, hare opwachting bij hem, om met hem te spreken over de harde behandeling die onschuldige menschen in sommige gevallen te lijden hebben in de distrikten waar de krijgswet is geproclameerd. Hij zeide toen dat hij eene soortgelijke behandeling ten sterkste verboden heeft, en naar elk geval dat wij ter zijner kennis mochten brengen streng onderzoek zou laten doen. Ik had van daag gelegenheid onze geachten premier te spreken, en vroeg hem of het niet best was, dat ieder wettig bezwaard persoon zich officieël tot hem wendt, opdat zijn ed. de zaak voor de aandacht der militaire overheid zou kunnen brengen. Hij antwoordde, dat het hem verblijden zal als men aldus wil handelen, daar hij niet van bloote geruchten officieel kennis kan nemen; en gaf mij vrijheid, door middel van uw veelgelezen blad, onze menschen met deze zijn begeerte bekend te maken.

Mag ik u verzoeken deze mededeeling in uw geëerd blad op te nemen, en onze menschen aan te raden den weg, door onzen premier aangewezen, in te slaan, zoo vaak zij meenen reden van klagen tegen de militairen te hebben.

Ik noem mij,
Uw dienstwillige dienaar,
N. J. HOFMEYR.

Stellenbosch, 15 Maart, 1900.

Aan den Editeur.

Mijnheer,—Het stuk van "A Law Student" over "Martial Law," heden in de "South African News" verschenen is zeker met de uiterste belangstelling door elken Afrikaander gelezen, na de mededeeling uit Colesberg in uw blad verschenen van hoe de militairen aldaar te werk gaan. Zijn de gevangenhouding van personen zonder verhoor en de confiskatie van hun eigendom zonder veroordeeling onwettige daden, dan geloof ik dat er maar één gevoelen onder de Afrikaansche bevolking kan bestaan, en dat is om dadelijk een einde aan die onwettigheden te maken en de overtreders tot verantwoording te roepen.

Kan er niet dadelijk eene commissie benoemd en een sterke fonds verzameld worden, ten einde een of meer rechtsgeleerden aan te stellen, om onderzoek te doen naar wat er te Colesberg en elders is gebeurd met het doel om de zaken voor het hooggerechtshof te brengen, en vonnissen die reeds gegeveld zijn voor het hof in revisie te brengen. Gij kunt niet gelooven hoe diep wij deze dingen gevoelen en hoe gereed wij zijn ten uiterste bij te dragen om ze tegen te gaan. Het is allergrievendst voor ons dat de leeraar van Colesberg, zijn alomgeëerde ouderling, Petrus Joubert, en de invloedrijke boeren van Colesberg zonder verhoor in de gevangenis zitten en de Engelsche Boeren zich uit de goederen onzer Boeren verrijken, terwijl er onzerzijds geene poging aangewend wordt om ze die hulp te verleenen die zij moeilijk onder de tegenwoordige omstandigheden aldaar verwachten kunnen.

De schijnbare onverschilligheid onzer regeering omtrent dingen, die iederen Afrikaander zoo diep smarten, werd door ons die onbekend zijn met de wetten, beschouwd als eene aanduiding dat er aan de zaak niets te doen was, en ons volk dus hopeloos en zonder verhaal in de macht der militairen is. Misschien zult gij ons kunnen zeggen of de beschouwingen van "A Law Student" juist zijn. Bestaat er twijfel, dan dunkt mij is het der moeite waard, door eene zaak voor het hof een einde aan dien twijfel te maken.

De uwe, enz.,
MEDE-AFRIKAANDER.

OPENBARE OPTOCHTEN EN HET DRAGEN VAN KLEUREN.

Door den secretaris van het wets-departement werd ons het volgende toegezonden:—

Mijnheer,—Op verlangen van den procureur-generaal heb ik de eer u hierbij toe te zenden een afschrift van een instructie die is uitgevaardigd aan alle resident magistraten over het onderwerp van openbare optochten, het dragen van kleuren, enz.

Ik heb de eer te zijn,
Mijnheer,
Uw dienstwillige dienaar,
JOHN J. GRAHAM,
Secretaris van 't wets-departement.

Kaapstad, 16 Maart, 1900.

(Telegram.) 13 Maart, 1900.

Secretaris wets-department, Kaapstad. Aan alle resident magistraten.

1341. — Circulaire, 13 Maart. — Tengevolge van de rustverstoringen die zijn ontstaan op verschillende plekken in verband met openbare vreugde betuigingen over het ontzet van Ladysmith en andere successen van onze wapens, zal het den procureur-generaal genoegen doen, als u speciale aandacht wildet geven aan de kwesties van het handhaven der orde en de bescherming van persoon en eigendom bij zulke gelegenheden in verband met mogelijke toekomstige gebeurtenissen voor dergelijken aard.

De gepaste weg voor personen die een optocht of demonstratie wenschen te organiseeren is den magistraat en ook den burgemeester of andere plaatselijke autoriteit te raadplegen, waarna alle redelijke gerieven natuurlijk en rechtmatig zullen worden verleend bij zulke gelegenheden. Optochten of manifesties van personen die zich overgeven aan beleedigingen of aanstootelijk gedrag zullen dadelijk tegengehouden worden. Vergaderingen van personen, blanken of gekleurden, voor een aanstootelijk doel of met het doel te beleedigen of lastig te vallen en de ongemachtigde binnendringing van privaat eigendom, voornamelijk door gekleurde personen, moeten worden belet. In geval de plaatselijke politie niet sterk genoeg is om op te treden tegen een feestelijke of verwachte vredebreuk of rustverstoring, geeft de procureur-generaal in overweging dat u speciale constabels zult aanwerven om de politie bij te staan. Maar u moet voorzichtig zijn dat de keuze van zulke speciale constabels geen partijzaak wordt, wat eenvoudig de eene zijde in staat zal stellen over de andere te triomfeeren onder vermomming van het uitoefenen van autoriteit.

In verband hiermee is er een zaak die een acute phase heeft aangenomen in sommige plaatsen, namelijk het dragen van kleuren of emblem. Naar de meening van den procureur-generaal zijn er tegen eenvoudig dragen van de Transvaalsche of Vrijstaatsche kleuren, hoewel het technisch niet onwettig is, sterke bezwaren onder de tegenwoordige omstandigheden, en u moet uw invloed gebruiken om het te doen ophouden. Het is echter noodzakelijk met grooten tact en bescheidenheid te handelen: kalme woorden van zedelijkheid en overtuiging zullen het verlangde doel doen bereiken bij velen, voor wie een prikkelende wijze van verwijt mag leiden tot bitterheid en ongepaste handelingen. De procureur-generaal geeft in overweging, dat in geval van kinderen u zult spreken met de ouders en onderwijzers, en dat aan de schuldigen en ongepastheid van hun handeling door u zelf kalm wordt aangetoont. In geen geval moeten private personen, vooral gekleurde personen, het op zich nemen zich met zulk een zaak te bemoeien. De autoriteiten alleen moeten er in handelen.

Met betrekking tot het onderwerp in het algemeen mag er wel aan worden herinnerd dat het een tijd is van omgekende spanning zoowel uit huiselijk en maatschappelijk als uit politiek oogpunt, en daarom nopen overwegingen van voorzichtigheid, menschlievendheid en zelfs humaniteit om allen zich te doen onthouden van manifestaties van hun eigen gevoelen op een aanstootelijke manier, of van het prikkelen of kwetsen van anderen die om duidelijke redenen niet geheel sympathiseeren. Met het oog op toekomstige betrekkingen is het van belang dat de menschen zullen sorg dragen niet onnoodig te beleedigen of te kwetsen de gevoeligheid van hen met wie zij onder gewone omstandigheden moeten leven en zouden wenschen te leven in een geest van vriendschap.

LASTIG VOOR HET LEGER.—Gedurende den burger-oorlog zoowel als in den jongsten Amerikaanschen oorlog met Spanje, was Diarrhee een van de lastige ziekten waarmee het leger had te kampen. In vele gevallen werd zij chronisch en oude soldaten lijden er nog aan. De heer David Taylor, van Wind Ridge, is een van hen. Hij gebruikte Chamberlains Koliek, Cholera en Diarrhee geneesmiddel en hij zegt dat hij nooit iets gevonden heeft dat hem zoo spoedig verlossing gaf. Het is te koop bij alle winkeliers.—P. J. Peterson en Co., algemeene agenten.—(Adv.)

ZIE BIJVOEGSEL.

Opzienbarende Onthulling.

ONZE GROOTE SLUIT-VERKOOP

IS NU AAN DEN GANG.

De geheele voorraad moet worden verkocht.

MORRISON & CO

zij besloten hun Pleinstraat bezigheid te likwideeren. Zestien jaar lang hebben zij een zeer voorname plaats bekleed in het handelsleven in de Pleinstraat. Bij het begin van dezen grooten opruimingsverkoop moet wij dadelijk verklaren dat er verscheidene maanden zullen verkoopen voor onze enorme voorraad geheel zal zijn opgeruimd. Alle nieuwe goederen die aankomen voor denwinter zullen in dezen uitverkoop begrepen worden.

Onze voorraad' beloopt tot iets als £18,000.

Ieder artikel moet worden verkocht.

Al onze oude boek-klanten zullen de minderingen gedurende de verkooping.

De afdeelingen die te gelde zullen worden gemaakt zijn de volgende:—Dressen, bedrukt katoen, mousseline, zijde, Manchester goederen, flannel, dekens, kombaarseu, konsen, handschoenen, onderkleeren, corsetten, blouses, schoenen en laarzen, fancy-goederen, uitzetten, uitstalgoederen, karpetten, linoleums, aardewerk, glaswerk, &c.

ONZE GROOTE SLUIT-VERKOOP

IS NU AAN DEN GANG.

it is een kans die maar eenmaal in een leven voorkomt om draperijgoederen te krijgen bijna tegen iedere eigen prijs.

LET OP.—Nadat onze geheele voorraad is uitverkocht zullen de gebouwen verkocht of verhuurd worden.

Morrison & Co.,

PLEIN-STRAAT, KAAPSTAD.

TE HUUR

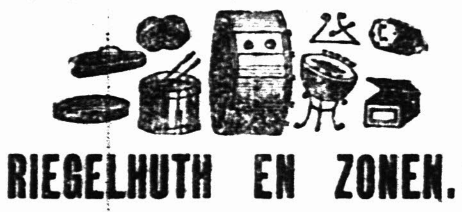
OF des verlangend te koop, 10 uitstekende plaatsen uitgezocht in de Afdeelingen van Herbert, Hay en Barkly West.

Gebouwen, Landerijen, Fonteinen Buitengebouwen, Steenen Kralen en Kampen op de Gronden, vijf minuten rijden van het Post en Telegraafkantoor, en 't Politie Station. Goede scholen in de nabijheid. Overvloed van wild. Vogelstruizen in 't veld, dat geschikt is voor Paarden, Struizen Vee, Merino Schapen, en geiten. De eenige reden van den verkoop is dat de eigenaar door slechten gezondheidstoestand zich terugwenscht te trekken, en het boerenbedrijf wil opgeven,

Richt u tot:

H. R. CAWOOD,
Postkantoor Papkuil,
via. Ceimpbell.

Telegraphisch Adres:
Cawood, Papkuil.



RIEGELHUTH EN ZONEN.

GEVESTIGD 1863.

PIANO EN ORGEL DEPOT
LANGSTRAAT 100.
KAAPSTAD.

Alle Blaas-, Pyp- en snaarinstrumenten, Snaren, enz.' allen de hoogste kwaliteit.

N.B.—Eenige Agenten voor de Horizontale en Opstaande Groote Piano en Amerikaansche Orgels door de Voornaamste Fabrikanten.

Voor het Stemmen van Piano's en Orgels wordt persoonlijk zorg gedragen. Schrijf om Catalogi. Vrij

VISCHVERKOOP

Groothandel in Hermanuspietersfontein, en Groothandel en Kleinhandel in Worcester.

Zoute Visch altijd in Voorraad.

Vlek Geelbek, Geelbek Biltong, Makreel Mootjes, Geelbek Mootjes, Zilvervisch Mootjes, Zoute Harders.

Eigenaar: D. ALLENGENSKY.
Bestuurder: J. J. WIEHAHN,
Worcester.

Leest Hier. Leest Hier.

De alombekende PATENT-MEDICIJNEN van wijlen T. R. PROUDFOOT, kunnen nog zoo als gewoonlijk verkregen worden bij E. J. PROUDFOOT, PRIESKA, of LENNON, "BEPERKT," KAAPSTAD, "prijs 2/6 per box, post vrij.

De Hoofdpijn pillen genezen: Aambeien, Benauwdheid, Galachtigheid, enz. De Versterkende Pillen zijn goed voor alle vrouwen kwalen, ontstaan door een zwakke maag, gevatte Koude, Zinkings, Koorts, enz. De Zalf is een onveilbaar middel, geneest met den meesten spoed, alle wonden, brand wonden, enz. Indien op de borst goed ingewreven, geneest het onmiddellijk de zwaarste hoest, en Inflammatie; het geneest ook buikloop, en neemt mislijkheid weg indien goed op de maag ingesmeerd. Het is een onwaardeerbaar middel voor kinderen bij het tanden krijgen.

Pamfletten met getuigschriften en volle gebruiks-aanwijzingen enz., verzonden op applicatie.

BENOODIGD

GOUVERNANTE. Vakken Hollandsch, Engelsch en Muziek. Ook Handwerk. Zingen onmisbaar. Hollandsche Dame zal de voorkeur hebben. Voor bijzonderheden doe aanzoek met kopij van getuigschriften bij

J. D. NEL,
Plathuis,
P.O. Bedford.

Afdeelingsraad Fraserburg

TENDERS.

TENDERS zullen ingewacht worden door den Ondergeteekende voor eene reparatie van den Weg loopende van Fraserburg over Klipheuvels, Ezelfontein, Hondenfontein, Driefontein tot Rhenostervlei.

Tenders moeten alternatief zijn n.l.

1. Voor reparatie van bovenstaanden weg.

2. Voor Reparatie van dezen weg insluitende het maken van een nieuwe hoogte te Hondenfontein te worden aangewezen door den Heer F. A. Smit van Hondenfontein.

Tenders te worden ingediend niet later dan 18 Mei 1900.

Op Last,
A. J. BOTES,
Secretaris.

Fraserburg,
19 Februari, 1900.

Robertson Municipaliteit.

Tenders voor het vervoer van pijpen, het uitgraven en hervullen van slooten, leggen van pijpen en beton-dammen enz. in verband met het Waterschema van de Hooprivier.

TENDERS worden gevraagd voor een of voor beide ondergenoemde werken:—

1. Voor het vervoer van het Robertson spoorweg station naar de gerievelijke centrums langs de pijpleiding welke zullen worden aangewezen door de municipaliteit, van alle ijzeren pijpen, sluisdeuren andere ijzer-werken vereischt voor het bovengenoemde schema, ongeveer 755 Engelsche ton.

2. Voor de uitgraving voor de pijpleiding en het hervullen daarvan het leggen van pijpen, de bouw van betondammen enz. en de hervullen levering van de materialen in overeenstemming met de specificatie, teekening en algemeen voorwaarden van het contract, die gezien kunnen worden aan het kantoor van den hoofd-inspecteur van publieke werken, Kaapstad, of aan het municipale kantoor, Robertson.

Schriftelijke tenders, geteekend door twee borgen en van buiten gemerkt "Tender voor vervoer," "Tender voor Uitgraving," of "Tender voor Vervoer en Uitgraving enz." moeten worden geadresseerd aan den voorzitter van de municipaliteit, Robertson, en ontvangen zijn niet later dan 14den April 1900, geldig te zijn voor een kalender maand van af dien datum.

De laagste of eenige tender niet noodzakelijk te worden aangenomen.

G. W. BORCHERDS,
Stadsklerk.

Municipaal Kantoor,
Robertson, 9 Maart, 1900.

Stellenbosch Afdeelingsraad

TUSSCHENTIJDSCHE SCHATTINGROL.

KENNIS wordt bij dezen gegeven in termen van sectie 251 van wet 40 van 1889 dat de tusschentijdsche schattingsrol van alle onroerende eigendom binnen de afdeeling Stellenbosch die zijn weggebleven van de bestaande rol of die zijn onderverdeeld of blijvend verbeterd, nu gereed is en ter inspectie zal liggen aan het kantoor van den raad, Bird straat, no. 1, Stellenbosch, voor iederen eigenaar, bewoner of huurder van eenig eigendom daaronder begrepen, die op alle wettige dagen en op alle redelijke uren de rol mogen onderzoeken en er extracten uit mogen nemen;

En wordt hierbij verder medegedeeld ter algemeene kennisneming dat de afdeelingsraad van Stellenbosch den 21sten Maart zal openen en in de hofzaal te Stellenbosch zal houden een hof ten einde te hooren en te beslissen over bezwaren tegen deze tusschentijdsche schatting en finaal de schatting vast te stellen.

PAUL D. CLUVER,
Secretaris.

Afdeelingsraad kantoor,
15 Februari, 1900.

Voor Landbouwers, Winkeliers, enz.

WIJ bieden nu aan allereerste kwaliteiten van de volgende soorten:

Ingevoerde "Early Rose" Poot-aardappelen.
Lucerne Zaad.
Kaapsche, Indische en Schotsche Haver.
Kaapsche Zaaigerst.
Koorn-hooi en Aardappel Fertilizers.
Superphosphaten.

LIBERMAN & BUIRSKI,

BURGSTRAAT 24.

P.K. Bus 157. Telegrammen 'Liberman'

TE KOOP.

VOOR BILLIJKEN PRIJS.

2 Nieuwe Molwagens en 1 Kar. Best werk gewaarborgd. Kom en zie bij

J. HOLLOWAY,
Wagenmaker,
Stellenbosch.

Nieuwe Dubbel-voor "COLUMBIA GANG" Ploeg.

GEEFT ALGEMEEN VOLDOENING.
EEN JONGEN KAN ER MEE WERKEN
GEMAAKT VAN STAAL.

ZIJ HEEFT GEEN GELIJK VOOR BRAAK

Gemakkelijk werk voor vier MUILEN.

Ploegt van 2 tot 8 inches diep en 16 inch breed. Gewicht 225lbs.
Prijs kompleet met 2 extra messen, **£6 10s.**

GEORGE FINDLAY & Co., Grave-straat, Kaapstad.

DE SOUTHERN LEVENS VERZEKERING.

Hoofd Kantoor:
Beneden St. George St.,
KAAPSTAD.

Fondsen meer dan...	£120,000
Levens Polissen van kracht meer dan	£1,272,000
Vorderingen reeds betaald meer dan	£96,000

RESULTATEN VOOR 1899:

Nieuwe Polissen voor het jaar...	229,300
Totaal Inkomen voor het jaar ...	58,645
Bijgevoegd bij de Fondsen gedurende het jaar ...	20,394
Betaald aan Polishouders gedurende het jaar ...	18,667
Baten op 31 December, 1899 ...	128,583

Polishouders in Transvaal en den Oranje Vrijstaat worden speciaal verzocht onmiddelijk kennis te geven van hun tegenwoordig adres aan den BESTUURDER P.K. Bus 42, Kaapstad.

ALBERT'S THOMAS' PHOSPHAAT POEDER.

De Vriend van den Boer.

DAAR het in uitwerking guano's, enz. overtreft, omdat het groote oogsten geeft dan tot nu toe verkregen tegen geringer koste per acre.

Wij waarborgen analyse en fijnheid van het poeder dat wij verkoopen en een fijnheid om door een netwerk van 10,000 gaatjes op de vierkante inch te gaan.

Komen aan wal met de "Glenfyne"

20,000 Zakken

Ook Mest-Verspreiders die gewerkt worden met het kettingsysteem.

Woodhead, Plant & Co.,

STRAND STRAAT, KAAPSTAD.

AAN LANDBOUWERS.

Ster-Merk Chemische Fertilisers.

De Ster-Merk Wijn en Vruchten Fertiliser voor alle Vruchten en Groenten oogsten.

De Ster-Merk Graan Fertiliser voor alle Koorn Graan en Voer oogsten.

De Ster-Merk Superphosphaat, de beste in de Wereld.

Voor prijzen en bijzonderheden doe men aanzoek bij

R. M. ROSS & CO.

Strand en St. George's Straten.

Gehoekte IJzeren Omheinings Standaards, Span-posten en Veldhekken.

Ons is verzocht nog meer van bovengenoemde artikelen in te voeren, ze zijn van dezelfde hoedanigheid als die welke wij het vorige jaar aanboden.

Eveneens Zwart en Gegalvaniseerd Draad Doorndraad, en Toestellen voor t' spannen van Draad, tegen de laagste prijzen.

KOCH & DIXIE,

Burg- en Castle-straten, Kaapstad.

BETERE WAARDE ONMOGELIJK.
GELIJKE WAARDE ONWAARSCHIJNLIJK.
KEUZE, SNIT EN AFWERKING ONOVERTROFFEN.

Mooiste Assortiment van Heeren, Jongelui's en Jongens Eersteklasse Kleeding van iedere soort voor Zomerdracht; Flanellen Pakken, Hoeden, Schoenen, Kousen enz.

TOT EEN BEZOEK UITGENOODIGD.

West of England.

LET OP ONS EENIG ADRES:

J. LAWLEY & CO.

Langemarkt-straat en Kerkplein, Kaapstad.

Wij worden in de Stad en op het Land niet vertegenwoordigd door Reizigers.

Aardappels!

INGEVOERDE POOTERS OP DE PLEK gereed voor onmiddellijke pooting:— *per kist, overeenkomstig kwaliteit.*

Fransche Early Rose, in prachtige conditie, goed uitgezocht, allen in kisten van ongeveer 66 tot 70 lbs. ... ... 8s. tot 9s. 6d.

Koloniale E. Rose, Duitsche Blauwen Fourballs, overeenkomstig de markt prijzen.

Deze cijfers zijn AFGESLAGEN PRIJZEN om den voorraad op te ruimen en ruimte te maken voor SUTTON'S ZUIVERE POOTAARDAPPELS, te weten: E. ROSE, E. REGENTS, FLOURBALLS, MAGNUM, DUITSCHE BLAUWEN, SUPREMES, KING OF EARLIES, enz. (Zie de eerstvolgende uitgave van de noteeringen voor Granen, Meel, enz.)

HET FEIT ALLEEN dat een aardappel wordt ingevoerd IS NIETS. Wat noodig is, is de invoering van versche, pooters van zuivere hooge klasse kwaliteit, en het is IN DEZE RICHTING dat de SUTTON'S HUN NAAM HEBBEN GEVESTIGD over de geheele Wereld.

Onthoudt dat Suttons Aardappels met vak-kennis zijn uitgezocht met de hand, en dat het de zuiverste pooters zijn die men met mogelijkheid kan verkrijgen, evenals 't geval is met onze ZAAI MIELIES.

H. RIES & CO.,

Graan en Pootaardappel Handelaars
Oost Londen.

GEVONDEN

DOOR LOURENS CLOETE van Zandfontein, afdeeling Bredasdorp, twee bruine paarden, beiden met witte kol op 't voorhoofd, beiden hebben een witte achter vetlok, de eene aan den rechter en de andere aan de linkerpoot. Een isgebrandmerkt op den nek. Beiden zijn ongeveer zes jaar oud.

De eigenaar kan ze terug bekomen tegen betaling der onkosten.

Tenzij ze binnen zes weken na datum hiervan worden opgevorderd zullen ze worden verkocht om de onkosten te dekken,

JOHN L. G. BELL
Agent voor L. CLOETE.

Napier,
12 Maart, 1900

APOLOGIE.

IK, RICHARD RANDALL, van Queen's Town, erkend hierbij dat zekere verhalen door mij verspreid van en betreffende JOHANNES HENDRIK DREYER, van Hopefield, in het district Queen's Town, en voor de uiting waarvan stappen in rechten waren begonnen tegen mij, valsch zijn en onwaar, en ik maak hiermee mijn apologie voor genoemden JOHANNES HENDRIK DREYER voor het uiten en verspreiden van zulke verhalen.

R. RANDALL.

Queen's Town,
8 Maart, 1900.

SPES BONA PUBLIEKE SCHOOL

DAAR het Comite eene nette en geriefelijke Kost Inrichting bij bovengemelde school geplaatst had, is de Onderwijzer gereed kostleerlingen tegen billijke termen in te nemen. Leerlingen worden opgeleid tot het School Hooger examen.

Onderwijs wordt gegeven in Engelsch, Hollandsch, Muziek, Handwerk enz. Voor bijzonderheden doe men aanzoek bij den ondergeteekende.

J. D. DU PLESSIS,
Spes Bona School,
De Doorns statie.

WEGGELOOPEN.

OP 12 Jan., 1900, van de plaats Twee Vlei, een Zwarte Merrie Ezel, korte manen, korte staart, geel bek, witte ring onder de knie zijde kniehalter merk, twee jaar oud. H. H. schutmeesters of anderen bij wien zij moge komen aanloopen gelieven kennis te geven aan den ondergeteekende door wien alle billijke kosten zullen worden betaald.

JOHN DE VILLIERS,
Twee Vlei,
P.O. Vogelstruisfontein,
Dist. Malmesbury.

Honden Licenties.

APPLICATIES voor inzamelaar van Honden Licenties voor het district Tulbagh voor 1900, of voor iedere wijk, of voor het geheele district tegen de belooning nva 6d. per hond.

Alle applicaties te worden geadresseerd aan den ondergeteekende op of voor den 30sten Maart, 1900.

C. ADAMS,
Secretaris,
Afdeelingsraad Tulbagh.

Voor Klanten van Buiten en Winkeliers.

KUNNEN de oorspronkelijk, echte Hollandsche geneesmiddelen van Dr. C. F. JURITZ & Co., verkregen worden bij de eenige eigenaars,

Heynes, Mathew & Co.,
KAAPSTAD.

Gouvernements Landmeter.

A. A. D. MALHERBE
PASTORIE LAAN,
PAARL.

Koloniale Weeskamer en Trust MAATSCHAPPIJ.

Kantoren: No. 4, Kerkplein, Kaapstad

P.K. BUS, 142. TELEFON, 160.
TELEGRAFISCH EN KABEL ADRES: "FIDELITY."

OPGERICHT - - 31 MAART, 1856.

Kapitaal	... ...	£20,000
Reserve Fonds	... ...	£71,600

DIREKTEUREN:

P... ... Procureur, Voorzitter.

HARRY BOLUS. F. W. MILLS.
H. J. DEMPERS. H. M. ARDERNE
C. M. BERNARD. E. J. EARP.

DE MAATSCHAPPIJ neemt de Administratie op zich van Boedels en Eigendomen als Executeurs, Administrateurs Voogden, Curators, Trustees, van Insolvente Boedels en order Huwelijks Voorwaarden, Inspecteurs, Gevolmachtigden, Receivers, Agenten, voor Ingezetenen en Niet-ingezetenen, Likwateurs, van Maatschappijen op aandeelen en Firma's.

GEEFT Geld op Eerste Verbanden van Grond Eigendom en Onderpand op Hypotheken, belegt Kapitaal, koopt en verkoopt Grond en ander Eigendom.

VORDERT Verbanden, Wissels, en andere Schulden in.

ZAMELT HUISHUUR in, Interest op Verbanden en andere Securiteiten en doet ieder soort van Trust of Agent-bezigheid.

WAARBORGTAK.

De Maatschappij geeft eveneens Polissen uit als SECURITEIT voor de Eerlijkheid, en Trouw van Trustees, Likwidateurs, Executeurs en Voogden, Uitvoerende Curators, Rechts-suppleanten, Landmeters, Beheerders, Secretarissen, Klerken en andere Beambten in den dienst van Banken, Crediet, Verzekerings- en andere Maatschappijen; Gemeente en Afdeelingsraaden, Corporaties en Firma's op voordeelige voorwaarden.

Deze Polissen worden eveneens aangenomen door de Imperiale, Koloniale, Transvaalsche, en Vrijstaatsche Regeeringen, en door alle correspondenten door heel Zuid Afrika.

Vormen voor aangiften en andere inlichtingen op aanzoek te verkrijgen bij

G. W. STEYTLER,
SECRETARIS.

Aan Produktenhandelaars en Boeren

DE ondergeteekenden maken er hun bijzonderwerk van om, ter plaatselijke te gelde making of voor verscheping naar de markten in Engeland te ontvangen Wol, Struisveeren, Vellen, Bokkenhaar, enz. Vertrouwbare Kabel, inlichtingen verschaft en Liberale Kas "ADVANCES" gemaakt bij consignementen.

Spoedige Verkoopingen en prompte regelingen gewaarborgd.

Engelsche en Amerikaansche Contracten zorgvuldig uitgevoerd.

Correspondentie in Hollandsch en Engelsch.

Bankiers: De Standaard Bank van Zuid-Afrika

P.K. Bus 646. Telegrafisch Adres: CROOKS, Kaapstad.

Robert Crooks & Co.

Hoek van Waterkant en Langstraat,
KAAPSTAD

KEATING'S POEDER DOODT
KEATING'S POEDER DOODT
KEATING'S POEDER DOODT
KEATING'S POEDER DOODT
KEATING'S POEDER DOODT
KEATING'S POEDER DOODT

WEEGLUIZEN,
VLOOIEN,
MOTTEN,
TORREN,
MUSKIETEN.

Onschadelijk voor Dieren.
Onschadelijk voor Dieren.
Onschadelijk voor Dieren.
Onschadelijk voor Dieren.
Onschadelijk voor Dieren.
Onschadelijk voor Dieren.

maar is ongeëvenaard in het vernietigen van VLOOIEN, WEEGLUIZEN, COCKROACHES, TORREN MOTTEN in PELSGOED, en iedere andere soort van insect. Jagers zullen dit onschatbaar vinden voor het vernietigen van vlooien op hun honden, en ook dames voor hun schoothondjes.

Het PUBLIEK wordt GEWAARSCHEWD dat pakjes van het echte poeder de naamteekening dragen van THOMAS KEATING. Verkocht alleen in blikjes.

KEATING'S WORMKOEKJES.
KEATING'S WORMKOEKJES.
KEATING'S WORMKOEKJES.
KEATING'S WORMKOEKJES.
KEATING'S WORMKOEKJES.
KEATING'S WORMKOEKJES.

EEN ZUIVER PLANTAARDIG SUIKERGEBAK, zoowel in voorkomen als in smaak en uiterst aangename methode verschaffend om het eenige zekere geneesmiddel te verkrijgen tegen ingewands- of draadwormen. Het is een volmaakt veilig en zacht middel, en is vooral geschikt voor kinderen. Verkocht in blikjes en fleschjes bij alle drogisten.

Eigenaar, THOMAS KEATING, Londen.

KENNISGEVING.

KENNIS geschiedt hiermede dat de geregistreerde eigenaren van grond binnen het Veldcornetschap van Kliprivier, district Swellendam, bij zijne Excellentie de Gouverneur aanzoek gedaan hebben voor het proclameeren van de Omheiningswet, binnen voorgezegden Wijk. Alle objecties daartegen moeten bij den ondergeteekende voor of op den 2den April, e.k. ingeleverd worden.

F. S. REID,
Secretaris.

Afdeelingsraad-Kantoor,
Swellendam,
6 Maart, 1900.

KENNISGEVING.

INDIEN een zekere bruine witpens linkeroor sneedje achter) die hier is komen aanloopen twee jaar geleden, niet door den eigenaar wordt weggehaald met betaling van alle onkosten binnen drie weken na datum dezes, zal zij als mijn eigendom worden beschouwd.

J. L. HAY.

Moddergat, 19 Februari, 1900.
Distrikt Jansenville.

GEVRAAGD

EEN Timmerman.—Voor bijzonderheden, doe aanzoek onmiddelijk bij

KOTZE & WEBER,
Malmesbury.

DOODKISTEN.

GEMAAKT en in Voorraad gehouden door

A. S. BRINK, Paarl.

Ga er uit naar R. Müller's Wholesale & Retail Music-Warehouse 45 & 47 Strand Street, Cape Town, offering best values in Musical line. Price-lists gratis on application.

ATTENTIE S.V.P.

L. C. DERKSEN
TIMMERMAN
V. D. LINGEN STRAAT, PAARL

GEVRAAGD.

EEN Hoefsmid.—Voor bijzonderheden, doe aanzoek onmiddellijk bij

DAVID KENNEDY,
Malmesbury

A. SPOLANDER & CO.,

GEVESTIGD 58 JAREN

Chronometer-, Horologe- en Klokmakers

Mutual Gebouwen Darlingstraat.

Gouden en Zilveren Horologes in Voorraad gehouden.

A. T. RUTTER,

MAKER van de beroemde Koloniale "INNES" en "CRIGHTON" zadels, bekend over de geheele Kolonie. Zadels op order gemaakt van £3 en meer. Oude zadels nieuw opgemaakt of sekuur nagemaakt volgens patronen van de klanten.

TUIGEN

Met de nieuwe Schulfstreng, om het schaven te voorkomen.

Vraag om Prijslijsten

26, DARLINGSTRAAT,
KAAPSTAD.

AANGELOOPEN

OP 26 Februari, 1900, op de plaats van den ondergeteekende 1 zwart Merrie-paard met bles en twee witte pooten, bejaard. De eigenaar kan het terug bekomen mits betalende deze advertentie en alle andere kosten van voeder en oppassen.

G. H. STEYN.

Matjesfontein,
dist. Malmesbury,
10 Maart. 1900.

Likdoorns! Likdoorns!

Wheelers Likdoorn Zalf slaat het dood elkes slag. Met post geld 1s. 10d. een potje.

HEYNES, MATHEW & Co., KAAPSTAD.

ZUID-AFRIKAANSCHE
KONINKLIJKE MAILDIENST

De "CASTLE MAIL" Maatschappij

DE Stoombooten dezer Lijn vertrekken van Kaapstad naar Londen om den anderen Woensdag, te 4 uur n.m., naar Madeira en Plymouth te Sint Helena en Ascension aanleggende op de bepaalde tusschentijden.

NAAR ENGELAND.

28 Maart.—DUNVEGAN CASTLE, Kapitein Rendall.
11 April.—TANTALLON CASTLE, Kapitein Travers.

Tusschenbooten naar Engeland via Las Palmas.

ARUNDEL CASTLE, Kapt. Winder, ongeveer 29 Maart.
AVONDALE CASTLE, Kapt. Brown, ongeveer 12 April.
* Legt S.S. niet aan te Plymouth.

Voor vracht of passage doe men aanzoek aan de Kantoren van de Castle Stoomboot Maatschappij, Adderleystraat.

UNION LIJN
KONINKLIJKE MAILDIENST
UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPIJ
(BEPERKT).

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar Engeland via Madeira, om den anderen Woensdag ten 4 uur n.m., onder aanleggende.

NAAR ENGELAND.

21 Maart.—NORMAN, (Dubbel Schroef), Kapitein Reynolds.
4 April.—MEXICAN, Kapitein Copp.

TUSSCHENBOOTEN NAAR ENGELAND.

GERMAN (Dubbel Schroef), Kapt. Sylvester, ongeveer 22 Maart.
GASCON (Dubbel Schroef), Kapt. Hope, ongeveer 5 April.
* Legt te St. Helena en Ascension aan.

Een van de Maatschappij's mooie Stoombooten zal van SOUTHAMPTON vertrekken naar HAMBURG, kort na de aankomst van deze Mailstoombooten.

RETOURKAARTJES naar ENGELAND uitgangbaar voor Zes Maanden, worden uitgereikt tegen een vermindering van 10 percent op den Dubbelen Passageprijs.

RETOURKAARTJES naar HAVENS langs de KUST worden uitgereikt voor de terugreis binnen Drie Maanden per de Union of de Castle Maatschappij Stoombooten.

Gedrukt en Uitgegeven door de Drukkers-Maatschappij Van de Sandt de Villiers en Co., Beperkt, aan het kantoor, hoek van Burg- en Waalstraat, Kaapstad.

OORLOG.

Korte opsomming.

[illegible] werd op den 13den dezer door [illegible] onder lord Roberts bezet. [illegible] tegenstand, hebbende de Repu[illegible] noordwaarts teruggetrokken. [illegible] intrek aan het presidents[illegible] Britsche vlag geheschen werd. [illegible] was den vorigen avond noord[illegible]. De burgemeester en andere [illegible] ontmoetten lord Roberts buiten de [illegible] de sleutels der publieke [illegible] Pretyman is aangesteld als [illegible] van de stad.

[illegible] te Bethulie is vernield, [illegible] troepen namen bezit van [illegible] en bezetten Bethulie op den [illegible] tegenstand te ondervinden.

[illegible] Ladysmith is er nog een schaarste van [illegible]. De republikeinen hebben sterke [illegible] op de Drakensbergen.

[illegible] Aliwal Noord stormde een afdeeling van [illegible] over de Frerebrug, maar [illegible] met zwaar verlies en [illegible] Aliwal Noord.

[illegible] de Britsche macht met een [illegible] Oranjerivier overgetrokken.

[illegible] spoorwegjunctie op de Bloem[illegible] door de Engelschen bezet.

[illegible] der Kolonie hebben de [illegible] genomen bij Blauwputs, op de [illegible] grens. Een verder contin[illegible] Zeelanders is te Carnarvon aange[illegible].

Algemeene berichten.

OFFICIEEL VERSLAG.

15 MAART.

[illegible] De Britsche troepen onder [illegible] bezit van Bloemfontein op [illegible]. De heer Blignaut, de regee[illegible] heer Papenfus, de landdrost, [illegible] andere beambten kwamen [illegible] buiten de stad en gaven [illegible] van de publieke kantoren.

[illegible] wacht over het presidentshuis [illegible] den vorigen dag verlaten [illegible] gerapporteerd dat alles in den [illegible].

[illegible] generaal French de [illegible] af naar het noorden, [illegible] rollend materiaal buit[illegible].

[illegible] De vijand trekt in de richting [illegible].

[illegible] vijand trekt in noordelijke [illegible] zijn de rivier overge[illegible].

[illegible]

[illegible] TROEPSCHIP.

[illegible] Maart. (Reuter.)—Het troep[illegible] op 376 mijlen afstand [illegible] met gebroken schroef[illegible] gevonden om haar naar een [illegible].

[illegible] ONMOGELIJK.

[illegible] Maart.—(Reuter.)—De *West* [illegible] sprekende over de dépêche van [illegible] en Steijn, beschouwt dat [illegible] presidenten was om een ver[illegible] Brittanje te krijgen met [illegible] en Vrijstaatsche burger[illegible] te sporen.

HET LOYALE CANADA.

[illegible] Maart.—(Reuter.)—Het Cana[illegible] heeft zijne goed[illegible] van de handelwijze van de [illegible] het zenden van een contingent [illegible] Zuid-Afrika.

[illegible] de eerste minister, de [illegible] onderwerpende aan de [illegible] huis, hield een welspre[illegible] waarvan hij het geheele [illegible] Brittanje in de Transvaal[illegible] De rede deed [illegible] en in de daaropvol[illegible] het geheele huis over de [illegible] volontiers op het [illegible] sprekers gaven te kennen dat [illegible] Roberts gegeven omtrent [illegible] aan het rijk, de unie der [illegible] vaster maken.

[illegible] OVER DE VREDE.

[illegible] Maart.—(Reuter.)—De zeered. [illegible] M.P., sprekende op het feest[illegible] kamer van koophan[illegible] Brittanje geheel genegen [illegible] maar op hare eigene [illegible] nooit weder grootmoedigheid [illegible].

[illegible] MET EEN KLEINE MEER[illegible]HEID.

[illegible] Maart. (Reuter.)—De stadsraad [illegible] een stormachtige ver[illegible] meerderheid van acht stem[illegible] een welkomstadres aan [illegible] van haar aanstaand [illegible].

[illegible] VOOR DE MIJNEN.

[illegible] Maart.—(Reuter.)—In het huis [illegible] de zeered. Joseph Cham[illegible] antwoord op den heer [illegible] van het gemelde [illegible] te Elandslaagte [illegible] van de republikeinen om [illegible] in Johannesburg te [illegible] onder de ernstige [illegible] regeering was en herinner[illegible] bij het uitbreken van [illegible] president Kruger [illegible] verantwoordelijk zou wor[illegible] in strijd met de [illegible] oorlog voeren.

[illegible] STEMMING.

[illegible] Maart. (Reuter.)—In het huis [illegible] heer Balfour gisteren [illegible] vraag dat hij de [illegible] met den [illegible] voor de onge[illegible] hadden gevonden, [illegible] de publieke opinie [illegible] omtrent de kwestie van [illegible].

[illegible] protest tegen den [illegible] de verdaging van [illegible] steunde [illegible] stemming ging [illegible] met 229 stemmen.

[illegible] BERICHT TE KIM[illegible].

[illegible] Maart. (Reuter.)—Een [illegible] gebeurde op [illegible] te Kimberley heden [illegible] de stadswacht. Aan [illegible] van lord Methuen [illegible] eenig nieuws [illegible] was om het ten [illegible] zou de vier be[illegible]. Hij las toen uit een [illegible] blad de woor[illegible] worden geannexeerd." [illegible] menigte uit in oorver[illegible] volgde het [illegible] save the Queen," [illegible] waar werden ge[illegible].

[illegible] VRUCHTEN.

[illegible] (Reuter.)—Op een [illegible] gehouden [illegible] een som van £400 [illegible] van de marine [illegible] £100 bijgedragen [illegible] Absent minded [illegible] £25 van Port Eli[illegible] bedrag is £120 [illegible] vruchten.

[illegible] bestemd [illegible] uitgesteld.

[illegible] TE SIMONS-STAD.

[illegible] Maart.—(Reuter.)—Heden [illegible] indrukwekkende plechtigheid [illegible] personen, in[illegible] boord van H.M.S. [illegible] de oorzaak er van het aanbie-den van een adres, aan den kapitein, officieren en manschappen van de marine brigade, en versnaperingen voor de manschappen, die op den terugreis naar Engeland zijn.

De bezoekers werden ontvangen door den ed. kapitein Lambton, C.B., wiens gezondheid heel wat verbeterd is. Hij werd bijgestaan door zijne officieren en omtrent 70 mariniers en matrozen.

De burgemeester het adres aanbiedende, zeide dat tesamen met de extra geriefelijkheden, hij wenschte aan te merken dat hunne pogingen niet alleen te Simonstad beperkt waren geweest. Geld was bijeengebracht van alle deelen der Kolonie en dit toonde aan, welke hooge waarde het publiek hechtte aan het werk door hun gedaan te Ladysmith. Voortgaande, zeide hij dat de officieren en manschappen nader tot elkander had gebracht, en zoo mogelijk een grooteren band van eenigheid en gevoel onder elkander had doen ontstaan (Gejuich.) Ten slotte refereerde hij naar de tegenwoordigheid der Maleische priesters, die hem gevraagd hadden om te zeggen dat het hun een groot genoegen was tegenwoordig te zijn namens hunne gemeente ten einde een bewijs te leveren van hunne achting voor de koningin en het land.

Het adres werd daarop aangeboden onder groot gejuich, waarop kapitein Lambton met een luide stem, die bijna over het geheele schip kon gehoord worden, zeide dat hij hen moest bedanken namens de officieren en manschappen voor hunne vriendelijke woorden. Zij hadden allen tezamen gestreden en hij beschouwde dat hun succes voornamelijk te wijten was aan dien dapperen en braven officier sir George White, geassisteerd door de koloniale troepen, en voornamelijk door de South African Light Horse. De gevolgen van den oorlog, zeide hij, waren ontzettend. Wij vechten voor vrijheid, ons allen zoo lief. Hij hoopte dat de Engelsche vlag in Pretoria zou waaien voor zij Engeland bereikten. Een vereenigd Zuid-Afrika was de sleutel van het rijk. Ten slotte wenschte hij iets te zeggen over het werk door de scheepstimmerlieden gedaan; dat had Ladysmith juist in tijd gered. (Langdurig gejuich.)

De verrichtingen werden toen ten einde gebracht door het zingen van het Engelsche volkslied en hoera's.

Uw correspondent verneemt dat de brigade 286 man bevatte. Er waren 30 sterfgevallen en 20 man werden achtergelaten, terwijl er 50 zieken thans aan boord waren.

EEN NOODELOO[illegible] OPGEWONDHEID TE GRAHAMSSTAD.

Grahamsstad, 15 Maart.—(Reuter.)—Een buitengewone en als van zelve ontstane bijeenkomst vond heden namiddag hier plaats. Gedurende den dag was er een sterk gevoelen ontstaan met betrekking tot een telegram ontvangen door den civielen commissaris van Albany, van den prokureur-generaal, omtrent bewaren van orde in verband met publieke vreugde-feesten en loyale demonstraties, en dit vond ten laatste een uitdrukking in een ontzettend groote vergadering op het kerkplein om 5 uur, toen de burgemeester, de heeren Arthur Douglas, L.W.V., T. H. Grocott, van de "Daily Mail," J. Hards, A. Proddy en andere inwoners een rijtuig voor het stadhuis beklommen. Dit was het teeken voor geestdriftig gejuich en 't zingen van "Rule Britannia."

De burgemeester de verrichtingen openende refereerde in patriotische bewoordingen naar het succès der Britsche troepen, en de occupatie van Bloemfontein, en verder naar het telegram door den civielen commissaris ontvangen. Hij riep toen den heer Arthur Douglas op om de burgerij toe te spreken, en na een flinke aanspraak, stelde deze de volgende resolutie voor:—

"Dat deze bijeenkomst van burgers beschouwt dat het telegram ontvangen door den civielen commissaris van den prokureur-generaal betrekkelijk het aanstellen van speciale konstabels, als dis-loyaal beschouwt, en eerbiediglijk de aandacht van z.e. den gouverneur er op vestigt."

Dit werd met een storm van gejuich begroet en teekenen van afkeuring gegeven voor het gouvernement.

De heer T. H. Grocott secondeerde het voorstel met een warme rede, waarop het met acclamatie werd aangenomen. Na hard en langdurig gejuich en het zingen van "God save the Queen," werden de paarden uitgespannen en 't rijtuig onder groot gejuich door de straten getrokken.

De menigte ging toen uit elkander, na zich op zeer ordelijke wijze te hebben gedragen.

De demonstratie werd voorafgegaan door een vreeselijke ontploffing van bommen.

HET VERZOENINGS COMITE TE WORCESTER.

Worcester, 16 Maart.—(Reuter.)—Een Worcester tak van de verzoenings beweging werd heden middag opgericht op eene vergadering in de C.J.V. zaal, gehouden onder voorzitterschap van den heer J. N. P. de Villiers. Omtrent veertig dames en heeren waren tegenwoordig, insluitende de heer Kuhn, L.W.V., en eenige voorname stedelingen. De heer De Villiers ontkende ten sterkste de bewering dat Worcester disloyaal was. Hij was over het algemeen overtuigd dat de koningin geene meer loyale onderdanen had dan die van Worcester. Loyaliteit was hem ingeboren en hij was er trotsch op.

De heer Kuhn stelde voor: dat een comité van vijf personen worde aangesteld om zich aan te sluiten bij de vredes-beweging, en zich in verbinding te stellen met Kaapstad, en finantieelen steun als anderszins te geven indien fondsen noodig waren.

De vergadering verdaagde daarop tot volgenden Dinsdag. Intusschen werden de namen van allen tegenwoordig genomen als vertegenwoordigende een lichaam dat de verzoenings propoganda ondersteunt.

Koloniale zijde.

DE POSITIE TE COLESBERG.

Van Zijl's, 12 Maart.—(Reuter.)—Eene ontploffing werd in den nacht gehoord en men gelooft dat de vijand den wagenbrug verder beschadigd heeft.

Er vond heden geen gevecht plaats.

De vijand is onzichtbaar. De troepen zijn in goeden toestand en begeerig om zoo vroeg mogelijk den Vrijstaat binnen te rukken.

EEN GEVECHT BEZIEN VAN EEN BERG

Herschel, 12 Maart.—(Reuter.)—Daar uw correspondent hedenmorgen om negen uur ongeveer, hoorde vuren in de richting van Aliwal en daar een gevecht verwachtte, zadelde hij onmiddellijk op en reed naar een berg, Mklokovan genaamd, ongeveer 8000 voet hoog en liggende omtrent een mijl van Herschel. Na een zeer zwaren rit over zeer steil terrein slaagde hij erin een prachtig panorama te krijgen over het geheele land voor mijlen in den omtrek, met inbegrip van Aliwal Noord, dat ongeveer 16 mijlen in een rechte lijn van zijn vooruitgeschoven punt, en dat bestemd was de plek te worden van den laatsten weerstand van de Afrikaanders in dit gedeelte van deze kolonie. Hij bevond den top reeds bezet door acht naturellen waarvan er een een verrekijker bezat, en allen schenen verschrikkelijk opgewonden en kakelden onophoudelijk.

Uw correspondent zag verschillende wolkjes rook opstijgen van verschillende punten bij Aliwal, en niet dan na veel moeite slaagde hij erin de plaats van de strijders op te sporen. De republikeinen schenen twee kanonnen te hebben en te oordeelen naar den rook waren zij in stelling aan de noordelijke zijde van de rivier tegenover Aliwal op een heuvel uitlooper die een kopje scheen te vormen. De Britten schenen op koloniale zijde van de rivier te zijn maar hun plek kon niet duidelijk uitgevonden worden door een kleinen uitlooper van den berg die het uitzicht in de buurt van Aliwal belemmerde. Men kon de bommen van de Britten zien barsten aan den voet van de republikeinsche stelling, en op den lageren grond daaromheen.

Ten gevolge van den afstand van uw correspondent van het slagveld konden de mannen niet onderscheiden worden, zelfs niet met een kijker. Het scheen dat de republikeinen in de naturellen locatie vuurden en op den heuvel bij den molen liggende ten oosten van Aliwal. Somtijds scheen het of de republikeinen meer dan twee kanonnen hadden ten gevolge van wat rookwolken schenen, maar wat het barsten van onze bommen kan zijn geweest. Het gezicht was grootsch en ieder oogenblik als het republikeinsche geschut ophield met vuren was de opwinding groot om te weten of het tot zwijgen was gebracht.

Het vuren duurde gestadig voort tot 1.30 nm, toen er een stilstand was van 15 minuten. Tegen kwart voor twee werden de republikeinsche kanonnen gevuurd iedere 40 seconden een. Om 25 minuten voor vier was er een korte pause en tegen vier uur was het vuur werkelijk zeer heet. De republikeinsche stelling scheen omringd te zijn door wolken stof, opgeworpen door de Britsche kanonnen. Om twintig minuten over vier hielden de kanonnen weer op en te vijf uur wezen wolken stof aan waar de republikeinen waren weggedreven.

Toen uw correspondent te half zes weg ging was alles kalm.

Groote vuren konden worden gezien bij Rouxville wat wij veronderstellen dat het boeren lager was voor den nacht. Er wordt gezegd door een Vrijstaatschen spion dat twee dagen geleden twee karladingen met dynamiet werden gezonden van Rouxville naar Aliwal om de brug daar te doen springen.

Majoor Hook is van Lady Grey vertrokken naar Barkly Oost met een kleine lijfwacht om de overgave van die stad in ontvangst te nemen.

SCHERMUTSELING BIJ BETHULIE BRUG.

Knapdaar, 13 Maart.—(Reuter.)—Zwaar artillerievuur vond dezen morgen plaats over de Oranjerivier, en wij beheerschen den wagenbrug.

De republikeinen en onze schermutselaars schoten op elkander van beide oevers.

De spoorweg is open tot hier.

DE STELLING BIJ DE BETHULIE BRUG

Knapdaar, 13 Maart.—(Reuter.)—Dezen morgen vond een scherp artillerie duel plaats tusschen onze batterijen en de kanonnen der republikeinen aan de andere zijde der rivier, en de schermutselaars waren dicht bij den oever bezig om schoten te wisselen.

De republikeinen zijn verschanst aan de noordzijde der rivier. De spoorwegbrug is een totaal wrak maar onze kanonnen bestrijken den wagenbrug en de vijand kan die niet bereiken.

Ik verneem dat de vijand er in slaagde om de draden aftesnijden, en vele uren lang was er een geheele stilte. Het is mogelijk dat de vijand terugtrekt.

Schoon de spoorweg te Albert Junctie vrij erg vernield was, kwamen de geestkracht en bekwaamheid van onze ingenieurs alle moeielijkheden te boven. De eerste twee treinen met troepen kwamen dezen namiddag hier aan en thans wordt een groot kamp gevormd.

HET HERBEZETTEN VAN BARKLY OOST.

Barkly Oost, 13 Maart.—(Reuter.)—Barkly Oost werd gisteren ontzet. Kapitein Wooler vertrok Zondagmorgen van Lundean's Nek met 50 man Kaapsche politie en 20 man der Herschel beredene volontiers, onder kapitein Penny. Toen de troepen Wartrail School bereikten, dat slechts den vorigen dag ontruimd was door de rebellen, werden zij ontmoet door eenige dames van Nieuw Engeland en jongej. Sephton bood kapitein Wooler een Union Jack aan. Onder groote geestdrift werd de vlag overhandigd aan en begroet door de troepen en werd het Engelsche volkslied gezongen.

De boeren van alle deelen verwelkomden de ontzet kolonne en de troepen werden luide toegejuicht door groepjes die over al langs den weg stonden.

Later reed majoor Hook met sergeant Fisher en zeven man van kapitein Wooler's Herschel detachement naar Barkly door, dienzelfden avond daar aankomende, waarop hij de publieke kantoren overnam. In den morgen werden de Vrijstaatsche landdrost (Zijlstra), zijn zoon en zijn klerk (Hope) gevangen genomen en op eerewoord uitgelaten.

De manschappen van kapitein Wooler kwamen om twee uur dien middag aan, en ontvingen een prachtige ontvangst, komende de geheele bevolking op de been met vlaggen, terwijl de meesten met de nationale kleuren waren versierd. De troepen namen een positie op vóór de hofzaal, en hoera's werden geroepen voor de koningin. Ofschoon de inwoners zeer verheugd waren over de aankomst van majoor Hook, waren zij niet gerust aangaande hun veiligheid totdat kapitein Wooler en diens grootere macht waren aangekomen, toen hunne opgekropte gevoelens zich lucht gaven.

De rebellen komen bij hoopen in om zich over te geven. Het dorp heeft gebrek aan kruidenierswaren en drank, maar nieuwe voorraad wordt verwacht.

Kapitein Wooler en de heer Van der Bijl, R.M., klerk te Herschel, vormen een bestuur onder de krijgswet. De politie arresteerde bij hare aankomst Moolman, die eenige maanden geleden van de politie deserteerde en zich bij de rebellen voegde. Rivers, de postmeester van Herschel, is bezig om de telegraaflijn te repareeren, en dadelijke communicatie met Dordrecht behoort heden hersteld te worden.

De C.M.R. nu te Mount Fletcher onder majoor Blaine, worden binnenkort hier verwacht als een garnizoen voor het dorp. Sommige der rebellen vertoonen de Engelsche vlag en groote loyaliteit is de orde van den dag.

DE WAGENBRUG TE BETHULIE BEZET

Bethulie, 13 Maart.—(Reuter.)—Het verhaal hoe de Kaapsche politie en verkenners met beredene infanterie zoo dapper het zware werk van het vechten der derde divisie droegen, en verleden Zondag de wagenbrug over de rivier redden, is zeer belangwekkend en bewijst grooten moed.

Het schijnt dat de autoriteiten vreesden dat de wagenbrug hetzelfde lot gedeeld had als de spoorwegbrug, maar vroeg op Zondag morgen gingen majoor Weylan en kapitein Shank het politiekamp uit, zijnde nieuwsgierigheid de voornaamste oorzaak. Toen zij binnen gezicht van de brug kwamen waren zij verbaasd om te zien dat deze blijkbaar nog onbeschadigd stond en voorzichtig en wakker naderbij komende, vonden zij dat de burgers er op waren en die werkelijk van het eene einde naar het andere overgingen. Verzekerd dat de brug nog onbeschadigd was, besloten zij die, zoo mogelijk, te redden. De twee dappere officieren reden zoo hard ze konden naar het kamp terug, en kwamen dadelijk met een sterke patrouille aanzetten. Voorzichtiglijk dekking zoekende, kwam de kleine bende spoedig dicht bij de brug, en opende dadelijk vuur op den vijand, die ongetwijfeld erg schrikte. De beginnende schermutseling werd spoedig een scherp gevecht, daar de vijand versterking kreeg, maar de politie nam op slimme wijze bezit van een kraal op een plaats dicht bij de brug. De manschappen hadden het echter bijzonder zwaar, daar het groote kanon der republikeinen begon te schieten, vallende de bommen zeer juist in de buurt, maar zonder iemand te wonden. Het dappere volhouden en heet schieten van onze manschappen had ten laatste uitwerking; de vijand was verplicht te wijken, en de brug werd den geheelen dag op hardnekkige wijze verdedigd totdat versterkingen aankwamen. Geen republikein kon nabij de brug komen, die ondermijnd was, zonder een aantal kogels om zijn hoofd te krijgen.

Het redden van de brug voegt nog één heldendaad bij die gedaan door het politiekorps bij generaal Gatacre sedert het begin van den oorlog, en te veel lof, dat, wonderlijk genoeg aan dit prachtige korps onthouden wordt, kan hun niet gegeven worden. De flinke maatregelen door generaal Gatacre genomen om het voordeel door zijn voorhoede behaald te verzekeren, en de uitmuntende maatregelen genomen om de brug onbeschadigd te houden, zullen steeds met genoegen onthouden worden, door hen die dit alles gezien hebben.

WEER EEN WEINIG SCHIETEN BIJ BETHULIE BRUG.

Bethulie Brug, 14 Maart.—(Reuter.)—Het kamp is heden zeer stil geweest. De vijand wierp vroeg in den morgen twee bommen en wij drie. Er vindt eenig "sniping" over de rivier plaats. Wij bestrijken nog den wagenbrug, hetgeen van het hoogste belang is.

De telegraaf werd heden geopend. Een patrouille van generaal Clement's kolonne kwam heden bij ons te Burgersdorp. Een onzer patrouilles is in de richting van Aliwal Noord gegaan om eene vereeniging daar te stellen met generaal Brabant.

EEN VOL HOSPITAAL.

TWEE GEWAANDE REBELLEN.

Queenstown, 14 Maart.—(Reuter.)—Tengevolge van het groote aantal zieke manschappen van het oorlogstooneel gebracht, zoowel a's van hen, die te Labuschagne's nek gewond waren, en van een gevangene rebel, De Villiers genaamd, is het frontier hospitaal hier propvol en de Drilzaal is heropend als een tijdelijk hospitaal. Een aantal gevallen van koortsziekte zijn hier voorbij gegaan naar Oost Londen.

Men verwacht dat de gewonden van Aliwal Noord hierheen zullen gebracht worden.

De gebroeders Annandale, die na een korte afwezigheid van Dordrecht recht in het Engelsche kamp liepen, meenende dat dit nog in handen der republikeinen was, bij wien zij zich hadden aangesloten, en later naar Oost Londen gezonden, zijn nu naar Queenstown teruggezonden en voor den resident-magistraat, den heer Chalmers, gebracht, op eene aanklacht van hoog verraad. De zaak werd uitgesteld tot Dinsdag.

HOE DE TROEPEN VERDEELD ZIJN.

Van Zijl, 14 Maart.—(Reuter.)—De Australiers genieten blijkbaar een vrij aangenamen tijd in de buurt van Norvals Pont. Men is de Oranjerivier nog niet overgetrokken, en daar de vijand slechts aan de overzijde is, bepalen hunne plichten zich tot het bezetten van zekere posten, hetgeen meent dat men rustig uitkampeert en den tijd zoo goed mogelijk doorbrengt.

Kapitein Howland met Zuid Australiers bezet den post van een der voorhoede, met de Royal Irish onder kolonel Guinness, dicht bij de rivier te Norvalspont.

Kapitein McLeish en luitenant Pendlebury met de Victoriers en kapitein Legg met het Nieuw Zuid Wallis detachement, bezetten een pass waardoor de spoorweg loopt twee mijlen van de rivier.

Kolonel Hoad, majoor Rankin en kapitein Lascelles met afdeelingen van het hoofdkwartier zijn te Van Wijksfontein met den staf van den generaal.

De West Australiers onder kolonel Moore met majoor Kings kolonne zijn ten oosten gekampeerd en patrouilleeren de rivier.

De Tasmaniers onder luitenant Brown en het 2de contigent van Victoria doen dergelijke diensten onder majoor McCracken met de Berkshires naar den westen kant.

Majoor Rankin van Queensland voegde zich te Arundel bij het regiment; hij is onderbevelhebber. Uitmuntende discipline, bijzondere geschiktheid en gewilligheid om dubbele diensten te verrichten als het noodig is, te zamen met beproefden moed in het veld, hebben voor het regiment onder kolonel Hoads bekwame aanvoering gulden opinien doen winnen.

Gisteren werden de Zuid Australiers onderworpen aan eenig ineffectief "sniping" van den noordelijken oever van de rivier. Zeven van kapitein Howlands manschappen werden uitgekozen om het compliment te beantwoorden van het bestrijkende kopje. Zij waren er den geheelen dag mee bezig.

Een patrouille van vijf Tasmaniers zijn reeds meer dan een week vermist. Men gelooft dat zij door de republikeinen gevangen werden genomen vóór deze goed de rivier overgingen.

Niettegenstaande de recente vermoeienissen, zien de mannen met verlangen uit naar meer aktieve krijgsverrichtingen in den Vrijstaat binnen korten tijd.

Onze patienten in het hospitaal worden zorgvuldig verpleegd, en keeren langzamerhand terug naar aktieven dienst, van een minder zwaren aard dan die van het oorlogstooneel zelve.

GENERAAL BRABANT'S MARSCH.

HIJ WORDT UIT DEN VRIJSTAAT TERUGGESLAGEN.

Jamestown, 15 Maart.—(Reuter).—Generaal Brabants kolonne vertrok Zaterdagmorgen om 4 ure van Jamestown op weg naar Aliwal Noord een distantie van 36 mijl. De kolonne trok langzaam voort ten gevolge van het zware transport. Achttien mijlen werden den eersten dag afgelegd, waarna de troepen het nachtlager opsloegen. Het eerste regiment van Brabant's horse onder majoor Henderson met twee kanonnen van de C.M.R. onder kapitein Lukin, vertrok den volgenden morgen om 4 ure, terwijl de hoofdmacht later volgde.

Er waren een aantal geruchten omtrent de sterkte van den vijand en men zeide dat hij versterkt was van Dordrecht en Stormberg, zoodat het noodig was om voorzichtig en op uitgebreide schaal te verkennen toen men in de buurt van Aliwal kwam.

Men kon de wagens aan de Vrijstaatsche zijde zien, en onze troepen haastten zich en trokken dapper over de Frerebrug, die gezegd werd ondermijnd te zijn, waarop zij begonnen de positie van den vijand te bombardeeren.

De vijand had onze aankomst niet verwacht. Hij nam echter snel posities op onze rechter en linkerflank, en daar hij sterker in aantal was, trachtte hij ons op de linkerzijde om te trekken, maar werd daarin verhinderd. Onze vier eskadrons hadden een warmen tijd totdat versterkingen aankwamen. De vijand bracht toen drie kanonnen in het gevecht en schoot met effekt op onze positie, maar de C.M.R. met twee kanonnen bracht hen snel tot zwijgen. Later begon de vijand met nog een kanon, en daar generaal Brabant de ernstigheid van het gevecht inzag, beschouwde hij het raadzaam om tijdelijk de vijandelijkheden te staken, en over de brug terug te gaan, welke door den vijand gebombardeerd werd. Ten einde onzen terugtocht te dekken werd een groot aantal der onzen in deze beweging verloren. Twee honderd man werden aan de Vrijstaatsche zijde van de brug gelaten, welke de vijand gedurig bombardeerde. Onderstusschen namen onze kanonnen eene positie op aan de Alwal zijde, en door prachtig te schieten brachten zij de kanonnen van den vijand tot zwijgen. Het tweede regiment van Brabant's horse onder kolonel Grenfell en de Kaffrarians onder kapitein Cumming gingen toen de brug over en namen de positie die wij vroeger bezet hadden, waarop de vijand weer zijn origineele positie opnam.

Het is moeilijk om te zeggen wat de vijand van plan was, maar een verder gevecht schijnt op handen.

Generaal Brabant en staf waren op het slagveld, de verrichtingen besturende.

DE OPSTAND IN HET NOORDWESTEN

TERUGGEGEVEN GOEDEREN.

Carnarvon, 15 Maart.—(Reuter.)—Het wordt van Van Wijksvlei gemeld dat de rebellen de paarden en muilen door hen opgekommandeerd op 12 dezer teruggegeven hebben, zeggende dat daar Carnarvon niet geproklameerd was, zij de dieren niet konden houden. Zij hielden echter de muilen van den heer Barnard. De heer Barnard is een bekende loyaal, die nu dienst doet als gids voor de troepen.

Een verdere sterke kompagnie Nieuw Zeelanders is aangekomen.

Er is geen verdere beweging van de zijde der rebellen geweest. Men zegt dat ze een stelling hebben genomen te Blaauwputs op de grenzen van Kenhardt en Carnarvon.

DE BEZETTING VAN BETHULIE.

Bethulie Brug, 15 Maart.—(Reuter.)—Daar het voorkomen van het terrein wees op de waarschijnlijkheid dat de vijand teruggetrokken was, maakte generaal Gatacre heden een verkenning over de wegbrug die verscheidene dagen lang bezet was geweest. Hij nam met zich al de infanterie, verkenners en de Kaapsche politie. Zij kwamen veilig over, gevolgd door anderen. Bethulie twee mijlen ver werd bereikt zonder dat er een schot gevuurd was. Toen men de stad binnentrok bemerkte men dat de vijand 's nachts was teruggetrokken of vroeg in den morgen, men meent in de richting van De Wetsdorp. De "Union Jack" werd op het hof-gebouw geheschen te kwart voor twaalf onder de juichkreten van de troepen.

Ik verneem van de inwoners dat de regeering van den Vrijstaat eenige dagen geleden is verplaatst naar Kroonstad.

A. J. Wolhuter, de landdrost hier, die hier bleef is door generaal Gatacre herbenoemd. Intusschen patrouilleert de bereden infanterie door het distrikt.

DE INTOCHT IN ALIWAL NOORD.

Aliwal Noord, (ongedateerd), per expres naar Jamestown, 15 Maart.—(Reuter.)—De positie blijft hier onveranderd sedert het gevecht van Zondag, met uitzondering van wat snipen, vandaag. Het herstel van spoorweg en telegraaf-verkeer wordt spoedig verwacht.

Er was groote geestdrift bij den intocht van Brabant's Horse, de vrouwen en kinderen stonden langs den weg en juichten de troepen toe die naar de brug gingen. Er wordt spoedig een gevecht verwacht.

De publieke school die herschapen is in een tijdelijk hospitaal biedt groote gemakken aan. De gewonden worden bijgestaan door de ingezetenen. Voorraden in den vorm van weelde artikelen zijn schaars, maar de gezondheid in het kamp is uitstekend.

Nog voortdurend leggen er rebellen de wapens neer. De magistraat stond hen schriftelijk permissie toe naar hun plaats terug te keeren, maar zij moeten daar blijven of zij zullen worden gearresteerd als men bevindt dat zij heengaan zonder een bevelschrift geteekend door den magistraat, en zijn vatbaar om later opgeroepen te worden om zich te verantwoorden.

De rebellen hebben kostbare informatie gegeven omtrent de politieke leiders.

Bechuanaland zijde.

EEN VERGADERING IN HET STADHUIS TE KIMBERLEY.

HET ONTSLAG DER STADSWACHT.

Kimberley, 14 Maart.—(Reuter.)—Een enorme vergadering werd heden middag gehouden in het nieuwe stadhuis ter gelegenheid van het ontbinden van de stadswacht. De burgemeester, de heer H. A. Oliver, presideerde, en werd gesteund door den burgemeester van Beaconsfield, generaal lord Methuen en alle officieren van het garnizoen. De geheele stad nam deel in de feestviering.

De burgemeester hield een lange en interessante toespraak, waarin hij de gebeurtenissen van het beleg naging, en het belangrijke aandeel daarin genomen door de plaatselijke troepen. Hij drukte in warme bewoordingen de schuld van de stad uit jegens de De Beers voor den eenigen en onschatbaren steun door haar gegeven, niet alleen door de uitrusting van de Light Horse door den heer Rhodes, maar ook door de verschaffing van electrisch licht, het werk in de magazijnen, enz. De kleine bezetting van geregelde troepen had haar plicht zeer edel en met veel succes gedaan. Met veel gevoel sprak hij van wijlen kapitein Scott Turner. Niemand kon ten volle begrijpen wat zij verschuldigd waren aan kolonel Kekewich—(luide toejuiching)—en zij konden de opinie van de hooge militaire autoriteiten, die na de inspectie van de stad na het beleg zeer waardeerend getuigden van de knappe wijze waarop de verdediging was uitgevoerd. Kimberley en Mafeking, zei hij, hadden verhoed dat de kolonie afgeloopen werd. Voor de plaatselijke troepen wilde hij een brief voorlezen van kolonel Kekewich, waarin hij zei: Nu het ontzet van Kimberley heeft plaats gehad kan ik de gelegenheid niet laten voorbijgaan om mijn grootste dankbaarheid uit te drukken aan ieder lid van de verdedigingsmachten van Kimberley, en ook aan die burgers die mij de meest waardevolle diensten hebben bewezen door hun raad. Door uw geestkracht en door vele geduldig gedragen ontberingen hebt u mij in staat gesteld deze stad en haar inwoners over te geven in de veilige bewaking van het Britsche leger. (Luide toejuiching.)

De burgemeester sprak over de ontberingen die de bevolking had gedeeld met de bezetting. Men had nu gezien dat ontberingen noodig waren gebleken om het leger in andere deelen niet te hinderen door het te haasten voor het ontzet van Kimberley. Terzelfder tijd was hij er trots op te kunnen zeggen dat te Kimberley £600 per week was bijgedragen voor de ondersteuning van de refugees, ongeveer £15,000 voor de weduwen en weezen van de plaatselijke machten en een goede som voor de eering der dooden, zoowel als £80,000 besteed voor het ondersteuningswerk, zoodat zij in het geheel niet hadden te zien naar het Mansion house fonds. (Toejuichingen.)

Maar hoewel hun moeiten ten einde waren moesten zij toch den oorlog tot een goed einde zien gebracht. Er was een kleine plek in het noorden, die zich al maanden had verdedigd en die zich nog verdedigde en de eer was gegeven aan Kimberley om een ontzettingsmacht te zenden naar Mafeking. Hij deed een beroep op de vaderlandsliefde van de voluntiers van Kimberley, speciaal van de jongeren om te zorgen dat het vertrek van die macht niet werd uitgesteld door het gebrek aan geschikte mannen. (Toejuichingen).

Hij had voornemen machtiging te vragen aan het oorlogsdepartement om een speciale medalje te doen slaan voor alle manschappen die aan de verdediging van Kimberley hadden deelgenomen, en geloofde wel dat zulk een machtiging zou worden gegeven. (Toejuichingen).

Een resolutie werd voorgesteld door dr. Watkins, gesecondeerd door het raadslid Henderson om een comité te vormen ten einde een passend geschenk te geven aan kolonel Kekewich, te worden gegeven uit naam van de bevolking van Kimberley als een herinnering aan zijn verdediging van de diamantvelden. De resolutie werd met de meeste geestdrift aangenomen. Cheers werden hartelijk gegeven voor lord Methuen, toen de burgemeester opmerkte dat hij hoewel hij duur gewonnen overwinningen had te Belmont en Modderrivier, had moeten wachten op versterkingen om voorbij Magersfontein te komen. Opnieuw waren allen in afwachting om hem een hartelijk welkom te geven bij zijn terugkeer van het ontzet van Mafeking. (Luide toejuichingen).

EEN TOESPRAAK VAN LORD METHUEN

HULDE AAN DE BEZETTING EN OOK AAN DEN VIJAND.

Kimberley, 14 Maart.—(Reuter.)—Generaal lord Methuen heeft heden middag een toespraak gehouden bij gelegenheid van een groote publieke vergadering in het stadhuis. Hij zei dat hij eer wilde toebrengen aan de troepen van Kimberley en aan hun knappen kommandant, kolonel Kekewich, en tevens aan hun burgemeester en de prachtige plaatselijke bronnen en de geestkracht die was getoond als een treffend voorbeeld van de spreuk dat de Voorzienigheid hen altijd helpt die zich zelf helpen. Kimberley, zei hij, had aan Engeland getoond wat hare koloniale mannen waard waren. (Toejuichingen.) Zoo lang hij in het leger was geweest had hij getracht alles te doen om een goede verhouding te vestigen tusschen 't geregelde leger en de voluntiers, maar hij geloofde niet dat iets die goede verhouding zoo goed had kunnen tot stand brengen als deze belegering van Kimberley had gedaan. Zij waardeerden elkander veel beter dan zij hadden gedaan voor het beleg. (Toejuichingen.) Als president Kruger niets anders had gedaan, zou hij het middel zijn geweest tot een groot feit waarvoor hij moest worden dank gezegd, namelijk de vereeniging van de verschillende deelen van het Britsche rijk. (Luide toejuichingen.)

Er was echter nog een andere zijde van de kwestie en die was treurig. Zij, de manschappen, hadden gevochten voor eer en glorie. Zij deden hun best, en sommigen slaagden en sommigen van hen slaagden niet, en hij had slechts naar de hospitalen te gaan om te begrijpen enkele van de smarten en ellenden die, door de 2 republieken over het land waren gebracht en die, daar was hij zeker van, de twee republieken later evenzeer zouden betreuren als zij het zelf deden.

Hij dankte de vrouwen en kinderen van Kimberley voor de prachtige wijze waarop zij de zieken en gewonden hadden geholpen. Toen lord Roberts de Modderrivier verliet had hij hem dadelijk getelegrafeerd de zieken en gewonden naar Kimberley te zenden, omdat hij wist dat hij in en buiten Engeland geen betere hospitalen had gezien dan hier. (Luide toejuichingen.)

Tot slot wenschte hij hen te zeggen wat hij gezegd had tot zijne mede-officieren. Hij had vier harde gevechten doorgemaakt, en in het leger tegenover hem sommige waren geweest die schuldig waren aan lafhartige daden, maar men moest niet vergeten dat 't boerenleger niet georganiseerd was met dezelfde discipline als 't onze, en zoover hem betrof wenschte hij geen dapperder generaal te ontmoeten dan generaal Cronje, en hij had nooit in een oorlog gediend waarin er minder wraakzuchtige gevoelens waren tusschen de beide legers dan in deze (Luide toejuichingen.)

NATURELLEN TE TAUNGS.

Kimberley, 15 Maart.—(Reuter.)—Een naturel die hier is aangekomen van Taungs verklaart dat de naturellen daar gebrek hebben aan voedsel, dat zij het vee van de republikeinen hebben gestolen, en dat de boeren eenigen van de naturellen gedood hebben.

Hij zegt dat men verscheidene kleine afdeelingen rebellen heeft zien vertrekken naar 14-Stroomen.

De inneming van Bloemfontein werd heden morgen officieel aangekondigd, en werd met veel vreugde ontvangen.

EEN VOORLOOPIG ONDERZOEK.

Kimberley, 15 Maart.—(Reuter.)—Het voorloopig onderzoek van 21 gevangenen, beschuldigd met hoogverraad, waaronder ook veldkornet Roos, werd heden hervat voor den heer Bayne. De gevangenen zijn voornamelijk boeren. De getuigenis toonde aan dat zij in het-Tulani laager waren gezien, de meesten gewapend. De voornaamste getuige heden was Petrus Jacobus Rademan, een boer, van Kafferdam, die verklaarde dat een aantal gevangenen door dreigementen en wreedheden gedwongen werden in het lager te blijven en hen beschreef als in werkelijkheid loyaal te zijn. De gevangenen werden echter verder aangehouden tot 22 Maart.

De afdeelingsraad van Robertson is voornemens om op een op 8 Mei te houden vergadering een wegbelasting op te leggen op alle belastbaar eigendom.

Natal Zijde.

DE REPUBLIKEINSCHE POSITIE IN NATAL.

Ladysmith, 14 Maart.—(Reuter.)—Ik heb het van vertrouwbare bron dat de vijand in verschillende sterke posities gevonden is bij den samenloop van de Drakensbergen en Biggarsbergen, en dat zij met zware kanonnen verschanst zijn in een positie te Pongweni kop, Hlatikulu berg en Impati, en ook op Gibeon's plaats Cundy Cleugh.

Met het herstellen van den spoorweg naar Dundee wordt snelle vordering gemaakt.

Generaal Hunter heeft nu het bevel over de divisie. Zoowel de paarden als de manschappen van de ontzetkolonne zijn geheel uitgerust en in uitmuntenden toestand.

Het nieuws omtrent het antwoord van lord Salisbury aan de gefedereerde staten heeft algemeene voldoening veroorzaakt onder alle kolonisten in Ladysmith.

Levensmiddelen zijn nog schaarsch, daar wagens bijna niet te krijgen zijn.

EEN MOOIE HOSPITAALTREIN.

Durban, 14 Maart.—(Reuter.)—De hospitaaltrein van prinses Christiaan, die £10,000 kost, wordt in de spoorweg-werkplaatsen hier inelkander gezet, en zal Zaterdag een proefrit maken.

ZWARE REGENS TE LADYSMITH.

Ladysmith, 14 Maart.—(Reuter.)—De lange droogte brak dezen middag op. Een vreeselijke hagel- en regenstorm brak gisteren over de stad en omstreken los. Na een zeer warmen dag kwam een storm aanzetten uit de richting van de Tugela. Omtrent 4 uur kon met het geraas van den hagel mijlen ver hooren, en kort daarop vielen hagelsteenen zoo groot als okkernoten verscheidene minuten lang in de stad. Ratelende donderslagen gingen den regen vooraf. Een kleurling en een muil werden aan het ondereinde der stad gedood. De zeer noodige regen viel uren lang stadig. Heden avond is het weer begonnen te regenen met al de teekenen er van dat het voortduren zal. Dit is ten hoogste noodig, want een aantal kampen buiten de stad zijn kort van water en de grijze stof ligt duimen hoog in de straten. In het artillerie kamp van generaal Hunter braken de paarden hunne lijnen en sloegen op hol, maar deze werden later gevangen. De goede regens vóór den winter zullen het gras helpen en ons transport heel wat gemakkelijker maken.

GROOTE TEVREDENHEID TE MARITZBURG.

Pietermaritzburg, 14 Maart.—(Reuter.)—De publikaties van lord Salisbury's antwoord op de vredevoorstellen van de presidenten is hier met groote voldoening vernomen. De flinkheid van de weigering van de Britsche regeering om de onafhankelijkheid van een der beide republieken te erkennen, en de algemeene waardigheid van de taal van 't antwoord werden zeer gunstig beoordeeld door alle klassen van het publiek dezer stad, waar het gevoelen algemeen is dat geen andere vredesvoorwaarden dan die in het antwoord bevat, een duurzamen vrede zullen kunnen verzekeren.

De militaire autoriteiten geven kennis dat Ladysmith open is voor de terugkomst van vroegere inwoners der stad, en de Natalsche regeering geeft vrije spoorwegpassen aan zulke vluchtelingen als wenschen terug te keeren.

EEN GEVECHT BIJ DE BEER'S PAS.

KAFFERKLACHTEN.

DE DUITSCHE AMBULANCE.

Ladysmith, 16 Maart.—(Reuter.)—Kavalerie patrouilles van de brigade van lord Dundonald hebben de Vrijstaatsche grenzen degelijk verkend van Basutoland tot aan De Beer's Pas. De vijand is in grooten getale aanwezig bij de Van Reenens, Tintwa en De Beers passen. Bij laatstgenoemde plaats heeft een schermutseling plaats gevonden tusschen de South African Horse en den vijand.

De Harrismith lijn wordt snel hersteld.

Ik heb een onderhoud gehad met het kaffer opperhoofd Umkakaneka, die dicht bij Botha's pas, Newcastle, woont, en nu van Estcourt terugkomt met zijn vee. Hij vertelt dat zijn hoofdkraal, die tot nu toe geëerbiedigd werd, thans door de republikeinen verbrand is, en dat twee andere kralen vernield zijn, toonende de vijand nu wegens zijn nederlaag, een wraakzuchtigen geest.

Levensmiddelen worden minder schaarsch en de hotels worden heropend.

Een der ambulances viel gisteren om in het overgaan der Kliprivier. Tien muilen verdronken, maar er was geen verlies aan menschenlevens.

Op den 21sten Februari werd bevonden dat de Duitsche ambulance, verbonden aan het republikeinsche leger door den vijand was verlaten geworden. De dokters aan het hoofd er van waren niet in staat te vertrekken wegens gebrek aan trekdieren. Zij werden naar het Intombi kamp gebracht, en elke gelegenheid hun gegeven om naar de republikeinsche gewonden gevangenen te zien. Deze gevangenen zijn nu hersteld. Trekdieren werden verschaft en de ambulances naar de republikeinsche linien teruggebracht onder een vredesvlag.

Heartt, een Britsch onderdaan en een Engelschman, aan de ambulances verbonden als dokter, kreeg verlof terugtekeeren.

Vrijstaat zijde.

WEER EEN EXTRA MASERU STUKJE.

Maseru, 14 Maart.—(Reuter.)—Volgens de rapporten van de Transvaalsche nieuwsbladen, zeide Kruger bij het toespreken der burgers te Biggersberg, dat hij niet wist of arbitrage of interventie den strijd zou doen eindigen, maar hij zou spoedig ten einde zijn. Aan de burgers te Bloemfontein zeide hij dat de gedachtenis van Majuba voor altijd uitgewischt was door de overgave van Cronje en het ontzet van Ladysmith; maar zij moesten voortgaan om te vechten voor hunne levens en vrijheden, die in gevaar gebracht werden door de Engelschen. Hij sprak van al de Afrikaanders in Zuid-Afrika als één natie.

Nog steeds komen de berichten in omtrent het in grooten getale deserteeren der Vrijstaatsche boeren, die genomen zijn uit de distrikten welke aan Basutoland grenzen. De recente proklamatie van lord Roberts schijnt algemeen bekend onder de republikeinen, maar niemand schijnt nog de vrijheid te gevoelen om er gebruik van te maken, daar zij onder de schrik van de kommando wet verkeeren.

Twee voorname Engelsche inwoners van Ladybrand werden verleden week terecht gesteld en met £37 10s. beboet of drie maanden harden arbeid, omdat zij geweigerd hadden naar den oorlog te gaan, daar de gevangenissen vol deserteurs zijn.

De editeur van de *Express* te Bloemfontein, de heer MacHardy, is ontslagen.

De *Friend* bepaalt zijne kolommen tot uittreksels uit Engelsche bladen en kabels van Engeland, daar zij niet toegelaten wordt de waarheid te publiceeren.

DE INBEZITNAME VAN BETHULIE.

DE VRIJSTAAT DOOR DE TRANSVAAL GEANNEXEERD.

Bethuliebrug, 15 Maart.—(Reuter.)—Bij onze aankomst alhier was het belangwekkend om uit te vinden dat president Kruger, twee dagen geleden, den Vrijstaat aan de Transvaal had geannexeerd. De enkele Engelschen die hier gebleven waren zijn verheugd over onze aankomst en een hotelhouder liet het Engelsche volkslied spelen. Toen de troepen de stad binnenkwamen, was die geheel verlaten behalve door enkele kleurlingen. Het meerendeel der Afrikaander bewoners trokken bevreesd weg, daar zij verhalen gehoord hadden van de vreeselijke wreedheden door onze troepen over het geheele land gepleegd.

Generaal Gatacre zeide aan de ambtenaren dat alles zou voortgaan als gewoonlijk, dat de men schen gerust stelde. Het meerendeel der burgers komen naar hunne plaatsen terug, ontevreden met den afloop van den oorlog, en de wijze waarop zij verraden zijn door president Steyn. De Union Jack werd op de hofzaal geheschen door majoor Neylan van de Kaapsche politie. Ik hoor dat de telegraaf open is naar Springfontein vanwaar een Engelschman een gesprek heeft gehad met onze telegrafklerken.

SPRINGFONTEIN GENOMEN.

Bethulie brug, 16 Maart.—(Reuter.)—De verkenners zijn Springfontein binnengetrokken en de kolonne rukt voort.

KERK EN SCHOOL.

PREEKBEURTEN.

ZONDAG, 11 MAART 1900.

Groote Kerk.—'s Morgens, 10 ure (Hollandsch), en 's namiddags, ten 4·30 ure (Hollandsch), ds. Steytler, en 's avonds, ten 7 ure (Engelsch), ds. Van Heerden. Zondagschool ten 3 ure.

Zeepunt.—'s Morgens, ten 10 ure, en 's avonds ten 7 ure, ds. J du Plessis.

Papendorp.—'s Morgens, ten 10 ure, en 's avonds, ten 7 ure, ds. Z J de Beer.

Maitland.—3·30 ure n.m., ds. Z J de Beer.

Hanoverstraat Kapel.—'s Morgens, ten 10 ure, en 's avonds, ten 7 ure, ds. F X Roome.

Roggebaai.—'s Morgens, ten 10 ure, eerw. Knobel, en 's avonds, ten 7 ure, eerw. Van den Bos.

N.B.—Speciale collecte voor de binnenlandsche zending.

Nieuwe Kerk, Breestraat.—'s Morgens, 9·30, ds. A M McGregor, MA, BD, en 's avonds, 7 uur, ds. D J le R Marchand, BA, BD.

N.B.—Speciale collecte ten behoeve van de studenten christelijke vereeniging.

Ned. Geref. Kerk, Buitenkantstraatzaal.—Engelsche diensten. 's Morgens, 10·30 ure, ds. D J le R Marchand, BA, BD, en 's avonds, 7 ure, ds. A M McGregor, MA, BD.

N.B.—Biduur elken Woensdagavond ten half-acht ure.

St. Stephens.—'s Morgens, 9·30, en 's avonds, 7 uur, ds M C Botha.

Evang. Luth. Kerk, Strandstraat.—'s Morgens, 10·30 ure (Hollandsch), en 's avonds, 7 uur (Engelsch), dr. Zahn. Zondagschool ten 3 ure.—Woodstock Luthersche Zaal. Scandinaviëndienst, ten 10·30 ure v.m., ds. Astrup. Zondagschool ten 3 ure, en 's avonds, ten 7 ure (Engelsch), ds. Astrup.

Rondebosch.—'s Morgens, 10·30, en 's avonds, 7 uur, ds. Marchand.

Groenepunt.—'s Morgens, 9·45 (Hollandsch), 11·15, (Engelsch), 's avonds, 7 ure (Engelsch) ds. N J Brümmer, MA, BD. Zondagschool, ten 3 ure n.m.

Zuid-Afrikaansch Gesticht, Langstraat.—'s Morgens, ten 10 ure, en 's avonds, 6·30, eerw. A J Pepler.

Zendingkerk, Woodstock.—'s Morgens en 's avonds, eerw. De Villiers.

Ebeneser Zendingkerk, Rozestraat.—'s Morgens, 9·30, en 's avonds, 6·30 eerw. Dreyer.

Vrije Protestantsche Kerk, Houtstraat.—Avonddienst, ten 7 ure, onderwerp:—"Irine's 'In Tune with the Infinite'," eerw. R. Balmforth.

Wijnberg.—'s Morgens, ten 10·30 ure (Hollandsch), en 's avonds, 6·30 ure, ds. ———

Simonsstad.—'s Morgens (Hollandsch) en 's avonds, (Engelsch), ds. W A Alheit.

Kalkbaai.—'s Morgens, ten 10·30 ure, eerw. J van Blerk.

De bevestiging van ds. H J Luckhoff, tot herder en leeraar der gemeente Maclean zal op den 31sten dezer plaats hebben.

Ds. De Wet, van Laingsburg, is te Uniondale beroepen. Ds. Weich was met hem op het tweetal.

Ds. J. H. van Wijk, van Adelaide, was deze week op een kort bezoek te Kaapstad.

Ds. Scholtz en onderling P. J. Joubert, die te Colesberg onder de krijgswet door de Britsche militaire overheid gevangen genomen werden, zijn naar Nauwpoort gebracht, waar hun zaak waarschijnlijk verhoord zal worden.

MINNAAR vs. BOSMAN.

L.l. Donderdag vergaderde de ring van Kaapstad in een buitengewone zitting ter behandeling van de klacht van den heer J. J. Minnaar tegen het voorstellen van den heer P. J. Bosman als diaken der Ned. Geref. Kerk, Kaapstad. De zitting was met open deuren, en na een lange en breedvoerige discussie werden de volgende besluiten aangenomen. Verschillende leden van den ring betreurden de onbevredigende wijze waarop de zaak voor haar was gebracht, doch onder de omstandigheden besloot men liever van de zaak af te stappen, dan ze weder naar de rings-commissie te verwijzen. De heer Minnaar heeft, naar wij vernemen, besloten onder de treurige landsomstandigheden en niet naar de synode te appelleeren, doch in de uitspraak van den ring te berusten. De besluiten zijn als volgt:—

Afschrift van besluiten des rings in zake de klacht Minnaar vs. Bosman.

No. 1.—"De kerkeraad van Kaapstad had gelijk in het verwijzen naar den ring van eene klacht tegen iemand die nog lid des kerkeraads was."

No. 2.—"Daar de rings commissie de macht had op grond van artikel 281 eene acte van beschuldiging op te stellen tegen den broeder diaken Bosman (art 281), ja zelfs den beklaagde in zijn dienst provisioneel te schorsen (art. 283); en aangezien voormelde commissie na behoorlijk onderzoek en ingewonnen getuigenissen zulks niet heeft gedaan, maar slechts met een algemeen verslag harer bevindingen voor den ring is gekomen, zoo besluiten de vergadering de handelwijze des kerkeraads in het bevestigen (voorstellen) van den broeder diaken Bosman niet te veroordeelen."

No. 3.—"Deze vergadering in aanmerking nemende dat de klacht Minnaar vs. Bosman werd ingediend om te verhinderen dat beklaagde zou worden voorgesteld als diaken, en ook in aanmerking nemende dat die broeder is voorgesteld geworden door den kerkeraad omdat hij (de kerkeraad) geene acte van beschuldiging ontving (art. 281), besluite van de zaak af te stappen."

HANDEL EN NIJVERHEID.

INSOLVENTIES VOOR DE WEEK.

Hendrik Alexander, schoenmaker, Tarkastad, baten £327 18s 5d, lasten £271 15s 7d.

Henry Brodie, handelende als B. Brodie, Langstraat, Kaapstad, gedwongen sekwestratie finaal bekrachtigd.

Arthur Thackeray Edwards, vroeger te Kaapstad maar thans wonende te Uniondale, waterboorder, baten £648 3s, lasten £1,197 17s 6d.

Willem Frangois Blignaut, Meerlust, distrikt Jansenville, baten £[illegible],114 16s, lasten £2,179 4s 6d.

Hermanus Johannes Gouws, boer, Buffelsfontein, distrikt Jansenville, baten £1,561 4s, lasten £2,085 15s 6d.

Abraham Christoffel Blignaut, Hottentotsfontein, distrikt Jansenville, baten £275 5s, lasten £374 8s 6d.

Jacob Krachmel, Williamsplein, Kaapstad, rondventer, baten £2,9[illegible] 6 12s 2d, lasten £3,43[illegible] 5s.

Robert George Wollaston Smith, Stellenbosch, gedwongen sekwestratie provisioneel toegestaan.

AANDEELENMARKT.

KAAPSTAD.

16 Maart 1900.

Markt zwakker.

MIJN-AANDEELEN

	Koopers.	Verkoopers.
Bantjes Deepe ...	0 10 9	0 11 6
Bantjes Consolidated ...	1 8 9	
Clydesdales ...	1 7 6	
Consolidated Main Reefs	2 1 9	2 2 0
East Rand Proprietory ...	6 2 6	
Hex Rivers ...	0 5 6	0 6 0
Leeuwpoorts ...	0 16 0	0 16 3
Middelvleis ...	0 10 0	0 11 0
Nigel ...	2 1[illegible] 0	
Phoenix ...	0 4 6	0 4 9
Rand Collieries ...	0 14 9	0 15 0
Randfontein Estate ...	2 17 6	2 18 0
Ryan Nigels ...	0 11 9	0 12 0
Simmer & Jack East ...	3 0 0	3 2 6
Transvaal Con L & Expl.	2 11 0	2 12 6
Vogel Consol Deeps ...	1 6 6	1 6 9

GEBROEDERS CHIAPPINI
Makelaars,
Chiappini Chambers St. Georgestraat.

[De redactie houdt zich niet verantwoordelijk voor mogelijke fouten in deze lijst.—RED.]

SCHEEPVAARTBERICHTEN.

KAAPSTAD

AANGEKOMEN

Maart 14—Mailboot Mexican, van Southampton
15—Magda, van Cardiff
15—Wilcannia, van Londen

VERTROKKEN

Maart 14—Insizwa, naar Londen
14—Sivah, naar Guam
14—Jason, naar Buenos Ayres
14—Sierra Sirutta, naar Algoabaai
14—Greyhound, naar de kust
14—Norham Castle, naar Southampton
15—Roslin Castle, transportschip, naar de kust
15—Gothic, naar Hobart

VAN den heer J. Basson te Claremont is weggeloopen een zwart bonte koe; aanhouders gelieven kennis te geven aan den eigenaar.

Occupatie van Bloemfontein

Bloemfontein, 13 Maart.—(Reuter).—Heden trokken de Engelsche troepen Bloemfontein binnen, en wonderlijk genoeg werden zij met geestdrift door de inwoners ontvangen. Gister avond besette generaal French den spoorweg, en gedeelte er van ten zuiden van Bloemfontein, en zijn hoofdkwartier opslaande op een plaats van een broeder van Steyn, die bleef.

Gedurende den avond werd een dappere poging gedaan door Hunter-Weston, die door een man vergezeld, door de republikeinsche linien ging. Zij sneden de telegraaf af en deden den spoorweg springen ten noorden van de stad. Vroeg dezen morgen ontdekte men de republikeinen op een paar kopjes ten zuiden van de stad. Een paar bommen van de beredene batterijen joegen hen weg, er acht doodende.

Omtrent 10 van onze verkenners rukten op de stad aan, waarop Patterson (van de *Sidney Morning Herald*), ik zelf, en de *Daily News* correspondent hen volgden. Nadat de stad binnengereden, en de ambtenaren, insluitende de heer Fraser, brachten naar de plaats waar lord Roberts op een kopje stond. Zij vroegen bescherming voor leven en eigendom, gaven de stad over en overhandigden de sleutels der publieke kantoren. Lord Roberts deed zijn intocht vergezeld van zijn staf en reed door de stad naar de presidentswoning, waar om 1.30 nm. de Union Jack werd geheschen onder het zingen van "God save the Queen". De troepen zijn uitstekend, en alleen die noodig waren om politie dienst in de stad te doen, bleven buiten.

Grobbler's leger verlaat de Oranjerivier en trekt noordwaarts.

President Steyn is nu te Kroonstad en Joubert te Brandfort.

EEN OPGESCHROEFDE BESCHRIJVING

VEEL "BOHAAI" OVER NIETS.

Bloemfontein, 13 Maart. — (Reuter.)—Het toppunt van de strategie en bekwaamheid van lord Roberts werd heden bereikt, toen de Engelschen Bloemfontein, feitelijk zonder tegenstand, binnen trokken. De Britsche vlag die over de presidentswoning wappert, weegt ruim op tegen de verliezen geleden door onze wapenen, want de ceremonie van heden beteekent feitelijk de val van den Vrijstaat.

Gisterenavond vertrok lord Roberts met de divisie van generaal Kelly Kenny en de beredene infanterie van Ventervlei, dat omtrent 14 mijlen van hier is. Nadat generaal French de spoorweg en telegraaf linien had afgesneden, had hij een kleine schermutseling met den vijand die eenige kopjes ten zuiden van de stad bezet hield.

Vroeg in den morgen trok de eerste kavalerie brigade voorwaarts en nam langzaam een aantal kopjes in bezit ten oosten van de stad welke deze bestreken. De vijand was nog in het bezit van eenige kopjes ten zuidwesten. De beredene batterijen schoten een paar goed gemikte bommen op hen af, die hen op de vlucht joegen. Generaal French zond toen verkenners en patrouilles uit om den weg te vinden naar de stad. Ditziende, galoppeerden de correspondenten van de *Sidney Herald*, ik en een van de *Daily News* vooruit en reden de stad binnen. Wij hadden een harde wedren, die door den Australier werd gewonnen. Bij het inkomen van de stad, lieten twee verschrikte wielrijders hunne rijwielen vallen, en hielden hunne handen op ten teeken van overgave.

Wij bevonden dat de stad er zeer alledaagsch uitzag, en de menschen waren aan het bezoeken der winkels of op een morgenwandeling; in werkelijkheid zagen zij ons voor stedelingen aan. Langzamerhand echter zagen menschen, die ons hadden zien galoppeeren over de vlakte uit de richting van het leger, ons als de voorhoede er van aan. Wij werden overal beleefdelijk begroet, zelfs met hartelijkheid, en toen wij op het marktplein aankwamen werden wij naar de club gebracht, waar wij den heer Fraser, den burgemeester van Bloemfontein, aantroffen, zoowel als de heer Collins, waarnemende gouvernements secretaris, de landdrost en andere ambtenaren. Wij haalden hen over rijtuigen te nemen en het leger te gaan ontmoeten, wat zij daarop deden.

Halfweg werden zij ontmoet door luitenant Chester Master met drie Remington's Scouts, zijnde hij de eerste Britsche officier om overwinnend Bloemfontein binnen te gaan. Terwijl wij de vlakte overgingen naar de kopjes waar de artillerie een positie had opgenomen, zagen wij langzamerhand de kavalerie zich als een groot net om de stad uitbreiden. Toen wij tegenover het kopje kwamen waar lord Roberts stond, hielden de rijtuigen stil. Ik reed naar het kopje en bad de eer aan lord Roberts bekend te maken dat Bloemfontein zich overgaf. Een beetje later had de deputatie het kopje beklommen, en kwam op lord Roberts af, die haar te gemoet ging. Het tooneel was bijzonder schilderachtig en het kopje juist van die soort waarvan de republikeinen zooveel houden. Een paar treden van ons hadden de kanonnen van T batterij hunne monden op de vroegere republikeinsche positie gericht, terwijl de ijzeren daken van Bloemfontein in de verte schitterden.

Toen de deputatie voor lord Roberts kwam groette hij hen beleefd. Een hunner stapte naar voren, verklaarde dat de stad onverdedigd was, en wenschte zich over te geven, in de hoop dat lord Roberts de levens en het eigendom der stedelingen zou beschermen. Lord Roberts zeide dat zoo er geen oppositie was hij aannam om de levens en eigendommen te waarborgen. Het onderhoud was van den hartelijksten aard en er was volstrekt niets onaangenaams in de houding der deputatie die zich verlicht scheen te gevoelen in de tegenwoordigheid der Britsche troepen. Lord Roberts gaf aan de deputatie zijn plan te kennen om de stad binnentegaan, waarop zij vertrokken om daarvan kennis te geven aan de stedelingen.

Er volgde een weinig oponthoud terwijl lord Roberts zijne militaire schikkingen trof, en de eerste brigade gelastte hem te volgen en bezit van de stad te nemen. Lord Roberts ging toen met zijn staf en de militaire attachés het kopje af, en wachte op de vlakte tot de kavalerie aankwam. Daarop trokken zij de vlakte over naar Bloemfontein, zijnde de orde de volgende: vooraan lord Roberts, dan zijn persoonlijke staf daarop zijn generale staf en de militaire attachés.

Toen de processie de stad naderde, kon het gemakkelijk gezien worden dat er een zeer groote opgewondenheid heerschte. De heer Collins ontmoette lord Roberts, en wees den weg verder naar de stad, waar een groot aantal inwoners de aankomst van den opperbevelhebber afwachtten. Hier vond er een groote verrassing plaats. Men zou verwacht hebben dat wie als overwinnaar een hoofdstad binnentrekt, kwade en zwijgende gezichten zou aantreffen. Daarvan vond men niets, maar daarentegen slechts gejuich en het wuiven van zakdoeken met de meeste geestdrift. Het is waar dat vele der stadsbewoners die er bleven Britsch zijn of van Britsche ouders, maar toch was de buitengewone geestdriftige aard van de ontvangst zeker eene verrassing.

Onder zulke vreugde-betooningen bereikte lord Roberts het marktplein, vanwaar de weg ging naar het gebouw van den volksraad en van daar naar de presidents-woning. Hier vond het meest merkwaardige tooneel plaats.

Lord Roberts ging den voortuin binnen van de residentie van president Steyn, hetwelk een fraai gebouw is. De groote menigte die buiten stond barstte plotseling los, en zong met groote geestkracht "God save the Queen."

Een ieder bleef op de plek staan, en de ambtenaren lichtten hun hoed. Toen het lied ten einde was, werden drie luidde hoera's gegeven.

Ondertusschen droeg lord George Scott de zijden "Union Jack" gewerkt door lady Roberts, en waarin op één hoek een vier klaverige "shamrock" geborduurd was, en bevestigde die met behulp van majoor Fortecue aan de vlaggelijn, waarop zij onder luide hoerah's de "Union Jack" heschen over de stad Bloemfontein, hetgeen door een tooneel gevolgd werd dat allen die het bijwoonden in het geheugen zal blijven.

Een halve troep kavalerie stond tegenover het hek van de presidents-woning en de menigte zich omwendende scheen getroffen door de besmeerde ongeschoren gezichten, en het gelapte kharki, die allen teekenen droegen van hard werk en hard vechten.

Blijkbaar uit eigen beweging begon de menigte het liedje "Tommy Atkins" te zingen, en daarop "Soldiers of the Queen." De mannen zaten recht op hunne paarden, maar zelfs hunne ernstige gezichten vertoonden het bewijs dat zij niet onaangenaam getroffen waren door de bewondering verleend aan de ontberingen door hen ondergaan.

Zoodra de plechtigheid voorbij was, beval lord Roberts de behoorlijke bescherming der stad, en nam de noodige militaire maatregelen, generaal Pretyman aanstellende tot gouverneur van de stad, die zelve politie maatregelen neemt, totdat verdere schikkingen kunnen getroffen worden. De gevangenis werd bezocht en men vond er vier mannen die gevangen gezet werden omdat zij weigerden tegen de Engelschen te vechten. Zij werden dadelijk op vrije voeten gesteld.

Langzamerhand passeerde dat deel der troepen dat naar binnen ging de hoofdmacht. Toen de beredene batterijen door de stad gingen was er een groot verschil tusschen de goed gevoede en er goed uitziende stedelingen en dappere kanonniers en beredene paarden die door overwerk waren uitgeput, maar ongestoord en zonder eenig teeken van gevoel der vermoeienis. Het tooneel was treffend.

Op dit oogenblik vulde de vlakte buiten de stad zich langzamerhand op met regimenten infanterie. De ontzettende transporttrein volgde op het leger met het noodige te voorschijn, en de wagens kwamen in steeds grootere getallen naar de vlakte af. Langzamerhand kwam er orde uit de verwarring, en elke brigade transport nam zijn eigen positie op. Rechtuit op geregeld van af het hooge kopje bij de stad tot ver aan de andere zijde, kon men een slang zien, gevormd door regiment na regiment, dat op Bloemfontein aanrukt.

Het afsnijden van den spoorweg in noord en zuid had gevolge dat heel wat rollend materiaal en eenige lokomotieven werden genomen, en het wordt gemeld dat er een trein is tusschen hier en Oranjerivier.

Vroeg dezen morgen werd generaal Joubert hier verwacht, maar het doen in de lucht springen van spoorweg-brug ten noorden van de stad, belette zijn komst, en hij is te Brandfort met twee duizend man van Natal.

President Steyn vluchtte gisteren avond noordwaarts, zijnde hij er niet in geslaagd om de verwachte geestdrift der Vrijstaters op te wekken, die gezegd worden allen ten zuiden van Bloemfontein te zijn, en naar hunne plaatsen teruggaan.

Een der laatste boodschappen hier ontvangen, voor het afsnijden der telegraaf-lijn, was ten effekte dat het kommando gepoogd had om de Bethulie brug te doen springen, maar dat de dynamiet lading om de brug niet ontplofte, en dat de Engelschen door een maxim te gebruiken een tweede poging onmogelijk maakten.

Kommandant Groblaar schijnt een poging te maken om naar het noorden te ontkomen, en heeft een groot kommando en een groot konvooi met levensmiddelen.

In een gesprek dat ik met vele stedelingen had, zelfs met hen die anti-Engelsch zijn, moesten deze erkennen dat het niet waarschijnlijk is dat de Vrijstaters zich verder zullen verzetten, daar zij den oorlog geheel moede zijn, en te blij zullen zijn om er een einde aan te zien.

Ik heb reeds de marsch van de hoofdmacht hierheen in mijne vorige telegrammen beschreven, maar het is onmogelijk om behoorlijke erkenning te bewijzen aan de prachtige opgeruimde geest en de moed der mannen, die hunne lange en vermoeiende marschen aflegden, die in de laatste drie dagen gemiddeld 16 mijlen per dag bedroegen.

Generaal Tuckers afdeeling, bestaande uit de Gordons en de kavalerie brigade, die zich gisteren met de hoofdmacht vereenigde te Ventervlei, verliet Poplar Grove op den 10den en kwam in den namiddag te Petrusburg aan. Dit kleine dorp vertoonde de witte vlag, en gaf zich zonder een schot te vuren over. Zeventien Republikeinen te Osfontein gewond werden hier in het hospitaal gevonden. De proklamatie van lord Roberts werd dadelijk aangeplakt. Eén man werd gedood en een ander gewond door "snipers" op de kopjes bij het dorp.

Daarop gaf generaal Tucker kennis in het dorp dat tenzij het "sniping" ophield, hij het dorp zou bombardeeren, en dit had den gewenschten uitslag. De divisie vertrok op den 11den en bereikte Driekop dienzelfden namiddag. Zij ontving plotseling bevel om dadelijk voort te rukken en vertrok dus bij het aanbreken van den dag op den 12den, gisteren te Ventersvlei aankomende na een marsch van twintig mijlen. Zij hernamen heden hun marsch en toen zij zes mijlen op weg waren, kreeg kapitein Lund bevel om met een eskadron lansiers westwaarts te galoppeeren om te trachten een trein af te snijden die men in de verte zag aankomen. Ten gevolge van den vermoeiden staat der paarden was dit onmogelijk, maar de lokomotief haakte af en stoomde zuidwaarts. Een der belachelijkste tooneelen was om te zien hoe de lansiers een wedren maakten met de lokomotief, trachtende om door de bocht van de lijn te komen. Het bleek dat de trein een hospitaal-trein was naar Bloemfontein, en een aantal Republiekeinsche zieeken en gewonden bevatte, en ook twee onzer gewonde gevangenen van Rensburg die verhaalden dat zij vriendelijk behandeld werden door de Duitsche ambulance.

Na deze gebeurtenis zette de divisie hare marsch door naar Bloemfontein waar ze heden aankwam.

De troepen met uitzondering van hen die noodig waren om politie-dienst te doen, kwamen de stad binnen. De garde echter trok door en werd van alle kanten met gejuich ontvangen.

Lord Roberts krijgsplan, dat zooals alle goede bewegingen, zeer eenvoudig was, heeft prachtige gevolgen opgeleverd. Het leger is gereed hem te volgen waar hij zulks wenscht. Alle rangen zijn in één geestdrift over de menschlievendheid van lord Roberts karakter, die een beroep doet op officieren zoowel als manschappen. Nooit is misschien een Engelsche bevelhebber zoo door zijne manschappen aangebeden als lord Roberts is.

Tengevolge van het breken der telegraaflijnen worden deze berichten per depeche-rijders naar Kimberley genomen, een afstand van meer dan 100 mijl.

SCHERPE MAATREGELEN.

Bloemfontein, 15 Maart.—(Reuter)—Generaal Pretyman, die uitmuntend beantwoordt als gouverneur der stad, vaardigde heden eene proclamatie uit waarbij de burgers binnen een afstand van 10 mijl opgeroepen worden om hunne wapenen over te geven op straffe van verbeurdverklaring van hun eigendom.

Lordt Roberts vaardigt een nieuwe proklamatie uit die verwacht wordt een einde te maken aan verderen tegenstand in den Vrijstaat.

Generaal Pretyman heeft den heer Collins tot landdrost aangesteld in plaats van den heer Papenfus, wiens verdere diensten geweigerd zijn. De heer Fraser, als burgemeester, werd in de zaak geraadpleegd.

Een groote hoeveelheid voorraad van ons af genomen te Waterval is teruggevonden.

Majoor Hunter Weston nam door het opbreken van de lijn 26 lokomotieven. De lijn is nu schoon tot Kafferrivier.

Macroth, vergezeld door sergeant Cadwell, reed door naar Boshof en herstelde de telegraaf lijn.

Er gaan geruchten dat president Steyn gewillig is om zich over te geven. Er heerscht onrust onder de Afrikaander bevolking.

Twee bataljons garde zijn door de stad getrokken. De Afrikaander burgers beschrijven de soldaten als sprinkhanen,—ontelbaar en van dezelfde kleur.

De stad is stil.

HET BERICHT OVER LOURENCO MARQUES.

Durban, 15 Maart. —(Reuter.)—De *Natal Mercury* van heden morgen publiceert een telegram van Lorenço Marques gedagteekend gisteren, verklarende dat de telegrafische communicatie met Bloemfontein is verbroken en dat er wordt bericht dat de Britten de hoofdstad van den Vrijstaat bezetten op Dinsdagmorgen.

DE OCCUPATIE VAN BLOEMFONTEIN.

GEJUICH IN DIVERSE PLAATSEN.

Queenstown, 15 Maart. — (Reuter.) — Het nieuws dat de Britsche troepen bezit hebben genomen van Bloemfontein kwam hier heden morgen om 7 uur. De klokken van het stadhuis werden dadelijk geluid en de Union Jack geheschen op de gouvernements- en stadsgebouwen, terwijl men vlaggen zag op al de voornaamste winkels en vlaggedoek de hoofdstraten der stad versierde.

Grahamstown, 15 Maart. — (Reuter.) — Het nieuws van de occupatie van Bloemfontein door lord Roberts is hier met de grootste vreugde ontvangen, en men gevoelt dat het niet lang meer duren zal vóór de oorlog over is.

Schikkingen zijn hier gemaakt voor een groote demonstratie zoodra het nieuws hier aankomt van het ontzet van Mafeking.

P. M. Burg, 15 Maart.—(Reuter).—Het nieuws van de occupatie van Bloemfontein door de Engelschen werd hier met groote geestdrift ontvangen en de stad was vol vlaggen, schoon er geen publieke demonstratie was.

Een compagnie koloniale verkenners is uit Zululand teruggekomen en gisteren avond ontdagen toen de manschappen een goed gezaagd afscheidsmaal hadden. Vele leden der verkenners troep hebben dienst genomen bij de Natal Karabiniers en andere vrijwilliger korpsen.

Malmesbury, 15 Maart. — (Speciaal.) —De weinige loyalen in deze stad ondervonden rooie vreugde op het succes van lord Roberts. Zij beschouwen de occupatie van Bloemfontein als het begin van het einde. Lord Salisbury's antwoord aan de presidenten heeft groot genoegen verschaft aan alle Engelschen in deze afdeeling, die hopen dat niets minder dan geheele annexatie, met Engelsche ambtenaren in het bestuur en de Engelsche taal als officieele taal zullen worden gedikteerd als termen. Zij gevoelen dat Engeland geen steen onaangeroerd moet laten ten einde een herhaling te voorkomen van een oorlog en alle gruwelen daaraan verbonden tusschen de blanke rassen in Zuid-Afrika.

Bedford, 15 Maart.—(Reuter.)—Het nieuws uit Bloemfontein deed de vlag waaien op eene in haast bijeengeroepen vergadering op het marktplein, die om 12 uur plaats vond, en door het geheele dorp bijgewoond werd. Er werden redevoeringen gehouden door den burgemeester en den magistraat, en een algemeen saluut werd afgeschoten door Nesbitt's Horse. Het Engelsche volkslied werd gezongen, en de menigte antwoordde hartelijk op het geroep van drie juichkreten voor de koningin, zijne excellentie den gouverneur, lord Roberts, sir Redvers Buller, kolonel Baden Powell, Mafeking, het leger en de marine. Dit was de eerste demonstratie, zoo snel bijelkaar geroepen, die ooit hier plaats vond, en het aantal kleurlingen was merkwaardig. Op den achtergrond was een kaart van den Vrijstaat, rood gekleurd.

Port Elizabeth, 15 Maart.—(Reuter.)—Hoewel het nieuws van de occupatie van Bloemfontein verwacht werd, kwam het toch ten laatste als eene verrassing. De eerste kennisgeving was het afvuren van 21 signaal schoten om 11 uur in den avond. De inwoners kleedden zich haastiglijk en gingen naar het woonhuis van den burgemeester, dien zij op hunne schouders naar het stadhuis droegen, waar er eene demonstratie gehouden werd, later eene processie vormende en door de stad trekkende.

Heden is tot een publieken vakantiedag verklaard, en in het programma voor den dag is ook een promenade concert, een processie van geillumineerde tram-cars, een kalklicht vertooning in de open lucht en publieke vergaderingen.

Durban, 15 Maart. — (Reuter.) — Daar het nieuws van de Britsche bezetting van Bloemfontein was verwacht als een onvermijdelijk gevolg, veroorzaakte het zeer weinig geestdrift vergeleken met die welke getoond werd bij de gevangenneming van Cronje en het ontzet van Ladysmith. Niettemin werden er veel vlaggen vertoond, en de klokken van de Roomsch Katholieke kerk werden den geheelen morgen geluid.

Hopetown, 16 Maart. — (Reuter.) —Gisteren was het een dag die hier lang onthouden worden, want toen het nieuws hier kwam dat Bloemfontein door de Engelsche troepen bezet werd, heerschte er groote vreugde. Gisteren avond passeerde er eene processie door al de straten — met omtrent 40 dames aan het hoofd — zingende "Rule Britannia". Er waren omtrent 200 personen tegenwoordig. Toen men op het Marktplein stilhield hield de magistraat een gepaste aanspraak en riepen allen op om "God save the Queen te zingen". Zulke geestdrift is nog nooit te voren hier gezien.

Onze geachte kommandant verlengde het uur onder de krijgswet tot 11 n.m. Alles liep vreedzaam af. Eenige onzer welbekende inwoners waren afwezig. Een halve vacantiedag werd door den burgemeester afgekondigd.

Prins Albert, 15 Maart. — (Reuter.) — Er heerscht hier groote vreugde over het goede nieuws van de occupatie van Bloemfontein.

MAILNIEUWS.

De mailboot van de week, de "Mexican," is weer laat hier aangekomen. Eerst Woensdagnacht liep zij Tafelbaai binnen, een 12 uren later dan zij verwacht weerd.

DE OORLOG.

Heel bijzonder nieuws omtrent den oorlog bevat de bladen niet. Het ontbreekt nog aan bijzonderheden omtrent den tocht van lord Roberts en zijn leger van 50,000 man (volgens opgave in de Engelsche bladen, maar nu zeker dubbel dat getal) en de gevechten die plaats vonden voordat generaal Cronje — de dappere held — door gebrek aan ammunitie en voedsel, gedwongen was zich met zijn manschappen aan den Britschen veldmaarschalk over te geven. De dapperheid van

GENERAAL CRONJE

wordt zeer geprezen, zelfs in de Engelsche bladen, en zooals men weet heeft de Britsche veldmarschalk den koenen Cronje begroet met de woorden: "You have made a gallant defence, sir" (Gij hebt u dapper verdedigd, mijnheer). Paardeberg en Cronje's dappere verdediging met zijn 3,000 man tegen 50,000 zullen leven in de geschiedenis. Hoe de feiten ook thans mogen verdraaid worden door bevooroordeelde en onder hooge spanning schijvende correspondenten, de historicus zal, bij een kalme beschouwing van de gebeurtenissen niets dan lof hebben voor het handjevol dappere helden die een heele Britsche leger voor tien dagen op een afstand hielden.

De Britsche verliezen bij Paardeberg zijn nog maar gedeeltelijk gepubliceerd in de ter hand gekomen nieuwsbladen, die tot den 24sten loopen. Waarschijnlijk wachtte men met de publicatie van de lijsten van ongevallen tot de overgave van generaal Cronje, om toch wat te kunnen toonen voor de zware verliezen aan gesneuvelden en gewonden, geleden bij den aanval op Cronje en zijne mannen. Men had blijkbaar gemeend dat generaal Cronje's positie stormenderhand genomen kon worden, maar de eerste proefneming was zoo noodlottig voor de aanvallers, dat lord Roberts het denkbeeld van bestorming liet varen, en besloot van een veiligen afstand het lager der Republikeinen te bombardeeren.

Het Britsche publiek werd verschrikt door de

ZWARE VERLIEZEN,

die, volgens luiden van een telegram, gelijk stonden met die van Spionkop. Maar de lijsten waren nog niet gepubliceerd, en de ondervinding heeft geleerd dat de eerste opgaven in den regel onder het ware getal zijn. Om den indruk weg te nemen werd het verlies der Republikeinen beschreven als "terrible" (ontzaglijk) en dat der Britsche macht als "heavy" (zwaar), maar men weet nu dat het verlies der Republikeinen aan dooden en gewonden niet zoo groot was als men vermoed had. Hier is ook weer gebleken dat artillerie-vuur niet zoo doodelijk is als het schijnt te zijn.

STEENKOOL VOOR DE BEERS.

Na het ontzet van Kimberley en het herstellen van spoorweg-verkeer met die stad, werd, zooals destijds bericht werd niet met de eerste treinen levensmiddelen aangevoerd voor de half-verhongerde bevolking, maar wel steenkool, omdat, naar men beweerde, er groot gebrek aan brandstof was. Het blijkt nu dat de steenkool aangevoerd werd om de De Beers mijnen weder aan het werken te zetten. De half-verhongerden konden dus maar nog eenige dagen lang honger lijden als de De Beers maar kon beginnen de zakken van hare aandeelhouders te vullen.

GOED VERZORGD.

Een Engelsch blad zegt naar aanleiding van het bericht, dat de heer Rhodes er zoo goed uitzag bij het ontzet van Kimberley, dat het niet twijfelt dat dit het geval was, want hij zou wel goed verzorgd zijn geweest, terwijl de inwoners zich met paardenvleesch moesten tevreden stellen. Velen betreuren, zegt het blad, dat hij niet in handen der Republikeinen is gevallen, zoodat zij hem voor zijn aandeel in den sluiptocht konden betaald hebben.

NA DEN OORLOG.

Lord Teynham vroeg op 22 laatstleden in het Britsche hoogerhuis aan lord Salisbury of er eenig tractaat bestond met een vreemde mogendheid aangaande de status van de Republieken na den oorlog. Er was achterdocht, zeide hij, dat er een geheime tractaat bestond met Duitschland, waarbij aan de Republieken een zekere mate van onafhankelijkheid verzekerd werd. Lord Salisbury had gezegd, dat Engeland "geen grondgebied begeerde," en men meende dat dit betrekking had op de zaak.

In zijn antwoord zeide lord Salisbury, dat de vraag hem een weinig voorbarig scheen. Hij zou echter de nieuwsgierigheid van zijn vriend tevreden stellen. De Britsche regeering had geen verstandhouding met eenige mogendheid met betrekking tot de stappen te worden genomen in verband met de Boeren-republieken en geen mogendheid had om zulk een verstandhouding gevraagd.

In het lagerhuis verklaarde de heer Wyndham, in antwoord op een vraag, dat de kolonies zouden worden geraadpleegd bij de finale regeling van zaken. De zaak zou met de vertegenwoordigers der Australische kolonies, die naar Engeland overkwamen, besproken worden.

ONWILLIGE MILITIA.

Volgens bericht in een Engelsch blad heeft het Inverness (Schotsch) militia regiment, ongeveer 1,100 man, zich niet willen laten overhalen zich aan te bieden voor krijgsdienst in Zuid-Afrika. De officieren spoorden de mannen aan hunne diensten aan te bieden, maar zij wilden daar niet aan. De onderofficieren werden toen gezonden om met de manschappen te spreken en te trachten hen te overreden. Daarop verklaarden de mannen dat zij zich zouden aanbieden voor actieven dienst zoo hun de waarborg gegeven werd dat zij, na een succesvollen afloop van den oorlog, een aandeel zouden krijgen in de goudmijnen; maar zij waren niet bereid hun leven in de waagschaal te stellen voor 1s. per dag. Hun aanbod werd niet aangenomen.

HET GEVAAR.

Op den 15den Februari in het Britsche hoogerhis sprekende over de voorstellen der regeering voor uitbreiding van het leger, gewaagde lord Rosebery van de ernstigheid van de crisis waarin men verkeerde en de volslagen ontoereikendheid van de voorstellen der regeering. Men had het gezag van den eersten lord van de admiraliteit voor de verklaring dat het land ontbloot was van zijn geregelde troepen en van zijn militia. Dit was een zeer ernstige verklaring. De secretaris van staat voor oorlog had een troepenmacht van 409,000 gewapende mannen op papier; hij betwijfelde de cijfers. Voor de vrijwilligers had hij de hoogste achting, maar zij konden niet soldaten in den rechten zin des woord genaamd worden. Het was duidelijk dat zij geen slodaten konden zijn daar de minister van oorlog zelf had aanbevolen dat zij een maand lang oefening moesten hebben om ze te bekwamen. Indien men nog 50,000 man noodig had in Zuid-Afrika, wist hij niet waar men ze zou krijgen. Men mocht zeggen dat het niet wijs was de zwakheid van het land bloot te leggen, maar men kon er op rekenen dat de andere naties den toestand van Engeland evengoed, en mogelijk zelfs beter dan de Engelschen kenden. Het gevaar hing hen over het hoofd. Hij had niet alleen het oog op Zuid-Afrika. Engeland had belangen en verplichtingen in alle deelen der wereld. Op een tijd wanneer men elken beschikbaren man naar Zuid-Afrika zond kon men niet rekenen op de goede gezindheid en vriendschappelijkheid van vreemde naties. In December laatstleden maakte Engeland voorstellen aan Duitschland en de Vereenigde Staten voor een alliantie, maar zij werden niet zoo vriendschappelijk ontvangen als om de regeering aan te moedigen in die richting voort te gaan. Het was niet waarschijnlijk dat de vriendschap van Frankrijk een groote spanning zou kunnen doorstaan, en met betrekking tot

RUSLAND

behoeft hij slechts op te merken, dat er onlangs in Perzië gebeurtenissen zijn voorgevallen waarover Engeland in het verleden iets te zeggen gehad zou hebben, doch die nu toegelaten werden plaats te hebben zonder eenig protest van Engeland. Wanneer men een afwezigheid van vriendschappelijkheid bij vreemde naties bemerkte moest men stilstaan en de regeering vragen de situatie in den breede te beschouwen en voorstellen aan het land te doen die voldoende zullen zijn voor de situatie. Hij geloofde dat harer majesteits regeering niet eens een flauw denkbeeld had van het gevaar dat op het gemoed van het publiek drukte. Indien men Zuid-Afrika zou verliezen, zou men de belangrijkste basis verliezen welke men buiten Engeland had. Men zou dan de geestdroftige ondersteunning der koloniën verliezen omdat zij geloofden dat zij zich verbonden hadden met een zeer machtig rijk. Indien dit niet een crisis was—een zaak van leven en dood—dan wist hij niet wat er een was.

Lord Landsdowne wees er op, dat zij die tegen de voorstellen der regeering waren, omdat zij van een proefnemenden aard waren, zich gereed moesten maken het eenig andere alternatief—namelijk, een of ander vorm van dienstplicht, aan te nemen. Lord Roberts had niet om meer troepen gevraagd dan reeds bevel hadden gekregen naar Zuid-Afrika te gaan, maar indien hij meer zou vragen zouden ze gezonden worden. Hij geloofde niet dat er de geringste grond was voor de beschuldiging dat in zake bewapening dit land ten achteren was bij andere landen. Hem scheen het toe dat, gebruik makende van het materiaal dat bij de hand was, de voorstellen der regeering hen in staat zou stellen voldoende versterkingen naar het oorlogs-tooneel te zenden, en ook om het binnenlandsche leger in een staat van bekwaamheid te stellen, voldoende voor de verdediging van deze eilanden. (Wat omtrent andere deelen van het Britsche rijk?.—Red.)

EEN BENARDE POSITIE.

Lord Kimberley zeide, dat hij persoonlijk al de gevaren van de positie even zeer gevoelde als lord Rosebery. Hij kon rondom hen een geest bij hunne buren zien bloot leggen die elkeen moest doen stilstaan en nadenken over de positie waarin zij zich bevonden. De dringende kwestie van de noordwestelijke grens van Indië was hem steeds voor den geest. Hoewel hij geen directe vijandschappelijke bedoeling aan de Russische regeering toeschreef op het huidig oogenblik, kon hij niet het feit verontachtzamen dat er eene beweging van troepen aan den gang was die, zoo ze niet een dreigement was, in elk geval toonde dat de mogelijkheden van de toekomst niet afwezig waren in den geest der Russische regeering. Hij moest erkennen, dat hij in het geheel niet tevreden was dat de voorstellen harer majesteits regeering voldoende waren voor de gebeurtenissen die mogen voorkomen en gaf uiting aan het geloof dat een gevaar van merkwaardigen aard hen bedreigde, en dat de regeering niet een volkomen besef toonde van hare verantwoordelijkheid.

DE PREMIER AAN HET WOORD.

Lord Salisbury zeide, dat hij ontstoken was van over verscheidene onderwerpen te spreken waarvan door den vorigen spreker genistan, en ook was hij uitgesloten van te spreken over de zaken die leidden tot den oorlog of die betrekking hadden op de wijze waarop de oorlog gevoerd wordt. Hij gevoelde ook een moeilijkheid om in te gaan op de kwestie van de hulpbronnen van het land in geval van zekere gebeurtenissen. Hij zelven geloofde niet dat die gebeurlijkheden op handen waren of waarschijnlijk zouden plaats hebben. Maar hij wilde niet zeggen dat men niet de situatie en de waarschijnlijke hulpbronnen kon bespreken zonder aan gissingen te doen. Daar men geen gedwongen militaire dienst had gelijk andere naties moest men noodwendig op gissingen gaan aangaande de hulpbronnen die wij ter onzer beschikking mogen hebben. Met betrekking tot den tegenwoordigen oorlog hoopte hij dat er thans eene verandering ten beste zou koleeren van degenen die voor gegaan waren, door zich niet te laten ontmoedigen door de moeilijkheden veroorzaakt door een zeer merkwaardigen samenloop van militaire ontwikkelingen en politieke gebeurtenissen. Harer majesteits regeering was er overtuigd van dat zij hare onderneming tot een succesvol einde zou brengen, en hij geloofde niet dat eenige poging om de instellingen van het land te doen verongelukken of om voor den geest van het volk gevaren te stellen die in de werkelijkheid niet bestonden, eenig goed kon doen.

PERZIE.

De Britsche minister heeft een audientie gehad met den Shah en hem formeel uitgenoodigd een bezoek aan Engeland te brengen.

ABYSSINIE.

Vier Abyssiniërs, vergezeld van vier Russen, zijn op den 15den der vorige maand te Odessa aangekomen. Deze Russen zijn door den Russischen oud-officier Leontieff met belangrijke depeches van de Russische zending in Abyssinie belast. De vier Abyssiniërs zullen in Rusland blijven om de ernorme uitgestrektheid van het rijk van den Czar te bezichtigen.

JAMESON-INVAL.

Uit het debat in het Britsche huis der gemeenten, over de motie voor heropening van het parlementair onderzoek in verband met den Jameson-inval, zullen wij bij een latere gelegenheid 't een en ander mededeelen.

PAARL.

NIEUWS UIT DE PAARL.

HULP VOOR KRIJGSGEVANGENEN.

Ll. Maandagavond werd eene vergadering gehouden aan den jongens publieke school om te besluiten wat te doen in het belang der republeinsche krijgsgevangenen.

Onder degenen tegenwoordig, waren ds Louw, de heeren J S Marais, L.W.V., I Marais, C Moll, F J Retief, R C de Villiers, A Sparrenberg, F de Villiers, W Marais, G P Steyn, S J de Vos, F J Joubert, P S Toerien, Sept de Villiers, C Wicht, M C Fourie, Pauw, en mevrouwen wed Wicht, F Retief, Fourie; jongejuffrouwen Van Blerck, Marais, Maggie de Villiers, Van Niekerk, de Villiers J. dochter en andere dames die veel belang in de zaak stellen.

Op voorstel van den heer J S Marais, gesecondeerd door den heer R C de Villiers, werd ds Louw tot voorzitter gekozen.

De voorzitter opende met gebed en lichtte de zaak toe, waarom de vergadering opgeroepen werd. De krijgsgevangenen, zeide hij, waren, zooals men gewoonlijk zegt, "verinneweerd", vol stof (gelach) en hadden kleeding van noode. Krijgsmannen gingen niet met koffers naar een slagveld (gelach). De krijgsgevangenen hadden dus gebrek aan kleeren. Als er nog een greintje van gevoel van humaniteit en, hij mag zeggen, nationaliteit bij hen was dan zouden zij niet twijfelen geredelijk bij te dragen. Als iemand een paard wilde koopen dan dacht hij de zaak tweemaal over en wilde hij een vrouw trouwen dan dacht hij er twaalf maal over (gelach). Echter, in de zaak onder behandeling was zulks onnoodig.

De heer Marais, L.W.V., beaamde hetgeen door den voorzitter geuit werd. Hij zou aan de hand geven dat de predikanten ook voor de zaak kollekteeren zouden, daar zij goed bedelen konden (gelach). Vooral in zulk een goede zaak zouden zij vele gewillige gevers vinden. Hij zou voorstellen dat de secretaris dadelijk een lijst opstelle en dat die dan door de aanwezigen geteekend worde en verder, dat kollektanten aangesteld zouden worden om van huis tot huis te gaan. Hij zou er niet tegen zijn voor de gewonde Engelsche soldaten bij te dragen, doch voor hen werd in Engeland en ook in de Kolonie gezorgd. De Afrikaanders konden dus bepaald hun hulp den Republikeinsche gevangenen aanbieden. De som van ongeveer £23,000 reeds bijeengezameld zou nauwelijks in de behoeften der weduwen, weezen en gewonden voorzien en daaraan kon derhalve niet geraakt worden. Er moest afzonderlijk voor de gevangenen een kollekte gedaan worden, en zulks behoorde dadelijk te geschieden. Hij vertrouwde dat de Paarl wederom hare vrijgevigheid zou toonen.

De heer Izak Roux zeide dat hij van de behoefte der gevangenen kon getuigen. Onder hen waren één zoon en twee schoonzoons van hem. Een van hen had hem gezegd dat hij nog "een stuk" van een kombaars er op nahield, terwijl hij hem vroeg kleeren te zenden "van zijn hoofd tot zijne voeten". De zoons zeiden hem ook dat zij een distantie te voet naar het slagveld moesten afleggen zoodat zij geen overige kleeren met hen konden medenemen.

De heer F J Joubert gaf aan de hand het distrikt en dorp in klein wijken te verdeelen en zij konden dan uit degenen die belang in de zaak stelden, verkiezen om met lijsten rond te gaan—een kollektant voor elk wijk. Waren de wijken groot dan ging het kollekteeren niet zoo gemakkelijk. De lijsten moesten dan binnen acht dagen ingezonden worden, daar de zaak spoed vereischtte. Hij zou dus voorstellen een commissie te benoemen die de wijken zou verdeelen en kollektanten aanstellen.

De heer Septimus de Villiers zeide dat hij gewillig was wat tot de zaak te doen, maar hij ging van huis en zou niet in het comite of onder de kollektanten konden opgenomen worden. Wat hij wenschtte aan te merken was dat alles door organisatie moest geschieden op de wijze zooals door den heer Marais voorgesteld. Hij achtte het goed vooreerst een comite van vijf aantestellen, met macht van toevoeging, en dit comite kon verder de zaken regelen. Zij had den die wijze van handelen bij vorige gelegenheden goed bevonden, en die zou thans ook goed werken.

De heer M. C. Fourie wilde weten hoe het geld zou besteed worden. Zou het geld aan al de gevangenen besteed worden, of slechts aan die onder generaal Cronje. Hij dacht dat er reeds voor gevangenen uit Natal gezorgd was.

De voorzitter antwoordde dat het fonds voor de gevangenen die er zijn of nog konden komen zou verzameld worden.

De heer Joubert, jun, dacht dat zij het eene moesten doen en het andere niet nalaten. Zij zouden thans voor de gevangenen kollekteeren, maar moesten de weduwen en weezen ook niet vergeten.

Op eene vraag van den heer Bruckner de Villiers, werd geantwoord dat kleederen en andere benoodigheden evengoed als geld zouden welkom zijn.

De heer R. C. de Villiers zeide in verband met de opmerking van den heer Fourie, dat er geen fonds voor de vroegere gevangenen (480 in geld) bijeengebracht werd. Hij hoopte dat zij die gevangenen niet buiten rekening zouden laten, maar dat zij voor al de gevangenen zouden zorgen.

Het werd den heer De Villiers verzekerd dat het fonds voor al de gevangenen, en niet voor een gedeelte van hen, zou zijn.

De vergadering was algemeen van gevoelen dat indien er van het totaal, door al de distrikten bijeen vergaderd, overig was, de balans dan jegens het weduwen en weezen fonds zou gaan.

De heer Bruckner de Villiers was van gevoelen dat de uitrustings voor de gevangenen door het plaatselijke comite aan de Paarl zouden gekocht worden.

Op voorstel van den heer Sept. de Villiers, werden de volgende heeren tot een comité benoemd: de heeren ds A. A. Louw, J. S. Marais, L.W.V., F. J. Joubert, G. P. Steyn en C. Moll, met macht van toevoeging.

Op voorstel van den heer Marais werd de heer Sparrenberg dadelijk tot het comité gevoegd.

De vergadering besloot verder het comité te gelasten dames bij hun ledental te voegen.

Een lijst werd geopend en door eenigen geteekend, waarop de vergadering met een bedankje aan den voorzitter uiteen ging.

TIJDING UIT DE TRANSVAAL.

Een private brief is alhier ontvangen van eene vriendin van wijlen den jongenheer Lambertus de Villiers, die op het slagveld aan de Tugela gesneuveld is. Zij schrijft o. a. dat hij alles onder haar zorg gelaten heeft en bij zijn vertrek haar zeide dat hij niet geloofde weer levend terug te zullen keeren. Zijn dood was oogenblikkelijk, daar de kogel hem in de slaap van zijn hoofd trof. Hij werd door twee zijner vrienden begraven, die het graf na den oorlog zullen aanwijzen. De andere broeder, John, die een architect is, heeft beheer over het maken van loopgraven ("trenches") enz. Wij deelen in de droefheid van Lammies betrekkingen, doch verheugen ons daarin dat zij later in staat zullen zijn het overschot van hun dapperen broeder naar een verkieslijker plaats te vervoeren.

ALLES ONTNOMEN.

Op de vergadering op Maandagavond gehouden werd een brief van een der gevangenen aan zijn neef alhier gelezen, waarin hij o. a. schrijft dat hij zich niet vrijwillig had overgegeven, maar met geweld gepakt en alles hem ontnomen werd, behalve wat hij aan het lijf had. Hij was dus verplicht, hoewel het hem zwaar viel, om kleeren te bedelen, daar hij "niet eens een sixpence in zijn zak had." Met betrekking tot voedsel kon hij niet klagen. Hij gevoelde zich echter zeer verstooten.

OP VERTREK.

De vijfhonderd Yeomanry, die, Zondag hier aangekomen waren, vertrokken gisteren naar Wellington om aldaar eenige dagen te vertoeven voor zij naar Kimberley, de plaats hunner bestemming, gaan. Het wordt verwacht dat zij bij dien tijd allen in staat zullen zijn te paard te rijden. Zij hadden hier geene tenten en moesten in de open lucht vernachten. Ook hieraan zullen zij zich spoedig gewennen.

DE SOLDATEN.

Woensdag morgen vertrokken de soldaten die hier twee dagen vertoefd hadden, te paard naar Wellington, en sommigen per spoor. Zij werden vervangen door 530 anderen, die gisteren weder voor over de 500 lancers zouden plaats maken. Woensdag namiddag gaven de "loyalen" een onthaal aan de krijgsmannen. Onder degenen die zich bij het kamp bevonden waren de volgende heeren met hunne gezinnen: De heeren W R Piers, H Kaal, J H Bernhard, Lotze, J Gribble, S Domingo, J H Bernhardi, Phillips, Page, Vombijk, Fechter, Julies, P J Perold, Allen, Bram de Villiers, J I de Villiers en een aantal blanke, gekleurde en Mahomedaansche dames. Men had groote pret.

Donderdag kwam de tijding dat Bloemfontein ingenomen was, en in den avond werd vuurwerk van Paarlklip afgeschoten, terwijl van de Hooglanders (te Lady Grey brug station gekampeerd) in een processie door de hoofdstraat gingen. Vooraan de processie gingen kleine gekleurde jongens met vlagjes en achteraan blanke jongens, terwijl op de zijwegen dames, blank zoowel als gekleurd, hun plaisier hadden gearmd met de soldaten te wandelen.

Tengevolge van het vuurwerk ontstond er brand aan de voet van Paarlsche klip. De heer Hunt (hoofdkonstabel) zond dadelijk een politiedienaar met een aantal mannen om het vuur te blusschen, en het gelukte hen de vlammen te stuiten, zoodat er geen groote schade veroorzaakt werd.

EENIGE STAALTJES.

Te Wellington.—Dame (tot haar vriendin): Is die Hooglander niet een "nice man"?

Vriendin: Ja, dat is juist wat mijn kok van morgen aan mij van hem zeide.

Paarl station.—Mevr. ——— (met haar zakdoek waaiende tot een soldaat): "Goodbye!"

Soldaat: "Goodbye, my dear." (Onmiddellijk daarna tot een gekleurde dame): "Come here, my darling, and let me give you a parting kiss."

Paarl, Zeederberg Plein.—Een soldaat verlaat een wagen. De dame: "Now, be good!"

Soldaat: "Oh yes, I'm going straight home." Eenige oogenblikken later zat hij op den zijweg, enz.

KRANK.

Het is nu reeds eenige dagen dat de heer C M du Plessis ziek is wegens een zwaren aanval van influenza, en een zijner longen wordt gezegd aangedaan te zijn.

De heer A B de Villiers, die erg leed aan rheumatiek, is tot genoegen zijner betrekkingen en vrienden weer aan 't beteren, zoodat hij Woensdag zijne plaats op de vergadering van den afdeelingsraad kon innemen.

SECRETARIS VAN DEN AFDEELINGSRAAD.

Op de laatstgehouden vergadering van den afdeelingsraad werd de heer Charl Auret tot secretaris gekozen in plaats van wijlen den heer J F P Perold. Er waren tuschen de 20 en 30 applikaties ingekomen. Wij feliciteeren den heer Auret dat hij verkozen werd en den raad met zijne keuze. De heer Auret zal een knappe secretaris uitmaken en wij gelooven vast dat de raad nooit de keuze zal betreuren.

BEBOET.

De heer Loubser die beschuldigd werd geweigerd te hebben het platform te Lady Grey Brug station te verlaten, werd schuldig bevonden en met 10s beboet. Het getuigenis bij de laatste verhooring gegeven kwam nagenoeg overeen met dat te voren gepubliceerd.

De Kaap als een zelf-regeerende kolonie.

[Door een Afrikaansche dame.]

Onderstaand artikel verschijnt in "War against War in South Afrika," van 16 Febr., 1900:—

"Een Afrikaansche dame in de Kaapkolonie heeft mij de volgende verontwaardigde remonstantie gezonden, verwekt door een wenk van mij dat met het oog op de volkomen vrijheid en geheele onafhankelijkheid door Britsche zelfbesturende kolonies genoten, president Kruger slechter kon doen dan den status van een Britsche kolonie aan te nemen, onder voorwaarde dat de Transvaal even vrij zou zijn hare eigene zaken te besturen als de Australische kolonies. Ik gaf den wenk niet praktisch, want ik erkende dat het onmogelijk was te hopen dat hij zou aangenomen worden, met het oog op de sentimenteele gehechtheid aan het denkbeeld van een republiek.

Het antwoord van mijn correspondent is interessant en gedachtenrijk, indien alleen omdat het toont in welk een ander licht de onafhankelijkheid van een zelfbesturende kolonie zich voordoet aan ons alhier en aan de kolonisten aan de Kaap:—

Uw brief heeft mij diep getroffen. "Ware het niet voor het sentiment van een republiek en den schijn van een nomineele onafhankelijkheid. Ik ben echter bevreesd dat de schaduw grooter aantrekkelijkheid bezit voor de menschheid dan de werkelijkheid." Neem mij, hetgeen ik ga zeggen niet kwalijk; ik zal u tegenkomen met de woorden van uwen eigen poët Thompson in "Liberty." "Hail! independence hail! Heaven's next best gift to that of life and an immortal soul! The life of life!" Dat is noch schaduw noch werkelijkheid; het is boven allebei. Neen, het zou mijn hart verscheuren indien ik dacht dat mijn landgenooten—de nakomelingen der Nederlanders die 80 jaren lang streden voor hun vrijheid—zich vrijwillig konden onderwerpen om te buigen onder eenige regeering uit eigen vrije beweging. De wijze waarop zij de Engelschen bestreden hebben toont van wat maaksel zij zijn. Noch glorie, noch eere of rijkdom—slechts voor hun vrijheid vechten zij. Onder hen zijn vele bloedverwanten en mijn dierbaarste vrienden, maar liever allen sterven als vrije mannen dan *opgeven* wat dierbaarder is dan het leven en gewilliglijk een Britsche kolonie worden. Deze mannen worden op nobele wijze gesteund door de vrouwen, waardige moeders, vrouwen en dochters van helden. Indien het leven van deze *vrouwen* bekend was aan de *dames* van Europa die ademen en leven in de paleizen, zal de edelste onder hen haar benijden. Neen! ondanks sir Alfred Milner, is het Afrikaanderdom veilig zoolang er nog zulke vrouwen zijn. Zij zullen, al werd de laatste boer doodgeschoten, hunne kleine kinderen groot brengen, en het nieuw geslacht zal beginnen waar zijn vermoorde vaders eindigden. Maar mag ik u vragen, u boven alle Engelschen, met uw schoon, diep gevoel van recht, kunt gij de Boeren thans vragen om Britsche kolonisten te worden? Mijnheer, ik vrees dat er oogenblikken zijn, wanneer gij een heftigen strijd met uzelven hebt, en een begeerte hebt eene regeering af te werpen welke zulke resultaten geeft als wij thans ondervinden — ten minste hier. Wij zijn in een Britsche kolonie met verantwoordelijk bestuur, maar slechts in naam. Zoolang wij sedert de invoering er van ministers hadden die overeenstemden met de imperiale regeering was alles wel; maar zoodra koloniale belangen een Afrikaander ministerie aan het hoofd plaatsten, daar geplaatst door een eerbare meerderheid van het volk moet "het Afrikaanderdom verpletterd worden". De ministers worden geminacht; er wordt op ons gezeten en wij worden verdrukt tot een mate dat iemand doet vragen: "Ben ik in Siberië, of waar?" De hooge commissaris doet wat hem lust en wordt gesteund door de koloniale secretaris, die in Engeland vrij hetzelfde schijnt te doen. Zal dit iemand eene regeering doen minnen waar zulke dingen plaats vinden? Mannen, in den waren zin des woords, kunnen zich niet lang daaraan onderwerpen, kunnen zij? Gij toont dat door uw schrijven. Maar dan kunt gij niet een vrij volk vragen zich aan zulk een toestand van zaken te komen onderwerpen. Indien de hooge commissaris niet verwijderd wordt, en dat spoedig ook, zal een toestand van zaken ontstaan, waarvan het einde niet te voorzien is.

Ik wil speciaal uwe aandacht bepalen bij de behandeling van de Boeren gevangenen. Is dat een ongeluk? Op het huidige oogenblik vechten er in Natal 45,000 Engelschen tegen 10,000 Boeren. Kan er een kwestie wezen van eene overwinning voor Engeland met zulke ongelijke getallen? Is het niet op zichzelf een nederlaag voor vier Engelschen om tegen één boer te vechten? Maar, mijnheer, weet de rijksregeering wat zij doet? Zeg ter wille van het argument dat zij Pretoria bereiken; dit zal slechts gebeuren wanneer de laatste boer doodgeschoten is, maar hoevele van de Britsche troepen zullen er dan nog overgebleven zijn? Waar zal het leger zijn? En dan mag ik nog zeggen dat het boeren element slechts tijdelijk verslagen nooit overwonnen kan worden; het overblijfsel van het leger zal hier benoodigd zijn om de orde te bewaren; en dan indien Engeland in Europa of elders aangevallen wordt, waar zal zij mannen en officieren vinden? En bovenal, waar zal de Engelsche waardigheid zijn, wanneer de wereld weet dat Engeland 200,000 geoefende soldaten noodig had om 45,000 boeren ten onder te brengen?

De verkooping die den 21sten Maart te Uitkijk, Dal Josaphat, zal plaats hebben van wege de Paarlsche executeurskamer, voor rekening van den heer J. J. Sadie, zal geleid worden door de afslagers J. S. Marais & Co.

GEBRUIKT DOOR BRITSCHE SOLDATEN IN AFRIKA.—Kapitein C. G. Dennison is over geheel Afrika bekend als de bevelhebber van de macht die het beruchten rebellen hoofd Galishe gevangen nam. Onder dagteekening van 4 November, 1897, schrijft hij van Vrijburg, Bechuanaland:—"Voor ik op mijn jongsten veldtocht ging kocht ik een hoeveelheid Chamberlain's Koliek, Cholera en Diarrhee geneesmiddel, dat ik zelf gebruikte toen ik geplaagd werd door ingewands-kwalen, en heb het gegeven aan mijn manschappen en in alle gevallen bewees het zeer zegenrijk te zijn."—Te koop bij alle winkeliers.—P. J. Petersen en Co., algemeene agenten.—(Adv.)

HOOGGERECHTSHOF.

(*Voor den hoofdrechter sir J. H. de Villiers en rechter Laurence*).

CIVIELE ZAKEN.

WOENSDAG, 14 MAART.

TABORYSKI EN CO. vs. HENCKELS EN CO.

Dit was een applicatie voor een order den registrateur gelastende de som van £70 13s 9d uit te betalen, welke gedeponeerd was in verband met den eisch van F L Cramer.

Sir Henry Juta, Q.C., voor applikant; advokaat Benjamin verscheen ten behoeve der Nationale Bank.

Het hof gaf bevel dat aan Cramer persoonlijk moest worden kennis gegeven. De kwestie van kosten te blijven overstaan.

ROSTOFSKI vs. FINKELSTEIN.

Advokaat Jones vroeg om een order den respondent belettende voort te gaan met een appel tegen de uitspraak van den resident magistraat van Kaapstad.

Dit werd toegestaan.

REHABILITATIE.

Advokaat Benjamin deed aanzoek om de rehabilitatie van den insolventen boedel van William Patrick Cuthbert, een houthakker van het Knysna distrikt. De boedel was in 1891 gesekwesteerd. In gevolge van het rapport van den trustee werd een voorloopig verhoor op de beschuldiging van strafbare insolventie tegen den insolvent ingesteld, doch de procureur generaal had geweigerd te vervolgen.

Het hof weigerde het verzoek, doch gaf verlof weder aanzoek te doen over 6 maanden.

Daarna verdaagde het hof.

Afdeelingsraad van Tulbagh.

Notulen van vergadering, gehouden op 13 Maart, 1900.

Tegenwoordig: — De heeren C. J. Roux (voorzitter), A. J. Malherbe, A. B. Kriegler, P. C. de Clerk, J. G. Lombard en H. F. Theron.

Notulen der vorige vergadering gelezen en goedgekeurd.

Financieel verslag toont aan een balans in han den van £175 19s. 1d., en in de bank van £5 14s. 9d.

Trekpaden.—De commissie aangesteld voor deze zaak handigt haar rapport in, met betrekking tot hare inspectie.

Besloten dat het rapport verwezen wordt aan den secretaris, en dat hij de eigenaren van de plaatsen zien zal met betrekking tot het afmerken van de trekpaden.

Wegen.—De heeren Malherbe, De Wet en Theron rapporteerden, dat de wegen in hunne wijken in een tamelijke goede conditie zijn.

De heer De Clerk rapporteerde, dat de muur in Nieuwe Kloof bij de brug over de spoorweg zeer benadeeld is door de soldaten die daar over klimmen om in de rivier te gaan baden.

Besloten dat de secretaris de noodige stappen in deze zaak nemen zal.

De heer J. G. Lombard rapporteerde, dat de 24-Rivieren weg nagezien moet worden, voornamelijk het blad van de brug over Klein Bergrivier.

Xanthuim Spinosum.—De heer P. C. de Clerk rapporteerde, dat dit onkruid op de gronden (van de spoorweg) van de h.h. Bergh en Joubert staat.

Besloten dat de secretaris deze personen kennis zal geven om dit onkruid uit te roeien.

Open kappen van de Waterval Rivier.—Het comité, de heeren Kriegler en De Wet, rapporteerde, dat zij het werk geinspecteerd hadden, en naar hun inzien, is er veel gedaan, en de raad heeft de gewone kwantiteit van werk voor zijn geld ontvangen.

Besloten dat de secretaris aan den heer J. Gray, van Waverly, schrijven zal om een kamen voor den jongen die den Mitchells Pas weg repareert.

Besloten de volgende rekening te betalen: S. Walks, £2.

Afdeelingsraad Philipstown.

Notulen van de 101ste vergadering van den afdeelingsraad van Pilipstown, gehouden op 6 Maart, 1900.

Tegenwoordig al de leden, behalve de hr. I. D. du Plessis.

Notulen gelezen, goedgekeurd en geteekend.

De secretaris zeide dat de heer E. A. Bester weigert de weg-belasting van zijn grond te betalen, omdat die, zoo als hij zegt, in de afdeeling Hopetown ligt.

Den secretaris wordt gelast naar Hopetown daaromtrent te schrijven en bij de volgende vergadering rapport te doen.

Besloten, op voorstel van den heer J. H. Potgieter, gesecondeerd door den heer P. S. du Toit, dat de secretaris een lijst van de achterstallige belastingen van 1896 en 1898 aan procureur L. J. Coetsee zal geven ter invordering, en dat die van 1899 zal overstaan tot de volgende maand.

Met betrekking tot den brief van ds. S. W. Louw, den raad vragende erf no. 2 vrij te stellen van belasting, leest de secretaris deel 3 van art. 243 van wet no. 40, 1889, aan de vergadering voor.

Besloten, op voorstel van den heer P. J. Smit, gesecondeerd door den heer L. B. Jansen, dat dat erf vrijgesteld worde van belasting zoolang als dit gebruikt wordt als een logies-inrichting voor de publieke school.

Gelezen een brief van den heer A. J. C. Hanekamp, den raad vragende om het pad van Koppie alleen tot naar Aasvogelkop de lijn van Hopetown en dit distrikt te laten repareeren.

Besloten dat de secretaris onderzoeken moet of die weg gesloten is of niet, bij de volgende vergadering rapport te doen.

Gelezen brief van den heer L. J. Coetsee, klagende over den slechten toestand van de Roodesloot in den Swanepoelpan-weg.

De secretaris wordt gelast den weginspecteur hiervan kennis te geven.

Rapport van den weg-inspecteur gelezen en aangenomen.

De secretaris legt ter tafel eene rekening van de heeren Van de Sandt de Villiers en Co., ten bedrage van £9 9s. 6d.

Den secretaris wordt gelast die rekening uit te betalen.

Hierop verdaagde de vergadering.

AFRIKAANDER BOND.

TAK VLAKKRAAL.

Vergadering gehouden te Jakhalsfontein op den 8sten Maart, 190, met twaalf leden tegenwoordig.

Als nieuw lid werd opgenomen de heer C. W. Myburgh.

De voorzitter maakte 't doel der vergadering duidelijk, namelijk, om een lid voor den afdeelingsraad te kiezen voor Gouph no. 4.

Daarop werd voorgesteld door den heer S. A. Marais, gesecondeerd door den heer N. Swartz, de heer D. Bronkhorst, en algemeen aangenomen.

Verder is het de gevoelen van deze vergadering dat het veldkornetschap van Gouph no. 4 niet verdeeld moeten worden in twee veldkornetschappen.

De volgende vergadering zal worden gehouden te Droogfontein, bij den heer S. Opperman, op 8 Juni, 1900.

P. B. WINTERBACH,
Assist. secretaris.

HANOVER.

Distriktsbestuur vergadering, gehouden te Hanover op 3 Maart, 1900.

Als afgevaardigden van den Hanoverschen tak verschenen met getuigschriften de heeren J. F. Cilliers, sen., J. F. Viljoen, A. J. Cilliers, A.zoon, A. J. Cilliers, C.zoon, H. T. de Villiers en P. A. du Toit.

Van Rietfontein tak: L. J. Viljoen, D. J. Jooste en B. F. van der Merwe.

Van Klipgat tak was er geen afgevaardigde tegenwoordig; hun verslag werd voor onvolledig beschouwd.

Besloten om, waar het voor takken onmogelijk was om hunne vergaderingen te houden, de bestaande leden te erkennen als vertegenwoordigers.

Als zoodanig verscheen W. M. Britz voor Boesmansvallei.

H. T. de Villiers werd herkozen als secretaris.

Als afgevaardigden voor het provinciaal bestuur werden gekozen als primarii de heeren D. J. Viljoen en J. A. van Zijl; als secundi de heeren H. T. de Villiers en P. D. du Toit.

Als lid voor het cirkel-comite de heer W. M. Britz primarii en J. F. Viljoen als secundus.

De thesaurier deed verslag van financien waaruit blijkt dat er een balans was van £2 3s. 5d. in de kas.

H. T. DE VILLIERS,
Secretaris.